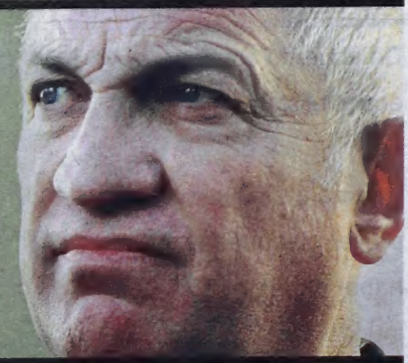




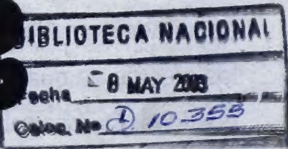
El fiscal pidió el juicio oral para ocho funcionarios de San Miguel por las coimas de los prostíbulos. Dos de ellos son candidatos importantes de Rico para las próximas elecciones



# Por algo son Ricos

# Página/12

el país a diario



Buenos Aires, jueves 8 de mayo de 2003 - Año 16 - Nº 5197  
Precio de este ejemplar: \$1,50 - Recargo venta interior: \$0,30 - En Uruguay: \$30  
Opcional Tapa Nº 2 Historia de América latina: \$5 - Opcional Revista con CD Andrés Calamaro: \$8



## GUERRA

“La pregunta sigue en pie: ¿por qué fuimos a la guerra? Todavía no hay respuesta. (...) Fuimos a la guerra, podría decir yo, porque necesitábamos mucho una guerra. La economía de EE.UU. se estaba hundiendo, el mercado estaba triste y deprimido, y algunos bastiones clásicos de la antigua fe norteamericana (la honradez de las grandes corporaciones, el FBI y la Iglesia Católica, por mencionar solo tres) habían sufrido cada uno un severo bochorno. Ya que nuestra administración no estaba preparada para resolver ninguno de los serios problemas a los que se enfrentaba, resultaba natural que sintiéramos el impulso de dirigirnos a empresas mayores. ¡Al ataque, hacia la guerra imperial!”  
(Del escritor norteamericano Norman Mailer, en la nota “Por el ego del hombre blanco”.)

Las últimas encuestas:  
**En vez de crecer, Menem baja**  
Página/4

**5** Kirchner se define por Brasil, por Martín Granovsky

Denuncian a la Argentina en la ONU por “violar el derecho a la alimentación de sus ciudadanos”  
**El hambre que cruza fronteras**  
Página/12

**PSICOLOGIA**  
Escriben:  
Rodolfo Moguillansky y Silvia Ons  
Páginas/28/29

## LAS RESPONSABILIDADES POR EL DESASTRE

Por qué se produjo la inundación y qué habría que hacer para que no se repita. Ya en 1992 el Instituto Nacional del Agua anticipó la actual creciente y le propuso al gobierno de Reutemann un plan para combatirla. Nunca se terminó y encima se desactivaron los sensores de alerta temprana

# HACIENDO AGUA

Páginas/2/3



Fotomontaje Alejandro Ellis

## Cómo

Por Carlos Rodríguez  
Desde Santa Fe

De acuerdo con los especialistas consultados por **Página/12**, se debe prever que puede haber otras inundaciones y reconstruir la ciudad pensando en mitigar los efectos de nuevas crecidas. Qué papel debe cumplir la comunidad.



La reconstrucción debe ser una tarea comunitaria.

## Las claves de la reconstrucción de Santa Fe, según los expertos

Por Pedro Lipcovich

▲ Hoy, **Página/12** inaugura el debate sobre cómo reconstruir Santa Fe después de la inundación. El aporte de los especialistas consultados por este diario permite plantear, desde ya, por lo menos seis ejes para pensar la cuestión: 1) La reconstrucción debe prever que habrá otras inundaciones y atender a mitigarlas; esto puede requerir incluso la relocalización de edificios públicos. 2) Más bien que pensar en una especie de fortificación de la ciudad en su conjunto, conviene poner la lupa sobre las necesidades de cada barrio o sector. 3) Para esto, y para todo, los únicos buenos planes serán los que incluyan el aporte y compromiso de cada comunidad. 4) Si se evitan maniobras de política subalterna, como "otorgar" viviendas en zonas inundables, los riesgos bajarán notablemente. 5) El terrible momento que vive Santa Fe debe ser aprovechado hoy, porque las situaciones de desastre permiten visualizar riesgos habitualmente ocultos. 6) Todos somos Santa Fe, en el sentido de que las causas evitables de la inundación están presentes en la generalidad de las ciudades argentinas.

"Cuando se reconstruyó la ciudad de Itatí, Corrientes, después de la crecida de 1992, se tomó la decisión de mudar la localización del hospital, que estaba ubicado precisamente en el lugar más peligroso", contó Juan Carlos Giménez, profesor de planificación de recursos hídricos en la UBA y consultor de programas de inundaciones del Banco Mundial. La relocalización de, nada menos, un hospital completo, ejemplifica cómo "la reconstrucción no debe dejar en zonas vulnerables construcciones de máxima seguridad como hospitales, escuelas, hogares de ancianos".

En el caso de Santa Fe, "probablemente no se pueda trasladar el Hospital de Niños", que padeció la inundación, pero "entonces habrá que efectuar las obras de ingeniería para protegerlo con total seguridad", indica Giménez. El concepto central es "reconstruir en forma tal que no vuelva a pasar lo que pasó: no hay manera de eliminar las inundaciones pero sí hay que fijar niveles de mitigación", subraya: "Lo que en ningún

lugar puede admitirse es el riesgo para la vida humana; después, sí, hay que establecer zonas de riesgo cero y otras, entre las de menor densidad de población, con riesgo calculado".

Y prever refugios: "Las escuelas que se usan para albergar evacuados quedan prácticamente destruidas, porque no es esa su función: en otras provincias se cuenta ya con refugios, grandes superficies cubiertas y equipadas que habitualmente se usan para deporte y cuando es necesario albergan a los evacuados".

**Basurales: "El mal manejo de ese tema en Santa Fe hace que, en las inundaciones, los depósitos generen una dispersión que contamina áreas extensísimas".**

De todos modos, destacó el ingeniero, "las medidas más importantes pueden no pasar por la ingeniería sino por otras medidas como la regulación del uso del suelo: fijar y cumplir normas claras que señalen adónde no se puede construir ni vivir, porque es zona inundable. Ciertamente en esto inciden cuestiones políticas...".

Esas cuestiones son las que hacen temblar al presidente de la Sociedad Central de Arquitectos: "La provincia de Santa Fe ha pedido fondos para la reconstrucción y, cuando los políticos piden fondos, yo tiemblo", confesó Carlos Lebrero—quien, además de presidir esa sociedad, dirige el Posgrado en Gestión Ambiental en la UBA—. Su temblor obedece a que "como no se han señalado los errores cometidos, probablemente se repitan". Es central "la mala apropiación del territorio, el asentamiento de población en áreas inundables: la naturaleza castiga esto y el castigo lo sufren habitualmente los pobres".

El hecho de que mucha gente, como si eligiera vivir en una pesadilla, se instale en lugares donde periódicamente va a perderlo todo, "suele obedecer a mecanismos de clientelismo político—señaló Lebrero—; muchas veces hay permisos tácitos de asentamiento e incluso subdivisiones programadas por los municipios, en lugares de alta contaminación o zonas inundables; el que se va a vivir allí suele quedar en dependencia del

político que otorgó la subdivisión, ya que no tiene la propiedad definitiva, y si se inunda... total, es pobre".

La contaminación y las crecidas suelen ir de la mano: "En la reconstrucción, sería esencial eliminar los basurales clandestinos: el mal manejo del tema en Santa Fe hace que, en las inundaciones, los depósitos clandestinos generen una enorme dispersión, que contamina áreas extensísimas", reveló el experto en gestión ambiental. "Y esto pasa también en muchas otras localidades", advirtió.

Localidades como "Lomas de Zamora y Lanús, donde el Arroyo del Rey o el Arroyo Unamuno soportan ciclos de inundaciones porque los volcamientos de basura en los bordes disminuyen el cauce", precisó Lebrero. Pero "en todas las grandes ciudades del litoral se plantean problemas parecidos a los que estamos comentando; también en el sur de la ciudad de Córdoba, donde el riesgo procede de los canales de riego. En fin, ninguna ciudad argentina está a salvo", observó el presidente de la Sociedad Central de Arquitectos, y concluyó destacando que, "en la reconstrucción, hay que involucrar a la comunidad: mediante programas de

presupuesto participativo, reuniones barriales; cuanto más participe la comunidad, más razonables serán las decisiones".

¿Cómo hacer participar a la comunidad? Silvia González, del Programa de Investigaciones en Recursos Naturales y Ambiente del Instituto de Geografía de la UBA, comentó la experiencia concretada en la Ciudad de Buenos Aires para la cuenca del arroyo Maldonado: "Un grupo nacido en la sociedad civil reunió a vecinos, comerciantes, clubes, entidades barriales, para un proyecto participativo que ya permitió obtener un mapa de riesgos de zonas inundables, con señalización de posibles centros de evacuación y planes de transporte alternativos; el grupo logró la participación del Gobierno de la Ciudad y del Ministerio de Salud de la Nación".

González destacó la sabiduría de los vecinos, "que conocen el barrio, saben cómo se inunda y suelen desarrollar estrategias, desde poner compuertas hasta dar la alarma temprana". Y señaló "la importancia de pensar y actuar a partir de los desastres, que ponen en evidencia los factores de riesgo que habitualmente no se ven pero actúan, día tras día".

### Duhalde en la zona de la catástrofe

El presidente Eduardo Duhalde, desde la zona de la catástrofe, comprometió el envío inmediato de 150 millones de pesos para los damnificados; el gobernador Carlos Reutemann admitió la perspectiva de mudar los barrios más afectados a zonas más seguras.

A los 150 millones, que Santa Fe no deberá rembolsar y serán administrados por su gobernador, se sumará un aporte de 15 millones de pesos por semana en concepto de deudas federales reclamadas por la provincia, que "la Nación reconoció excepcionalmente", explicó Duhalde.

El Presidente postergó, a causa del desastre, la inauguración del puente Rosario-Victoria, que "de todos modos se abrirá antes del 25 de mayo", anunció, pero sería inaugurado por el

próximo mandatario.

El gobernador Reutemann, en conferencia de prensa conjunta con Duhalde, estimó la cantidad de evacuados en "55.155 personas, de las cuales hay 19 mil en 111 escuelas y 40 mil en más de 500 centros de evacuados, y hay gente que se refugió donde pudo, en galpones y otros lugares".

Reutemann afirmó que está vigente el proyecto de mudar los barrios del oeste santafesino, que

quedaron bajo las aguas del Salado, a la zona norte. Pero advirtió que "eso lo tienen que ver los ecologistas, ambientalistas, paisajistas, psicólogos, ingenieros, técnicos, universidades, el municipio. De todos ellos tiene que salir la decisión: si avanzan a una nueva ciudad o la refundan en el mismo lugar".



DEL DESASTRE EN SANTA FE Y LAS RESPONSABILIDADES POLITICAS

# podría haberse evitado la inundación

Un informe de 1992 alertaba sobre el riesgo al gobierno de Reutemann. Las zonas en peligro ya estaban delimitadas, pero no hubo plan de emergencia ni se completaron las obras. Uno de los principales expertos hídricos explica cómo impedir una nueva catástrofe.



Un mapa de 1992 preveía las zonas que ahora se inundaron.

de Contingencia es un trabajo de educación, para la población y para los que tienen que defenderla. "Yo espero que esta catástrofe haya servido para que tomemos conciencia hacia el futuro." Apenas pudo terminar su frase, porque la voz se le quebró totalmente.

Paoli recordó que el INA es un organismo nacional con sede en Ezeiza y delegaciones en todo el país, que lleva adelante "un sistema de alerta hidrológico en la Cuenca del Plata". En el caso del Paraná, el otro río que acosa a la provincia, se pueden hacer pronósticos precisos porque se recibe "información de lluvia y de niveles del curso de agua", porque allí se hace el monitoreo que se dejó de hacer en 1989 en el Salado. El diagnóstico respecto del Paraná, y también del Paraguay y del Uruguay, es "muy certero y se hace a través de modelos de simulación pronosticando el nivel esperado en todos los puntos aguas abajo".

En los cursos inferiores, como el Salado, "no existe un pronóstico cuantitativo, con número aproximado de la crecida, porque no se tienen suficientes estaciones de medición instaladas y porque no está funcionando hoy como sistema de alerta". Eso fue eliminado hace 14 años por cuestiones presupuestarias y desaparecieron varias de las estaciones. Para suplir el inconveniente, el INA trabaja "a partir de los informes del Servicio Meteorológico Nacional, analizando las zonas donde se han producido lluvias importantes". Mediante la utilización de imágenes satelitales se puede ver "cuál es el grado de inundación que presentan las distintas zonas". Con esos datos se hace "un alerta cualitativo o alerta temprano, para advertir qué zona potencialmente podría llegar a tener una situación de riesgo".

Esos pronósticos se hacen "todos los meses" y en el caso del Salado, "en el mes de marzo pasado, un alerta temprano del INA indicó que se observaban en la zona de la cuenca del río lluvias que superaban los valores normales y a partir de las imágenes satelitales se detectó un grado de anega-

miento y de saturación de las tierras y las cuencas, que permitían prever que ante nuevas lluvias abundantes se podría pensar en crecidas importantes". Admitió que es imposible "pronosticar una crecida extraordinaria como la que fue, pero sí alertar sobre la zona de riesgo si llovía en exceso y llovía en exceso".

"Las lluvias fueron del 22 al 24 de abril sobre la cuenca media del Salado y eso generó una onda de

**Paoli: Insistió en que "eran esperables crecidas que superaran los 3000 metros cúbicos por segundo, aunque las probabilidades fueran bajas".**

crecida que llegó a Santa Fe entre cuatro y cinco días después. Al no existir un sistema de estaciones para el seguimiento en tiempo real, hoy es imposible determinar la magnitud de la crecida, pero sí que iba a ser importante." Paoli aclaró luego otra duda, si la magnitud de la crecida podía ser al menos "previsible" aunque no se pudiera determinar con precisión. "En este caso se utiliza el análisis de probabilidad, a partir de los registros históricos", que es lo que se hizo en 1992, a pedido del gobierno de Reutemann. En ese momento, el ministro de Obras Públicas, del que depende Hidrología, era Juan Carlos Mercier, de quien se dice ahora que podría integrarse al Comité de Reconstrucción de Santa Fe anunciado por Lole. En aquel estudio realizado por INA, con pleno conocimiento del gobierno, se estableció que el río Salado "podía superar caudales de 3000 metros cúbicos por segundo, con una probabilidad anual del uno por ciento, que es baja, pero que existía". En 1973 se había registrado una crecida de 2500 metros cúbicos por segundo, en 1981 hubo inundaciones con 1700 metros cúbicos por segundo y en 1998 la marca llegó a los 2000 metros.

Aunque los funcionarios insisten en que no hubo señales de aler-

ta, Paoli recordó durante la charla que "en marzo de este año, entre el 12 y el 13, hubo un pico de 1800 metros cúbicos por segundo". Por eso interpretó que "se dice equivocadamente que el Salado es un río manso, cuando la historia hidrológica está indicando todo lo contrario". Por eso mismo insistió en que "eran esperables crecidas que superaran los 3000 metros cúbicos por segundo, aunque las probabilidades fueran bajas". El estudio de 1992 fue tenido parcialmente en cuenta, ya que a partir de su diseño se construyeron solo dos de los tres tramos de la defensa oeste de la ciudad, que fue ahora superada por el agujero que había quedado sin cerrar totalmente. Paoli recordó que, por lo general, las obras de defensa hidráulica "nunca se hacen a los mayores valores posibles porque eso sería antieconómico", de acuerdo con el criterio de los gobiernos. "Se piensa cuál es el riesgo que se puede llegar a asumir frente a una inundación. Para elegir ese valor de diseño hay que evaluar cuáles son las consecuencias en caso de que

ese valor de diseño quede superado." Sólo en la construcción de grandes represas se toma lo que se llama "la crecida decamilenaria, cuya probabilidad es diez mil años, porque una rotura de una presa hacia abajo, si hay poblaciones, es una catástrofe que nadie quiere asumir".

Paoli recordó que el nivel de la defensa oeste de Santa Fe "no fue superada por esta creciente, pero el problema fue que tenía un pun-

to vulnerable en su extremo norte, donde había un menor grado de seguridad (por la ausencia del tramo tres) y por donde la crecida, que fue extraordinaria, ingresó a la zona defendida". El experto insistió en lo que siempre dicen los expertos: "No hay que construir viviendas en los valles de los ríos y ahora habría que evitar que fueran ocupadas otra vez las tierras bajas que están inundadas".

También clamó por que vuelva "el sistema de monitoreo en tiempo real" y que se tengan en cuenta "los planes de contingencia para inundación. Hay que saber cómo es el lugar donde puede impactar la crecida; cuáles son las profundidades a la que pueden llegar las aguas en las zonas de riesgo, tal como estaba delimitado en el documento que se hizo en 1992. Con ese conocimiento previo se pueden establecer las calles por donde hay que evacuar a la gente; cuál es la prioridad para sacar a los pobladores de los distintos puntos críticos; qué lugares pueden ser defendidos y cuáles no; cuáles son los lugares a donde hay que llevar a los evacuados para que no corran riesgos; cuáles son los medios de que se deben disponer para la tarea".

**¿En Santa Fe hubo un plan de contingencia?**

—Evidentemente era una herramienta de la que no se disponía aquí y de la que no se dispone en ninguna de las ciudades del país que están en situación de riesgo hídrico. Perdóneme, me cuesta mucho seguir hablando de esto.

## El número de muertos

El secretario de Salud de Entre Ríos, Alberto Rotman, dijo ayer que "se espera que haya más de 1000 muertos" por las inundaciones en Santa Fe, aunque enseguida el gobernador santafesino, Carlos Reutemann, salió a pedir "prudencia y cuidado" al hablar del número de posibles fallecidos.

"Sabemos lo que se transmite oficialmente pero, según lo que hemos hablado con la gente de Santa Fe, se espera que haya más de 1000 muertos", señaló Rotman a una radio de Entre Ríos. El secretario estuvo el lunes en Santa Fe junto a Reutemann, que informó que oficialmente hasta ahora los muertos son 23. "Hay que esperar que cada uno llegue a su casa para ver el final", señaló.

El ministro de Salud, Ginés González García, admitió que puede "haber algún muerto más" pero que "parece imposible" que haya esa "cantidad escalofriante" de fallecimientos.

ADVERTENCIAS PUBLICADAS NUNCA TENIDAS EN CUENTA

## Lo que el Lole nunca leyó

Por C. R.  
Desde Santa Fe

**Igual que el ingeniero Carlos Paoli, todos los técnicos locales convienen un perfil bajo y respetuoso a la hora de hablar del desastre. Lo mismo hicieron, en su momento, el rector de la Universidad del Litoral, Mario Barletta, y el rector de la Facultad de Ciencias Hídricas, Cristóbal Lozeco, que ahora se incorporaron al llamado Ministerio de la Reconstrucción. Más allá de la actitud discreta de los técnicos, todos los datos que se acumulan señalan la responsabilidad del gobierno. Aquí algunos hechos.**

◆ El 17 de marzo, el diario *La Nación* de Buenos Aires publicó una nota, desde Santa Fe, advirtiendo

sobre una crecida "excepcional" del Salado.

◆ El 20 de marzo, *El Litoral*, de Santa Fe, anunció "lluvias y temperaturas por encima de lo normal" en la provincia. Citaba un informe difundido en Buenos Aires por el meteorólogo Norberto García, en el marco del XVIII Foro Regional para el Sudeste Sudamericano. Al encuentro concurren representantes de Santa Fe.

◆ Antes, el 18 de marzo, el diputado Juan Domingo Demaría declaró a *El Litoral* que había zonas en la provincia "que están muy mal como Villa Saralegui, donde hay evacuados, los caminos están cortados y la masa líquida que se desplaza hacia el Salado va a tardar en escurrirse".

◆ El 24 de marzo, un título de *El Litoral* advertía desde la cabeza de página: "La situación hídrica preocupa a entidades de la producción". El

que hacía la declaración era el presidente de la Sociedad Rural de San Cristóbal, Francisco Mayoraz. El diario advertía sobre "las excesivas precipitaciones que se registraron recientemente en el noroeste de la provincia" y que, como se sabe, bajan hacia el sur.

◆ "La lluvia continúa y los efectos son dramáticos" (tapa de *El Litoral* del 25 de abril).

◆ "Inundaciones: califican a la situación de catastrófica." Ya hay 1500 evacuados, según confirmaba el director de Defensa Civil, Carlos Filomena. (publicado por *El Litoral*, el 26 de abril).

◆ "El Salado amenaza el oeste y familias de Cabal debieron abandonar sus casas." Dramático título de *El Litoral*, a pesar de que el tema del día eran las elecciones nacionales a presidente y vice.

# La intención de voto de Menem, en vez de crecer, baja

Las encuestas predicen un triunfo abrumador del santacruceño en la segunda vuelta, y algunas señalan que Menem estaría perdiendo algunos de los votos que obtuvo en la primera ronda.

Por Raúl Kollmann

Carlos Menem no sólo no logra recortar la ventaja que le lleva Néstor Kirchner de cara al ballottage, sino que hay evidencias de que pierde incluso votantes que lo apoyaron en la primera vuelta. El santacruceño aventaja al riojano por 45 puntos y la diferencia —que ya se registraba la semana pasada— no se estrecha con el correr de los días y la intensa campaña que despliega Menem en televisión. En la Capital Federal y el Gran Buenos Aires, por ejemplo, Menem perdió diez puntos en los diez días que han transcurrido desde la primera vuelta.

Las conclusiones surgen de una encuesta realizada por la consulto-

ra Equis, que lidera Artemio López. En total se entrevistaron 3110 personas en los 13 distritos electorales más importantes del país y que agrupan al 86,3 por ciento del padrón. En el trabajo se respetaron las proporciones por edad, sexo y nivel económico-social.

Si se toma en cuenta el voto proyectado, es decir como se hace en la realidad, sin votos en blanco, nulos ni impugnados y asignando el 8 por ciento que aún está indeciso, la ventaja de Kirchner es abrumadora. Se impone 72,9 a 27,1. Este dato es similar al establecido la semana pasada por un estudio similar de Equis y también otro realizado por la consultora OPSM, que conduce Enrique Zuleta Puceiro. Hasta ahora, la totalidad de los encuestadores coinciden en que la di-

ferencia a favor de Kirchner es enorme y que debe producirse un milagro para que no se convierta en el próximo presidente.

Como es lógico, el trabajo de Equis demuestra que el santacruceño se impone aun en las provincias donde perdió. Por ejemplo, en Córdoba, donde salió quinto con el 11 por ciento de los votos, ahora sacaría el 54 por ciento y Menem, que se ubicó primero el 27 de abril, con el 28 por ciento de los votos, ahora treparía apenas al 30 por ciento. Algo similar ocurriría en Santa Fe. Kirchner salió cuarto en la primera vuelta y cosechó el 16 por ciento, ahora sacaría el 53 y Menem que ganó con el 25 por ciento, ahora repetiría ese porcentaje.

Según el estudio de Equis, Kirchner ganaría en los 13 distritos estudiados, lo que incluye a Mendoza, Entre Ríos, Tucumán, Chaco, Neuquén, Chubut, Formosa, Misiones y Jujuy y, por supuesto, en Capital Federal y Gran Buenos Aires. En el distrito porteño, había ganado Ricardo López Murphy, pero ahora, de acuerdo con la intención de voto registrada por Artemio López, el santacruceño sacaría el 64 por ciento de los votos y Menem apenas el 13 por ciento.

Para Artemio López existe un alto nivel de decisión, tanto en los votantes de Menem como en los de Kirchner, lo que significa que es muy difícil que esas personas cambien su voto. Esto explica también la belicoidad de la campaña del riojano, con acusaciones que no realizó en la primera vuelta —que la Argentina de Kirchner será como



El voto anti Menem fortalecerá la candidatura de Néstor Kirchner. También crecerán el voto en blanco y el voto bronca.

Biafra, que volverá la violencia o que el santacruceño es montonero —y que tienen el objetivo de conmovir a un electorado que no parece dispuesto a conmovirse para cambiar su voto.

Por último, el estudio de Equis indica que el voto en blanco, nulo

o impugnado puede rondar el diez por ciento, un porcentaje que supera en mucho al de la primera vuelta ya que hay una franja de ciudadanos que no quiere optar entre los dos candidatos originados en el peronismo y que quedaron para el ballottage.

## En caída libre

Evolución de la intención de voto de Carlos Menem

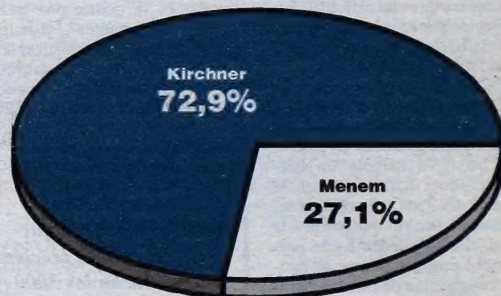
Jueves 24 de abril	Sábado 26 de abril	Martes 29 de abril	Lunes 5 de mayo
<b>24,7%</b>	<b>24,3%</b>	<b>20,6%</b>	<b>15,8%</b>

Fuente: Consultora Equis. Artemio López y Asociados.

Nota: Encuesta de intención de voto para el ballottage en Capital y Gran Buenos Aires.

## Con olor a goleada

Proyección de votos positivos en ballottage  
Total país



Fuente: Consultora Equis con datos propios.

## LAS/12

Remoto: Música: canta a las mujeres.  
Concurso de publicidad no sector.  
Máximo: Dilección: el yoga selectivo.



mujeres de escritores

## MAÑANA CON EL DIARIO

Tapa: seis mujeres de escritores. Sociedad: la vida suspendida en Santa Fe. Perfiles: Horacio Molina le canta a las mujeres. Publicidad: concurso para jóvenes creativos. Música: Mariana Bianchini fuera de la incubadora. Tendencias: el maestro DeRose habla del yoga eléctrico.

**Página/12**

## OPINION

Por Emilio de Ipola  
y Claudia Hilb \*

### El eje del debate

El resultado de la elección del domingo 27, que llevó al ballottage a dos candidatos justicialistas, Carlos Menem y Néstor Kirchner, propone una situación inédita para la Argentina de las últimas décadas. Lejos de reducirse, como se ha dicho, a la resolución de la interna peronista, creemos que debemos observar la elección de Presidente desde una óptica resueltamente diferente: el acontecimiento más significativo de dicha elección es que, por primera vez desde 1945, el eje peronismo/antiperonismo estará absolutamente ausente de la decisión que tomarán millones de electores.

Neutralizado el eje peronismo/antiperonismo, ¿cuál será entonces el eje sobre el cual se partirán las aguas de la decisión del electorado? Para el electorado —peronista y no peronista— no embanderado en las luchas internas del justicialismo, Menem y Kirchner representan dos modelos de gestión política, económica e institucional con fuertes diferencias. A riesgo de simplificar, Menem representa un proyecto de liderazgo autocrático, poco respetuoso de las instituciones republicanas, con una trayectoria cuyos rasgos más salientes han sido la corrupción generalizada, infiltrada en todas las esferas del poder político y económico, y una férrea vocación de atar la gestión económica al timón de los intereses más concentrados de la economía. Frente a ello, Kirchner aparece como un líder político más interesado (pese al modelo hegemónico que inspiró su gobierno en la provincia de Santa Cruz) por la transformación de las prácticas corruptas enquistadas en la política argentina, más dispuesto a intentar transitar el

estrecho desfiladero que la tremenda crisis argentina deja aún abierto con el máximo posible de autonomía, y con una atención particular puesta en paliar la situación de los más afectados.

En el activo de Kirchner hallamos dos elementos —menor corrupción, mayor progresismo— que deberían, si el santacruceño no desoye la voz poderosa de la primera vuelta de las elecciones, garantizar su triunfo el 18 de mayo. Sería un error pensar que el casi 17 por ciento de los votos que obtuvo López Murphy se volcará preferentemente a Menem, como también lo sería pensar que el 14 por ciento del caudal electoral de Carrió irá a engrosar automáticamente el electorado de Kirchner. De la decisión de este último depende que la segunda vuelta no se transforme en un enfrentamiento faccioso, sino en la elección entre dos actitudes opuestas frente a la crítica situación actual. Para ello, Kirchner deberá saber consolidar los rasgos positivos que el electorado quiso percibir en él y abstenerse de actuar como el representante de un duhaldismo revanchista y triunfante. Deberá en particular realizar una adecuada lectura de la situación y, consecuentemente, hacerse cargo de aquello que está en juego para los electores: la opción entre una expresión corrupta, antiinstitucional y cínica de la derecha y la centroderecha, y una expresión moderada, republicana y democrática de lo que hoy, tras el fracaso de la Alianza y el colapso económico, social y político del que debemos emerger, parece tener el rostro modesto de un gobierno social y éticamente aceptable. Lo que no es poco.

\* Sociólogos.

LE PROPONDRÁ A LULA UNA INTEGRACIÓN POLÍTICA

# Kirchner se define por Brasil

Página/12  
en Brasil

Por Martín Granovsky  
Desde Brasilia

Luiz Inácio Lula da Silva deberá preguntar dos veces para ver si escuchó bien: esta mañana a las once y media Néstor Kirchner le dirá que si gana el ballottage y es presidente se propone construir "una integración política con Brasil y América latina". Más allá de cualquier retórica, la vuelta a la coordinación en clave política, y no sólo comercial e incluso aduanera, es lo que viene buscando Lula desde que asumió el 1 de enero.

"Nuestro futuro está en la integración política de América latina, no en las relaciones carnales, y ésa será mi decisión si la ciudadanía me acompaña", dijo Kirchner en el avión que lo llevó desde Buenos Aires. La traducción sería el abandono de las relaciones con los Estados Unidos encaradas por Carlos Menem y también de las relaciones intensas tejidas por Fernando de la Rúa, que terminó comprando el libreto de marcar distancia respecto de Kirchner ofrecido por Domingo Cavallo. Las dos administraciones hablaron de Mercosur, pero ninguna restauró el nivel de confianza política de los primeros años de Raúl Alfonsín.

En el avión de Southern Winds, Kirchner durmió parte de las tres horas de vuelo calmado, sentado en primera junto a su futuro ministro Roberto Lavagna, que lo sigue en la gira, además del jefe de campaña Alberto Fernández y el vocero Miguel Núñez. Se lo veía relajado, distendido, contento por el encuentro inminente con Lula y, mañana, con Ricardo Lagos. A Lula nunca lo vio personalmente. A Lagos lo conoce de cuando el actual presidente chileno estuvo en la Argentina, durante parte de su exilio. Cuando Augusto Pinochet convocó al plebiscito, Kirchner era intendente de Río Gallegos y trabajó junto con los exiliados chilenos de Santa Cruz a favor del No a la Constitución que se proponía perpetuar la dictadura.

Su definición a favor de la integración política con Brasil tiene su estilo. Por un lado, por defecto: Kirchner no avanza en mayores precisiones, que o no quiere dar o, interpretada posible, aún no tiene. Por otro lado, por efecto: incluso aunque no se diga a los gritos, la propuesta aparece en Kirchner como la única opción natural para la Argentina. No hay, sin embargo, un sesgo de antinorteamericanismo en las palabras. Hasta la negativa a recorrer el *cursus honorum* de un candidato, que supone pasar por Washington antes de ser ungido, surge sin crispación. En estos casos el fantasma de De la Rúa está a la vuelta de la esquina. ¿La falta de crispación en Kirchner puede ser asimilada a la apatía de De la Rúa? Si Kirchner, admitiendo que los votantes se comporten como dicen las encuestas, hace en el gobierno lo que prometió ayer, la diferencia con la etapa anterior será nítida: en lugar del área de libre comercio prometida por Cavallo, verdadera destrucción política del Mercosur, habrá que pensar en una etapa de intercambio político y coordinación con Brasil no sólo sobre integración sino sobre Amé-

El candidato propone el fin de las relaciones carnales con Estados Unidos desarrolladas por Menem. Aseguró que tiene resuelto quiénes serán sus ministros y adelantó que "no serán todos peronistas".



Néstor Kirchner, candidato a presidente en la segunda vuelta electoral, al comenzar ayer su gira. Hoy se entrevistará con Lula y mañana con el presidente socialista de Chile, Ricardo Lagos.

rica latina, Colombia incluida, la relación con Europa y, sobre todo, la negociación con el ALCA.

Cuando Lula todavía no había ganado, el Partido de los Trabajadores proponía también la integración política. Hablaba de una construcción sudamericana pero ponía en primer lugar el Cono Sur. Dentro del Cono Sur, la Argentina. Después de triunfar, Lula viajó a Buenos Aires y Santiago. Tras la primera vuelta Kirchner está completando el mismo triángulo.

El candidato encuentra un Brasil que, a su vez, lo estaba esperando. Disipado el pánico ante un ballottage entre Menem y Ricardo López Murphy, dirigentes del PT y funcionarios del gobierno de Lula ya hicieron saber en privado que esperan un triunfo de Kirchner en el ballottage para comenzar un camino concreto. En ese objetivo Lula tiene un frente interno homogéneo. El presidente del Senado, y su aliado político, es José Sarney, el mismo que fue la contraparte de Alfonsín en la integración de mediados de los '80. El mismo que anoche, en un debate del Senado, definió el carácter po-

lítico brasileño como "construcción civil", lo que se opondría a la forma hispana de construcción, basada según él "en las batallas". Fue una forma de aludir al acuerdo interno que busca reformar el sistema jubilatorio, prioridad máxima en estos días de Lula, pero puede aplicarse sin exageración a las relaciones con la Argentina.

Kirchner tuvo ayer una noche sin agenda. Lavagna no. Se reunió en casa del embajador argentino Juan José Uranga con su colega Antonio Palocci y dos directores del Banco Central. Palocci es un caso típico de la política petista. Médico de profesión, llegó a la gestión pública como intendente de Riberão Preto, en el Estado de San Pablo, y se convirtió en el gran colaborador de Lula como jefe del área de programa y propuestas de gobierno en la campaña electoral. La apuesta del PT fue designar un político de la máxima confianza en el Ministerio de Economía. Kirchner no está lejos de hacer una apuesta similar, aunque a la inversa: Lavagna parece encaminarse a ocupar un espacio político importante en el futuro gabinete.

## Apoyos en preembarque

Antes de partir hacia su minigira por la región, Néstor Kirchner continuó ayer por la mañana recibiendo apoyos de dirigentes de todo el país para la segunda vuelta contra Carlos Menem. Una entrevista importante fue la que mantuvo con el senador radical de Córdoba, Rubén Martí, uno de los dirigentes con mejor imagen en su provincia. "El radicalismo dejó en libertad de acción a sus afiliados, por lo tanto creo que debemos hacer un voto positivo y por ese motivo vinimos a ver a Kirchner para conocer su proyecto", explicó Martí. Una de las preocupaciones de Martí fue que Kirchner mantuviera la prescindencia para las elecciones para gobernador que se realizarán en Córdoba el 8 de junio, ya que el gobernador José Manuel de la Sota también le manifestó su apoyo. Por otro lado, el intendente de la capital de La Rioja, Luis Agustín Carreño, también se alineó con el santacrucense y le aportó la adhesión de otros jefes comunales riojanos que apoyaron la candidatura a gobernador de Jorge Yoma. Si la elección del 18 de mayo se definiera por la cantidad de apoyos recibidos, Kirchner ganaría por paliza. Sólo ayer por la Casa de Santa Cruz pasaron el vicegobernador de Mendoza, Juan González Gaviola; el senador delastotista Jorge Montoya; el candidato a senador santafesino y referente de Carlos Reutemann, Julio Gutiérrez; el candidato a gobernador de San Juan, Roberto Basualdo; y el ex juez Eduardo Luis Duhalde.

BRUNELLI

## En el lugar de Lorenzo



Naldo Brunelli quedó ayer interinamente a cargo de la secretaría general de la Unión Obrera Metalúrgica (UOM) hasta el 2004 por resolución del consejo directivo del gremio. Actual titular de la seccional San Nicolás de la UOM, el "Flaco" Brunelli reemplaza así al fallecido Luis Guerrero, quien a su vez había asumido en enero tras la muerte de Lorenzo Miguel. Misionero, de 55 años, Brunelli comenzó su vida gremial en los '60 en la fábrica Somisa de San Nicolás, a la que entró a trabajar a los 16 años. En 1973 fue elegido secretario general de la seccional local de la UOM. Estuvo detenido un año en 1977, durante la dictadura militar. En 1982 volvió a la UOM San Nicolás como interventor y, con el regreso de la democracia, triunfó en las elecciones gremiales de 1984 y 1988. En abril de 1993 llegó a la cumbre de su carrera sindical, al ser designado secretario general de la CGT. Permaneció seis meses en el cargo, que dejó para asumir la banca de diputado nacional que obtuvo en las elecciones legislativas de 1993. Al terminar su mandato volvió a San Nicolás, ciudad en la que se crió, para retomar la titularidad de la seccional local de la UOM. Actualmente era también secretario administrativo de los metalúrgicos a nivel nacional.

## "Arte Vivo"

La Secretaría de Extensión Universitaria de la Facultad de Bellas Artes, el Centro Universitario de Idiomas y el Centro de Graduados de Ciencias Económicas de la Universidad de La Plata inauguraron ayer el Salón de arte permanente "Arte Vivo". Se trata de un espacio gratuito de intercambio cultural abierto a toda la comunidad que funcionará en la avenida 7 entre 46 y 47 de la capital bonaerense.

## Desalojo en Haedo

Más de un centenar de efectivos de la Policía Bonaerense desalojaron ayer el Centro Cultural Abriendo Caminos de la Asamblea de Haedo, que funcionaba en la ex Clínica Rivadavia donde también se reunía H.I.J.O.S. Zona Oeste. La agencia ANRed describió que un funcionario del juzgado comercial 19 "intimidó a los asambleístas describiendo la magnitud del operativo y las distintas fuerzas de choque que participarían del mismo". El procedimiento estaba previsto para las 9.30, pero se concretó cuatro horas después cuando los medios de prensa se habían retirado del lugar.

## El gabinete

Por M. G.

Néstor Kirchner ya tiene decidido cuál será su gabinete si gana el ballottage del 18, pero ninguno de los posibles funcionarios lo sabe. "Y no serán todos peronistas", dijo ayer en el trayecto entre Buenos Aires y Brasilia.

El candidato tampoco accedió a hacer nombres sobre su papabile para la Cancillería. Al revés de cualquier candidato anterior, viajó a Brasil con Lavagna, Fernández y Núñez, que tendrían funciones en el futuro gobierno en Economía, la Jefatura de Gabinete y el área de medios.

De acuerdo con opiniones de ayer, parecería difícil que el futuro canciller fuera, por ejemplo, Martín Redrado, actual número dos de Carlos Ruckauf.

Por un lado, Kirchner dijo que daría señales de un nuevo rumbo. Redrado es hoy un defensor comprometido del Mercosur, pero no ostenta un pasado igual de intenso a favor de una mejor relación política con Brasil, una relación no basada en la tolerancia de vecinos sino en la sociedad estratégica.

Por otro lado, ayer Lavagna no elogió el énfasis de Redrado, quien estuvo estos días de visita en Brasilia. Sin nombrarlo por su apellido dijo que la moneda común es un tema a mediano plazo y de ninguna manera el centro de las discusiones políticas con Brasil. "Tranquillos", dijo a los periodistas cuando le preguntaron por la posibilidad de un equivalente del euro en el Mercosur. También dijo que los publicitados mil millones de Brasil en créditos para la Argentina están "muy en borrador". Para Lavagna es "mucho más factible" hablar de una moneda específica para turismo e intercambio comercial.

## EN CAMPAÑA

◆ **Propuesta a Alicia Castro.** El Movimiento de Participación Popular propuso ayer a la diputada Alicia Castro como candidata a jefa de Gobierno porteño para las elecciones del 24 de agosto. "La Capital se merece opciones propias", explicó en un comunicado el movimiento que integran, entre otros el ex ombudsman porteño Antonio Cartaña, el economista del Plan Fénix Héctor Valle y el abogado Ricardo Monner Sans, además de la agrupación Juana Azurduy, sectores de la CTA, el movimiento 20 de Diciembre y un grupo de asambleas barriales.

◆ **Militar candidato.** Hoy a las 19.30, en el Club Español, en Bernardo de Yrigoyen 172, se lanzará la candidatura a jefe de Gobierno del ex militar Emilio Nani, que se hizo famoso en febrero de 2001, cuando devolvió una medalla luego de que Fernando de la Rúa otorgara la conmutación de penas a los presos de La Tablada. La gacetilla aclara que Nani "no fue carapintada", que es "intrínsecamente democrático" y lo define como "un sujeto valiente, patriota, honesto y ejecutivo".

◆ **Jubilados en blanco.** El Movimiento Independiente de Jubilados y Pensionados (MIDJP) convocó a votar en blanco en el ballottage del 18 de mayo, igual que en la primera vuelta del 27 de abril. "Gane quien gane, pierde el pueblo, ya que los dos candidatos están dispuestos a someterse a las directivas del FMI", sostuvo el MIDJP.

◆ **Peronistas con Kirchner.** La agrupación Peronismo Urbano realizará hoy un acto en apoyo a la candidatura presidencial de Néstor Kirchner, con la presencia del candidato a vice de Aníbal Ibarra, Daniel Filmus, el intendente de Ituzaingó, Alberto Descalzo, y el director del Instituto Nacional de Educación Tecnológica, Pablo Narvaja. La cita es a las 19 en el Hotel Abruzzi, Santiago del Estero 349.

◆ **El Adolfo en Córdoba.** El ex candidato presidencial Adolfo Rodríguez Saá estuvo ayer en Córdoba, apoyando al postulante a gobernador del Movimiento Nacional y Popular, Horacio Obregón Cano. El Adolfo visitó Santa Rosa de Calamuchita, Villa Carlos Paz y Villa Dolores.

# El riojano se encontró con Nito Artaza, pero no consiguió su aval

Por Diego Schurman

Carlos Menem no pudo con su genio.

—¿Sabés cómo le dicen a Kirchner en alemán? —le preguntó a su invitado.

—¿Cómo?

—De la Rúa —se autostestó el ex presidente.

Diplomático, Nito Artaza acompañó con una sonrisa. Pero no tardó en doblarle la apuesta. Anunció que, a pesar de estar a gusto allí, también visitará a los otros "dos" candidatos a gobernar el país.

—¿Los otros dos? —preguntó sorprendido el anfitrión.

—Sí —contestó—. Kirchner y John Dodsworth, el enviado del Fondo.

Inmediatamente, el imitador se ocupó de aclarar que no se trataba de un chiste. Efectivamente, el lunes se encontrará con el gobernador de Santa Cruz. Y ya cumplió con todas las formalidades para que también lo atienda el jefe de la misión del Fondo.

"Dodsworth nos dice cómo tiene que ser nuestra política cambiaria, nuestra política monetaria y también cuándo se tiene que emitir. Para todo hay que pedirle permiso al Fondo Monetario. Y yo esto no lo vi en ninguna otra Nación. Por eso lo queremos ver, para ver qué es lo que pretende", se preocupó Artaza en el primer piso del Hotel Presidente.

De todos modos, el tema central del encuentro fue el corralito. Más precisamente, la posibilidad de encontrar una solución a la situación de los depositantes con plazos fijos reprogramados.

"Le dije a Menem que, de llegar a la presidencia, busque la manera de acelerar la salida de los amparos, que no sea a través de un bono a tres años como se impulsa ahora", señaló el actor.

—¿Y Menem qué le contestó?

—Que él va a ratificar la seguridad jurídica, tal cual pregonaba la Corte Suprema. Es decir, que hay que restituir la confianza cumpliendo de acuerdo a derecho. Y él cree que en este caso se cambió la esencia del derecho, ya que se cambia parcialmente el deudor cuando se le da a la gente bonos en vez de pesos o dólares equivalentes.

Artaza no estuvo solo. Llegó acompañado del ex futbolista Hugo "Perico" Pérez, un abogado y un ahorrista. Todos le hicieron saber a Menem que si el tema queda definitivamente fuera de un debate público con Kirchner harían una movilización en tribunales el próximo

El ex presidente se reunió con el cómico y lobbista. Hubo bromas y buena onda. Pero el artista le aclaró que también va a dialogar con Kirchner... y con el enviado del Fondo.



Nito Artaza, junto a Perico Pérez, en charla distendida y no exenta de humor con Menem. Eso sí, si el ex presidente buscaba algún apoyo, le fue tan flojo como con Rodríguez Saá.

miércoles. Sería, al fin y al cabo, otra de las demostraciones de fuerza que el humorista viene ejerciendo desde hace más de un año.

No fue, de todos modos, la única queja de la troupe de Artaza. También hubo dardos hacia el Banco Central. "En lugar de proteger la moneda la descuida haciendo subir el valor del dólar. De

no haber sido así los depositantes ya hubiesen obtenido todos sus derechos", dijeron. En este punto, Menem y su compañero de fórmula, Juan Carlos Romero, mostraron coincidencias.

A la hora de la despedida, el clima volvió a distenderse. Y el ex presidente, un fanático de la farándula, se interesó por los títulos taquille-

ros de Artaza. Sobre algunos, como *Lo que el turco se llevó*, no planteó ningún reparo. Sin embargo, Menem se preocupó en preguntar a quién se refería con *Robó, huyó y los pescaron*, otro de los exitosos shows del imitador.

—Me refería a todos... a todos —se despidió el humorista. Y ahí volvieron a reír todos.

LA JUSTICIA INFORMA QUE NO HUBO IMPUGNACION

## Menemismo que ladra...

Por R. K.

La denuncia de fraude, caballito de batalla de Carlos Menem, se va evaporando. Ayer, el apoderado del Frente por la Lealtad, Luis Giacosa, afirmó que hizo la denuncia por la utilización de DNI truchos, pero los dos jueces electorales de la Capital y la provincia de Buenos Aires, María Servini de Cubría y Manuel Blanco, lo desmintieron. "No recibimos nada de nada", aseguraron ambos magistrados. En verdad, los propios apoderados menemistas habían desmentido de hecho la estrategia el día anterior al firmar, sin poner objeción alguna, las actas del escrutinio definitivo. El fraude quedó así develado únicamente como una táctica de campaña electoral.

El apoderado nacional de Menem, Giacosa, dijo ayer por la mañana, en diálogo con Radio Mitre, que la denuncia de fraude se hizo porque "el Conurbano bonaerense estuvo signado por una conducta electoral muy sospechosa y ello es muy peligroso para la transparencia en los comicios". Poco más tarde, los voceros de los dos juzgados electorales desmintieron los dichos del apoderado. "No hubo ninguna

presentación", sostuvo el secretario electoral, Ramiro González. Además, en los dos juzgados coincidieron en que los plazos para la impugnación de la primera vuelta estaban ampliamente vencidos, por lo que no hay ningún elemento que pueda ser tomado como base para una medida cautelar de suspensión de la segunda vuelta electoral.

La inexistencia de la denuncia evidencia que tal vez la táctica de Menem fue utilizar la idea de frau-

de para justificar en público la escasa diferencia que obtuvo el 27 de abril después de haber anunciado a los cuatro vientos que ganaría en primera vuelta. También da la impresión de que Menem quiso —y aún quiere— usar la denuncia de fraude para instalar el concepto de que su escasa votación tiene que ver con una maquinaria manejada por Duhalde y no por el rechazo que, según todas las encuestas, despierta en los ciudadanos.

CRITICAS DEL IBARRISMO A MACRI

## "Usa el secuestro"

El legislador porteño Carlos Campolongo criticó ayer a Mauricio Macri y lo acusó de "aprovechar" el secuestro de su hermanastra Florencia "para lograr un posicionamiento electoral" en su intento por acceder a la Jefatura de Gobierno de la ciudad. Campolongo defendió, además, la decisión de Aníbal Ibarra —de quien es jefe de campaña— de convocar a elecciones el próximo 24 de agosto y afirmó que la suspensión de los comicios previstos para el 8 de junio "se inició con una maniobra de ex funcionarios

menemistas, que necesitaban tiempo para cerrar" con Macri.

"El macrismo intenta aprovechar una desgracia familiar para lograr un posicionamiento electoral", sostuvo Campolongo sobre las declaraciones que Macri realizó con posterioridad a la aparición de su media hermana.

Campolongo salió al cruce del jefe de campaña del empresario, Juan Pablo Schiavi, quien reclamó a Ibarra "que diga la verdad" sobre la suspensión de los comicios locales. "La prórroga se inició con una maniobra de ex funcionarios menemistas" redondeó Campolongo.



ALFREDO EDUARDO CATALA

Secuestrado el 8 de mayo de 1977 por el Ejército Argentino en Avellaneda

Por la memoria, la verdad y la justicia  
No a las leyes de la impunidad y el  
indulto a los genocidas.  
Castigo a los culpables  
No olvidamos.  
No perdonamos.  
No nos reconciliamos.

Paulina, Graciela, Franco, Alfredo,  
Silvia, Laura, Benjamín.

El candidato a presidente por el Frente por la Lealtad, Carlos Saúl Menem, dijo ayer que Eduardo Duhalde y Chiche lo odian y que todas las denuncias sobre corrupción durante su gobierno forman parte de una campaña para "demonizarlo".

Compartió con Mirtha Legrand una charla relajada y aseguró que él no desertará del ballottage porque gana.



El ex presidente Carlos Saúl Menem lució tan maquillado y peinado como la anfitriona.

EL CANDIDATO CARLOS MENEM ALMORZO SIN BOLOCCO CON LA LEGRAND

## "Mirtha... minga voy a bajarme"

Por Nora Veiras

“Todos se han ‘peluqueado’, se han vestido... me parece maravilloso”, dijo ella y de inmediato apareció el invitado. Tan impecable en su vestimenta como en su maquillaje y su “peluqueo”. Detrás de cámara, los fotógrafos y cronistas desquiciaban a los hombres de seguridad. Ansiosos por registrar cada gesto del diálogo de Mirtha Legrand con el candidato Carlos Saúl Menem, no respetaban ningún límite. Había resistido apenas segundos la faja con la leyenda “Peligro, peligro, peligro...” con la que no se sabía si acorralaban o protegían a la prensa sobre una tarima. En el plató la pareja seguía un libreto previsible. El reivindicando sus diez años y medio de gobierno, su deseo de volver “para servir a la patria” y descalificando toda crítica porque “me han demonizado”. Ella haciendo las preguntas “de la gente” pero sin repreguntas que incomodaran. “Minga voy a bajarme”, repitió Menem ante la andanada de versiones sobre su probable desertación previa al ballottage con Néstor Kirchner. Y la diva se incomodó porque eso de minga “no es adecuado para un ex presidente”.

En las puertas de América TV, un pequeño grupo de robustos señores y señoras con abanicos de “Carlos Saúl Menem, Marca Registrada” le hacía “el aguante”. Más tarde llegaron los bombos que retumbaban en el estudio. El rumor de la ausencia de Cecilia Bolocco se confirmó apenas empezó la charla en el living. “Mi nombre es capicúa por eso no pierdo nunca y no pienso perder”, pronosticó el ex presidente antes de que apareciera por teléfono la voz de su mujer. “Este bebé quiere ser igual al padre y busca protagonismo... los médicos me recomendaron tranquilidad”, dijo ella lanzada de lleno a hacerle campaña al riojano. “Para Carlos sería una

tristeza ver cómo se sigue desmoronando el país”, dijo ante la pregunta de una posible derrota de su marido. Mirtha quiso congraciarse y la llamó “Chechu”, la ex Miss Universo le aclaró: “Eso de ‘Chechu’ lo inventaron. En Chile me llaman Cecilia o La Bolocco. Yo... no lo encuentro bonito, pero uno en la vida se acostumbra a todo, Mirtha”. Si esa es su filosofía se explican algunas cosas.

Antes de pasar a la mesa, “Chiquita” buscó la complicidad de Menem: ¡Qué bonita que es Cecilia!

**Verbo: “Hay que ser proargentino. Con nosotros el país caminó, andó (sic), se reinsertó en el mundo. No tenemos que pedir visa para salir del país”.**

—Yo creo que todavía tengo un poco de pinta —retrucó él, ya paradiado. —¿Y de salud cómo anda? —quiso saber la señora.

—Mejor ya queda feo —se inspiró él, mientras su vocero Jorge Azcárate sonreía satisfecho tras bambalinas.

Primer corte. Maquilladores, peluqueros y asistentes se lanzaron sobre la estrella y el candidato. Cuando la polvera y los peines ya habían terminado su labor, una asistente cuidó el último detalle: le pidió al ex presidente que se levantara para colocarle un almohadón sobre la silla. “Duhalde siente odio por mí”, “el aparato de la provincia de Buenos Aires es tremendo. Han repartido dos millones y medio de planes Jefes y Jefas de Hogar y yo les le explico que con nosotros no van a perder los planes, se van a mejorar”, “en el ‘95 ganamos con el 18 por ciento de desempleo y después lo bajamos al 12. Se vendían 600 mil automóviles por año, construimos dos millones y medio de viviendas, miles de metros en edificios escola-

res”, repitió el candidato.

—Usted sabe que la gente dice que durante su gobierno hubo mucha corrupción. Están el tema armas, la mafia del oro, IBM-Banco Nación... —inquirió Legrand.

—Con las privatizaciones destruimos la corrupción estructural, la patria contratista. Quedó la corrupción residual como hay en todas partes. Dicen que soy dueño de canales, de bancos, de todo. Eso es la demonización, es ese sector que envenena a la gente.

—¿Dónde está el dinero de las privatizaciones? —quiso saber la anfitriona.

—En los jubilados, Mirtha, en los jubilados. Además en la infraestructura, en caminos, puentes —dijo, sin inmutarse.

El ex presidente estaba relajado y se animó a sugerir “podríamos seguir una hora más. Le podemos decir a Carlos Avila que anda por acá”. El presidente de América TV, uno de sus amigos, se había acercado al estudio para cuidar que todo ocurriera sin problemas.

Otra vez el corte fue el tiempo del retoque. De los apretujones entre fotógrafos y de los nervios del equipo para poder seguir. Mirtha pasó de recomendarle que “vaya, vaya” al casamiento de Zulemita “porque eso se da una vez en la vida”, a informarle que habían internado a Zulema Yoma y preguntarle “¿qué piensa de la calle un sonidista”.

—¿Qué significa la gobernabilidad de la que usted habla? —le preguntó la anfitriona.

—La gobernabilidad es tener poder y ejercerlo. Como decía Maquiavelo, cuando el poder es prestado, el fracaso es seguro. Esto de ahora es la misma Alianza a la que se le agrega Duhalde. Están Alfonsín, Moreau, los restos del Frepaso. Es poder prestado y debilitado —remar-

có el candidato sin nombrar a su contrincante en el ballottage.

—Acá me llega una pregunta de un espectador que quiere saber cómo hizo tanto dinero Zulemita —leyó la diva.

—Mi hija es empresaria, tiene la agencia de autos... pero éstas son las campañas de difamación... Además, por lo que sé alquila en Miami —dijo el papá, otra vez sin inmutarse.

Ya se acercaba el final y el ex presidente siguió siendo fiel a sí mismo. Cuando Mirtha le preguntó qué pien-

sa de Cristina de Kirchner, respondió: “No voy a hablar porque no quiero que hablen de mí nunca bien amada Cecilia” (sic), y el colmo llegó con el cierre: “Mire a cámara y convenga a los argentinos que lo voten”, lo desafió Chiquita.

—Hay que ser proargentino. Con nosotros el país caminó, andó, se reinsertó en el mundo. No tenemos que pedir visa para salir del país.

—Me gustó cuando dijo andó —le remarcó la diva, pero él no acusó recibo. El show ya había terminado.

### LICITACION PUBLICA Nº 8/2003

EXPEDIENTE Nº 6756/2003

**Objeto del llamado:** Construcción de Aulas (1ra. Etapa), en la Escuela s/nº D.E. Nº 19, sita en Cnel. Morn 2358, Ciudad Autónoma de Buenos Aires.

**Consulta y compra de pliegos:** Dirección General de Infraestructura Mantenimiento y Equipamiento, Estados Unidos 1228 3er. piso, Ciudad de Buenos Aires; el horario de atención es de 10:30 hs. a 17:00 hs.

**Presupuesto oficial:** \$ 391.476,09 (Pesos trescientos noventa y un mil cuatrocientos setenta y seis con 9/100).

**Monto a integrar en concepto de garantía de oferta:** 1% del presupuesto oficial \$ 3914,76 (Pesos tres mil novecientos catórcete con 76/100).

**Valor del pliego:** \$ 392,00 (Pesos Trescientos noventa y dos con 0/100).

**Lugar de presentación de las ofertas:** Dirección General de Infraestructura, Mantenimiento y Equipamiento, sita en Estados Unidos 1228 de la Ciudad de Buenos Aires.

**Fecha/hora de apertura:** 3 de junio de 2003, a las 15.00 hs.

**Fecha/hora de visita a obra:** 22 de mayo de 2003, a las 10.00 hs.

**Lugar de apertura:** Dirección General de Infraestructura Mantenimiento y Equipamiento, calle Estados Unidos 1228, 3er. piso, Ciudad de Buenos Aires.

**Plazo de mantenimiento de oferta:** 60 días hábiles.

**Plazo de ejecución de las obras:** 45 días corridos.

**gobBsAs**

SECRETARIA DE EDUCACION

Dr. Guillermo Rafael Navarro

# Técnica del Procedimiento Penal

Edición actualizada y adecuada al Código Procesal Penal (Ley 23.984) y sus reformas

Con la colaboración de los Dres.:  
Diego Álvarez Bognard  
Federico Maullini, Jorge Adolfo López  
y de José Rafael Navarro  
y las Dñas. María Florencia Zapata  
y María Verónica Franco

PENSAMIENTO JURIDICO EDITORA

\$30

En venta en  
todos los  
kioscos

## Técnica del Procedimiento Penal

Un libro del Dr. Guillermo Rafael Navarro -Jefe de la Cámara Nacional de Apelaciones en lo Criminal y Correccional de la Capital Federal.  
Una obra-herramienta imprescindible para estudiantes y abogados.

Un tratado práctico de toda la actuación del abogado penalista.

Contiene todos los modelos de escritos y actuaciones judiciales con jurisprudencia y legislación.

Edición actualizada y adecuada al Código de Procedimientos Penales (Ley 23.984) y sus reformas.

- La instrucción
- Instrucción sumaria y juicio abreviado
- El imputado
- El defensor
- Declaración indagatoria
- Su defensa técnica
- Excarcelación y exención de prisión
- Autorización para salir del país
- Prueba - Documental
- Pericias
- Informes
- Confesional
- Testimonial
- Actos judiciales:
  - Resoluciones judiciales
  - Actas judiciales
  - Reserva de actuaciones
  - Muerte dudosa
  - Rebelía
  - Testimonios
  - Prescripción de la acción
- Sobreseimiento
- Notificaciones - Citaciones
- Vistas suplicatorias
- Exhortos - Mandamientos y oficios
- Inhibición y recusación
- Nulidades
- Excepciones - Embargos e inhibiciones
- Queja por retardo de justicia
- Queja por recurso denegado
- Rectificación o aclaratoria
- Actor civil y civilmente demandado
- Hábeas Corpus - Extradición - Honorarios
- Procesamiento y falta de mérito - Crítica instructoria
- Juicio - Juicio correccional
- Juicio de menores - Juicio por delitos de acción privada
- Querrela por calumnia
- Querrela por injuria
- Recursos

VENTAS AL POR MAYOR: 6772-4422

El líder de Autodeterminación y Libertad asegura que Kirchner-Menem es una falsa opción. Y convoca al rechazo. Coincide así, a su modo, con otras fuerzas de izquierda que se niegan al voto útil.



Luis Zamora dio a conocer la definición de AYL, tras un plenario. "Si la opción para el país son Duhalde, Kirchner o Menem, estamos listos."

LUIS ZAMORA IMPULSA LA ABSTENCION

## "Voto de rechazo"

Por Eduardo Tagliaferro

"Si la opción para el país son Eduardo Duhalde, Néstor Kirchner o Carlos Menem, estamos listos", afirma sin dudar. Cuando se le pregunta si para él ambos son lo mismo, Luis Zamora responde: "No sé si lo son pero tiene que haber un voto de rechazo a esta falsa opción". Su definición se suma a distintos pronunciamientos formulados por distintos partidos de izquierda cuando aún no se conocían los resultados electorales. Propuestas que convocan a votar en blanco, a la abstención o a la impugnación.

"Tenemos que rechazar que Kirchner o Menem sean la opción para este país", reitera Zamora en diálogo con *Página 12*. El legislador se preocupa en aclarar que lejos de ser una definición personal, esa es la opinión del movimiento Autodeterminación y Libertad. "Llegamos a esta definición luego de un extenso plenario", se exclama el diputado porteño.

A diferencia de los restantes partidos de izquierda, la agrupación de Zamora no participó de los comicios presidenciales del pasado 27 de abril. Incluso no ahorró críticas para aquellos partidos que participaban de los comicios y sostuvo que "relegitimaban el proceso electoral". También impulsó el voto de rechazo a las elecciones a través de la consigna "que se vayan todos". Postura que modificó para ser candidato a la Jefatura de Gobierno de la Ciudad.

"El que crea que hay diferencias entre Menem y Kirchner que espere 5 o 6 meses, tendrá un nuevo De la Rúa y nuevamente dirá: Me engancharon otra vez", afirma Zamora. En este punto, a su crítica original sobre la convocatoria electoral, el legislador le suma el resultado de esas elecciones. Para Zamora, optar entre estos dos candidatos es "una trampa de un sistema autoritario".

Por cierto aclara que sus definiciones marchan al margen de que "Menem pierda por goleada en la segunda vuelta". Algo que los principales encuestadores y opinadores vienen remarcando con insistencia desde el día siguiente a los resultados de la primera vuelta. "Si seguimos construyendo sobre el mal menor equivocamos construir para el futuro", dice Zamora a este diario luego de remarcar que Menem y Kirchner suman el 45 por ciento de los votos solamente entre los votos positivos. Este deta-

lle lo lleva a sostener que ambos candidatos cuentan con "un 70 por ciento de votantes que no se pronunciaron por ellos".

A la hora de precisar si su fuerza propiciará el voto en blanco, la abstención o la impugnación, Zamora deja la cuestión abierta y le traspasa la decisión a los votantes. Se encarga de señalar este punto en contraposición con las posiciones de Izquierda Unida y del Partido Obrero, que palabras más, palabras menos coincidieron en convocar al voto en blanco.

"Personalmente voy a votar blanco porque tenemos que defender que el voto siga siendo la posibilidad de elegir sobre todo para un pueblo como el nuestro que sufrió tantos años de dictadura militar", afirmó la candidata de IU, la diputada Patricia Walsh. Cuando los resultados definitivos de las elecciones todavía no se conocían, la legisladora no duda en mostrarse prescindente entre los

dos candidatos a los que no dudó en calificar como "Frankenstein y Drácula".

"Entendemos que hay una fuerte presión para que la gente vote contra Menem, pero nosotros debemos ser coherentes con nuestra visión", repiten en el Partido Obrero, para explicar su convocatoria al voto en blanco. En esa línea ya se habían definido el Movimiento de Trabajadores Desocupados Aníbal Verón, el Partido Comunista Revolucionario (PCR), el Movimiento Al Socialismo (MAS), la Corriente Clasista y Combativa (CCC), el Movimiento Barrios de Pie, el Movimiento Independiente de Jubilados y Desocupados (MIJD) de Raúl Castells, entre otros. No deja de ser curioso que en sus argumentos los referentes de la izquierda vernácula admitan que la "gente tiene ganas de votar en contra de Menem" y convocan al voto blanco y hablan de futuro "cuando repiten las prácticas del pasado".

VUELVEN A TRABAJAR EN BRUKMAN

## El día del maquinazo

"Mujeres trabajando", advertían los carteles amarillos colgados en los postes de luz de la cuadra de Brukman. Unos metros más allá, en la esquina de México y Jujuy, una decena de máquinas de coser trabajaban a la luz del día. Con la confección de ropa para los inundados de Santa Fe, las obreras de la fábrica textil ponían en marcha su "maquinazo".

Con las telas donadas por vecinos y por estudiantes de la Federación Universitaria de Buenos Aires, y con las pequeñas máquinas de coser que les prestaron distintas asambleas barriales, las costureras de Brukman volvieron a trabajar después de muchos días. Esta vez no fueron trajes, ni blazers para vender a elegantes señores, sino sábanas y joggings para donar a los chicos santafesinos que siguen bajo el agua.

"Mientras el Estado nos impide trabajar y gasta millones de pesos para que la policía ocupe la fábrica, nosotros ponemos nuestro oficio al servicio de los compañeros que sufren la tragedia de las inundaciones", explica Esther, mientras enhebra el hilo en la Singer para terminar la costura de la manga de un buzo gris. De fondo, un camión hidrante y un centenar de policías de la Federal se

apostaban detrás de las vallas cuidando la puerta de la textil de "las mujeres armadas con agujas y dedales", como dicen ellas.

El "maquinazo", que tendrá a las trabajadoras confeccionando ropa "hasta que alcance la tela", forma parte del plan de lucha que lleva como consigna principal la expropiación de la fábrica. Los empleados sostienen que los hermanos Brukman tienen una deuda de un millón de pesos con la municipalidad, de un millón ochocientos con el Estado nacional y de 243 mil dólares con el Banco Nación. Hasta ayer, las propuestas del Ministerio de Trabajo y del Gobierno de la Ciudad seguían apuntando al armado de un emprendimiento productivo con financiamiento público que no afecte a los dueños de la empresa.

Mañana, a partir del mediodía, las obreras concentrarán toda la ropa confeccionada por sus propias manos y las donaciones que han recolectado para llevarlas al tren que saldrá de Retiro por la tarde. El sábado a las 14 realizarán una reunión abierta para continuar programando las actividades culturales y el acampe como parte de sus reivindicaciones.

Informe: Martina Noailles

# Ahora podés confiarnos el cuidado de todas tus cosas



Durante todo este tiempo cuidamos la salud de las personas que más querés  
brindándoles un servicio médico de excelencia.

Ahora también podés confiarnos el cuidado de todas tus cosas.

Nace la Compañía de Seguros Generales del grupo Swiss Medical.

Nace SMG Seguros.

**SMG\***  
**■ ■ ■ SEGUROS**

La Compañía de Seguros Generales del Grupo Swiss Medical

\* SMG Compañía Argentina de Seguros S.A. continuadora de St. Paul Argentina Compañía de Seguros S.A.

Edificio BLUE SKY - Av. del Libertador 1068, Capital Federal - Tel.: 5239-6300

## Irak en debate

Las implicancias de la guerra de Irak en Argentina y América latina serán el tema que debatirá hoy un panel moderado por Sergio Moreno, editor de Política de **Página/12**. Estará integrado por los economistas Aldo Ferrer y Benjamín Hopenhayn (ambos del Plan Fénix), Mónica Hirst (Centro de Estudios Brasileños) y Alberto Ferrari Etcheverry (Universidad Nacional de Tres de Febrero). La cita es a las 17 en la Facultad de Ciencias Económicas de la UBA, Av. Córdoba 2122, Salón de Actos.

## "Cazadores de utopías"

Hoy a las 19, en la Universidad de las Madres de Plaza de Mayo, se proyectará el film *Cazadores de utopías*, de David Blaustein. Coordinará Herman Schiller. En Hipólito Yrigoyen 1584, con entrada libre.

## Una cita con el INTI

El presidente del INTI, Enrique Martínez, lanzará mañana a las 15 un modelo de autoabastecimiento alimentario que promueve el asociacionismo. El objetivo es informar sobre la dieta que necesita un habitante de Buenos Aires. Será en el Salón Auditorio del Edificio Carlos Pellegrini, Leandro N. Alem 1067, 2º subsuelo.

# Cuando la complicidad es un delito sin prescripción

La Justicia rechazó el sobreseimiento de un comisario que destruyó 23 libros que habrían permitido la identificación de desaparecidos.

Por Victoria Ginzberg

La destrucción de documentación que hubiera contribuido a conocer el destino de los desaparecidos es un delito imprescriptible que, como tal, debe ser perseguido por la Justicia sin importar el tiempo transcurrido desde que se cometió, del mismo modo que ocurre con la desaparición misma. Así lo señaló la Cámara Federal de La Plata al rechazar el sobreseimiento del comisario retirado Carlos Alberto Navarro, involucrado en la eliminación de 23 libros de reconocimiento legal que podrían ser de suma importancia para esclarecer la identidad de cientos de víctimas que fueron sepultados como NN en el cementerio de La Plata.

A fines de 1998, la madre de Plaza de Mayo Adelina de Alayé aportó, en el Juicio por la Verdad platense, 324 certificados de defunción de personas no identificadas (NN) con un promedio de edad de veintiocho años en los que —en la gran mayoría de los casos— la cau-

sa de la muerte era "destrucción de masa encefálica por proyectil de arma de fuego". Todos estaban fechados entre 1976 y 1980. Las actas surgieron de una investigación que había hecho la Asamblea Permanente por los Derechos Humanos de La Plata luego del retorno de la democracia.

La Cámara platense realizó una inspección ocular en el cementerio y decretó la prohibición de innovar sobre 46 tumbas. Al cotejar los certificados y el libro de inhumaciones, el tribunal concluyó que las muertes de los NN habían sido certificadas en la morgue judicial de La Plata, en dependencias de la Dirección de Medicina Legal. Varios profesionales que firmaron las actas narraron que los reconocimientos de los cadáveres quedaban plasmados en los llamados "libros de guardia" o "libros de reconocimiento médico legal". Estos documentos son importantes porque allí constaban los detalles de las características físicas de los cuerpos. La Cámara recuperó sólo uno de los 24 tomos de esos libros porque estaba anexado en una causa judicial.



Juez Leopoldo Schiffrin, miembro de la Cámara Federal de La Plata. La destrucción de documentos, un delito no "común".

Los 23 tomos restantes fueron devueltos por un juzgado a la Dirección de Medicina Legal en 1986. Néstor De Tomas firmó el recibo. Pero los libros no están. De Tomas fue citado por el tribunal y ofreció explicaciones que los jueces consideraron "imprecisas y elusivas". El mismo ya había evadido contestar sobre el destino de esa documentación cuando, mientras era director de Medicina Legal, fue reclamada por el Equipo Argentino de Antropología Forense.

La Cámara Federal denunció judicialmente la destrucción de los documentos e inculpó a De Tomas y luego, a su secretario, Navarro.

De Tomas fue sobreseído por prescripción por un juez de primera instancia hace tres años, pero el año pasado el fiscal Félix Crous —que antes no intervenía en esta causa— apeló la medida en relación a Navarro. El fiscal argumentó que la eliminación de documentación era una faceta más de la desaparición, ya que ésta incluía el ocultamiento del cuerpo de la víctima y la negativa a dar información sobre ella.

En un fallo del 30 de abril, los jueces Julio Reboredo y Leopoldo Schiffrin estuvieron de acuerdo con Crous. En su voto, Schiffrin subrayó "la manifiesta vinculación de los hechos investigados con los crímenes contra la humanidad cuya prueba habría sido objeto de supresión por medio de tales hechos". Aunque parezca un trabalenguas, se trata de un novedoso planteo jurídico que considera que la destrucción de documentos relacionados con la desaparición de personas no es un delito "común" sino que tiene una gravedad similar a los crímenes de lesa humanidad y por lo tanto, el paso del tiempo no impide que sea investigado.

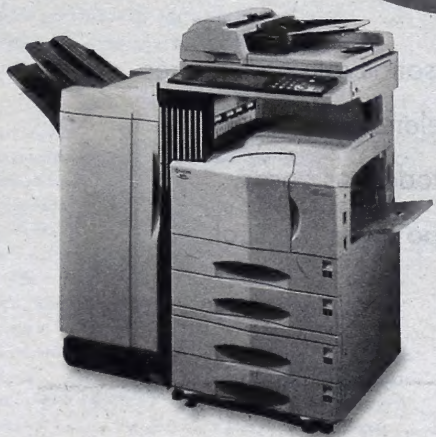
## Conferencia de Gorriarán

"Actuamos porque vimos el peligro de la conspiración cívico-militar encabezada en lo político por Carlos Menem y en lo militar por (el ex teniente coronel) Mohamed Ali Seineldin." Enrique Gorriarán Merlo volvió a explicar así la motivación que llevó al Movimiento Todos por la Patria (MTP) a tomar el cuartel de La Tablada en 1989. El ex líder del ERP dio una conferencia de prensa por teléfono en el tercer día de la huelga de hambre que realiza para reclamar su libertad.

"Voy a mantener esta medida hasta lograr la libertad y no lo hago para que me compadezcan, porque dicen que estoy enfermo; me encuentro en perfecto estado. Considero que en mi situación no hay igualdad ante la ley, porque Antonio Bussi, un represor, pudo ser gobernador y Aldo Rico, que lideró dos levantamientos militares, está integrado a la democracia", señaló. Gorriarán Merlo recibió además la solidaridad del Premio Nobel de Literatura José Saramago, quien le envió una carta al presidente Eduardo Duhalde en la que pidió que sea reconsiderada la situación penal del dirigente del MTP.

FOTOCOPIADORAS E IMPRESORAS

**KYOCERA**  
*mita*



**LA MEJOR IMPRESION QUE PUEDE DEJAR SU EMPRESA**

KYOCERA-MITA, TECNOLOGÍA DIGITAL EN SU MÁXIMA EXPRESIÓN. PARA FOTOCOPIAR, COPIAR PLANOS E IMPRIMIR DESDE UNA PC O DESDE UNA RED. CON LA MAYOR CALIDAD LÁSER Y AL MÁS BAJO COSTO POR COPIA.

**KYOCERA-MITA. SOLUCIONES DIGITALES PARA QUE SUS RESULTADOS LLEGUEN MUCHO MÁS RÁPIDO.**

Distribuidor Exclusivo  
**BRUNO HNOS. S.A.**

Tel.: 4362-4700 Fax: 4361-2052 - Av. Independencia 401 (1099) Bs. As.  
e-mail:bruno@brunohnos.com.ar / www.brunohnos.com.ar

PEDIDO DE JUICIO ORAL PARA DOS FUNCIONARIOS Y CANDIDATOS DE RICO

# Aquellas coimas de los prostíbulos

Bernardino Avila

Por Alejandra Dandan  
y Martín Piqué

Se sabe, en cuestiones de campaña hasta un cafishio es bueno para la recaudación. Eso sucedió con Vicente Serio, aquel hombre de San Miguel multiprocesado por trata de blancas y reducción a condiciones de explotación de un grupo de mujeres paraguayas que trabajaban en sus cabarets. Entre noviembre de 1996 y julio de 2000, algunas de las fortunas ganadas por sus muchachas se repartían entre policías y políticos. Ayer, la Fiscalía de Investigaciones Complejas número 9 de San Martín comenzó a cerrar un capítulo de esa historia: pidió el juicio oral para dos de aquellos comisarios, otros nueve policías y ocho funcionarios municipales. Entre ellos, para dos de los recaudadores de los fondos de campaña del ex carapintada e intendente Aldo Rico que con el paso del tiempo se han reciclado y ahora juegan como pilares para las elecciones en la provincia de Buenos Aires. Uno es Oscar Zilocchi, secretario de Gobierno de San Miguel y candidato a jefe de la comuna por el Modín. El otro es Carlos Pérez, el concejal del distrito que integra la lista de diputados provinciales ligados al riquismo en el Frente Popular Bonaerense (Frepob).

Los candidatos en cuestión forman parte de un cóctel explosivo. Aldo Rico los conoce desde hace años, cuando se convirtieron en recaudadores oficiales de sus últimas campañas. Zilocchi es uno de los hombres cultivados desde los años de rebeldía carapintada. El convidado número dos, Claudio Pérez, se ha sumado a los bastiones administrativos de San Miguel en el '96 como concejal del distrito. Pero sus años de popularidad empezaron más tarde cuando una cámara de Telenoche entró a uno de los prostíbulos de los alrededores de Campo de Mayo.

Aquel boliche era parte de la red de prostíbulos manejados por Vicente Serio, el dueño de tres cabarets que funcionaban en José C. Paz, Bella Vista y San Fernando, con cobertura policial y protección política. Aquel caso puso al descubierto una trama de trata de blancas que incluía la comercialización y reducción a la esclavitud de mujeres, algunas menores de edad. Llegaban engañadas desde el interior del país y del Paraguay y eran obligadas a prostituirse. Por aquella causa, Serio está preso. Fue condenado a cuatro años y medio de prisión, acusado de facilitación a la prostitución de una menor, esclavizar y prostituir mujeres.

Lo que entonces Rico no suponía era que aquel escándalo terminaría salpicándolo. En los allanamientos aparecieron agendas y anotaciones que comprometían a sus hombres. Serio era así: un tipo serio y puntilloso. Anotaba nombres, montos, condiciones y contextos en los que iba repartiendo el dinero. En cuatro años entregó 18.000 pesos anuales en concepto de "arreglos", "coimas" o -tal como indica el expediente- "donaciones para fondos de campaña". Aquí algunos detalles:

◆ **Aportes de campaña** El 15 de setiembre y el 15 de octubre 1999 Vicente Serio anotó: "Pagos de 4000 pesos para la campaña política de Claudio Pérez y Oscar Zilocchi (sic)".

◆ **Aportes semanales:** A lo largo de cuatro años, desde noviembre

El fiscal solicitó que once policías y ocho funcionarios de San Miguel sean llevados a juicio por los prostíbulos que pagaban protección. Uno de los acusados es secretario de Gobierno, otro es concejal. Ambos son candidatos de Rico para las elecciones provinciales.

del '96 hasta marzo del '99 y desde el 15 de junio del '99 hasta el 4 de julio de 2000, Serio pagó una suma de 500 pesos semanales para "el Ejecutivo de San Miguel" y, en cuenta aparte, "al Concejo Deliberante".

Estos pagos le permitían seguir adelante con la cadena de prostíbulos, una actividad supuestamente prohibida en el territorio bonaerense. Ahora estos datos forman parte de las pruebas de una causa paralela por cohecho y enriquecimiento ilícito que investigó la UFI 9, coordinada por Edgardo Ledesma, en San Martín. Ayer, todo el expediente pasó al Juzgado de Garantías de Roberto Quintana, el juez que tendrá veinte días para decidir si eleva la causa para el juicio oral o les otorga el sobreseimiento a los imputados.

Los cargos más graves pesan sobre tres hombres: sobre Carlos Pé-



El trío del escándalo: Oscar Zilocchi, Aldo Rico y Carlos Pérez, hombres fuertes de San Miguel. Según el expediente, la policía y el poder político protegían la actividad de los prostíbulos.

rez, sobre el ex comisario de San Fernando Ricardo Pyzysky, uno de los hombres que aún sigue en actividad en la Dirección General de Investigaciones Complejas de La Plata (ver aparte) y sobre un sargento primero de su repartición, Leandro Segovia. En los tres casos, la fiscalía encontró elementos para acusarlos por cohecho y enriquecimiento ilícito.

En el caso de Pérez, que está con licencia sin goce de sueldo en el Concejo, los elementos parecían rotundos. A lo largo de la investigación, la fiscalía le pidió detalles sobre su patrimonio. El concejal presentó algunos documentos, insuficientes para los fiscales. Desde el '96, cuando comenzó en el Concejo Deliberante, Pérez era un pobre diablo: casa alquilada y auto usado. Desde ese momento hasta el año 2000, consiguió casa nueva en San Miguel, un duplex

de 100 metros cuadrados en Punta Mogotes, un terreno lindero al duplex de Punta Mogotes, con piscina, un Renault Laguna, un Renault Clio Diesel, una camioneta Ford Ranger, tres cuatriciclos.

Todo con un sueldo de 1200 pesos por mes, más el de su mujer, Stella Maris Repetto, municipal, de un monto semejante. Durante las indagatorias, Pérez intentó justificar ese patrimonio con, por ejemplo, la participación de su mujer en una peluquería. El supuesto socio era un tal Héctor Ferrandi. Pero cuando los investigadores lo entrevistaron, se llevaron una sorpresa. Ferrandi "jamás se había enterado de que tenía una sociedad con Repetto", explica ahora una de las fuentes. Conocía a la mujer del concejal sólo porque en el '95 le había prestado 20 mil pesos para poner el local, préstamo que Fe-

rrandi devolvió para el año 2000.

El concejal no es el único que está en problemas. El resto de los imputados está acusado por cohecho pasivo, es decir, "por haber recibido sumas semanales con el objeto o a los efectos -dice la requisitoria- de omitir el cumplimiento de las disposiciones legales que prohíben el ejercicio de la prostitución". La pena prevista en estos casos es de 1 a 6 años de prisión e inhabilitación especial perpetua para cumplir funciones públicas.

Vicente Serio habló de este punto en una de las indagatorias. Cuando le preguntaron sobre aquellas anotaciones de su agenda, dijo "que las mismas se correspondían por lo que tenía que pagar por arreglo o coima, o donaciones". Serio está acusado ahora de cohecho activo. Y en este contexto, ni Pérez ni Zilocchi parecen tener buenas perspectivas.

UN COMISARIO QUE IRÍA A JUICIO

## Acusado y en actividad

Por A. D. y M. P.

En la causa de la red de prostíbulos controlada por Vicente Serio, la Bonaerense está destinada a llevarse la peor parte. Hay once policías acusados de cohecho pasivo en la causa elevada por la fiscalía de investigaciones de San Martín. Entre ellos, está el antiguo jefe de la comisaría de San Fernando, Ricardo Pyzysky, ahora asignado a la Dirección General de Investigaciones Complejas de La Plata. Pyzysky está acusado de cohecho pasivo, pero además por enriquecimiento ilícito. Para los fiscales, se trata del caso más paradigmático: en cuatro años con su magro sueldo de bonaerense se hizo dueño -según la acusación- de un botín de autos de lujo, armas, suculentos gastos y cinco caballos pura sangre.

Los detalles del patrimonio acumulado por el viejo comisario están relatados prolijamente en la requisitoria de los fiscales. Desde que ingresó en la gestión pública, Pyzysky tuvo "un incremento notable" de sus

bienes personales. Algunos de ellos, son los siguientes:

◆ **Automotores:** Volkswagen Gold GLD; Volkswagen Gold GTD; Toyota Lux; Volkswagen GTI; Land Rover; Chevrolet Gran Vitara; Peugeot 405 GLD; Ford Fiesta.

◆ **Gastos con tarjeta Visa Classic:** año 1998, 12.520 pesos/dólares; año 1999, 8.275 pesos/dólares; año 2000, 5.120 pesos/dólares.

◆ **Mascotas:** Entre sus bienes están "Affirm", "Petit Patin", "Maíz Blanco", "Chopa" y "Termal", sus cinco caballos pura raza registrados ahora en el expediente judicial.

Sueldo promedio de un comisario: unos 2000 pesos mensuales.

El otro caso de enriquecimiento ilícito es un sargento primero de Bella Vista, compañero de ruta del oficial principal Néstor Pissetta, jefe de calle en ese distrito. El sargento en cuestión es León Segovia. Durante los allanamientos en su casa, los investigadores encontraron mucha ropa en los armarios y entre la ropa un papel con un listado complicado. Ahí se leía una suerte de registros: "Mina 300 -decía- blanca, 100", entre otros detalles.



Licitación Pública para la Contratación del Seguro por Invalidez y Fallecimiento.

(EN LOS TÉRMINOS DEL ART. 99 DE LA LEY 24.241)

Entrega del Pliego de Condiciones conteniendo las bases de la licitación: podrán adquirirse en la Sede Central de la Administradora (Adolfo Alsina 633 - 2º Piso - Capital Federal), hasta el 15 de mayo de 2003, de 10 a 12 hs.

Consultas: en la misma dirección, horario y plazos que la entrega del pliego.

Costo del pliego: \$ 10.000 (pesos diez mil).

Recepción de las propuestas: en la misma Sede, el día 16 de mayo de 2003, entre las 10 y las 12 hs.

Apertura de las ofertas: en la misma Sede, el día 16 de mayo de 2003, a las 12 hs.

Adjudicación: en la Sede Central, el día 16 de mayo de 2003, a las 16 hs.

## Licitación Privada

**POR TRES (3) DÍAS:** Llámase a Licitación Privada N° 14/03, expediente N° 2146-20439/03, para la adquisición de medicamentos neurológicos, según detalles que figuran en el Pliego, solicitado por la Subsecretaría de Minoridad.

**Consultas y retiro de pliegos:** Subdirección de Compras, calle 7 N° 370 - Piso 1º - La Plata - Los días hábiles en el horario de 9:00 a 14:00 hs. Tel.: (0221) 429-3616.

**Apertura:** día 14 de mayo de 2003, a las 11:30 hs.

**Lugar de la apertura:** Ministerio de Desarrollo Humano y Trabajo, calle 7 N° 370, entre 39 y 40 - Piso 3º - La Plata.

**Nota:** Se podrá cotizar en forma parcial.

**E-Mail:** licitaciones@mdhyt.gba.gov.ar

Dirección General de Administración



Ministerio de  
Desarrollo Humano y Trabajo  
Gobierno de la Provincia  
de Buenos Aires

Una organización internacional de DDHH con status consultivo ante ONU y la agencia de desarrollo de las Iglesias Protestantes de Alemania denunciaron al Estado argentino, tras visitar el país. Dicen que los planes sociales son "absolutamente insuficientes".



Los investigadores germanos quedaron impactados al respirar el hambre en la periferia de Tucumán. "Muchas de las niñas y niños sufren desnutrición en segundo grado", informaron a la ONU.

# Argentina fue denunciada en la ONU por violar el derecho alimentario

Por Mariana Carbajal

El Estado argentino fue denunciado ante la ONU por que "está violando el derecho a la alimentación adecuada de millones de sus ciudadanos" y reparte programas alimentarios "como dádivas de un sistema clientelista y de sujeción política". La presentación fue realizada por una organización internacional con status consultivo en las Naciones Unidas, junto con la agencia de desarrollo central de las Iglesias Protestantes de Alemania, luego de completar una "misión investigadora" en el país, cuyas observaciones quedaron plasmadas en

un informe al que accedió *Página/12*. La visita exploratoria constató "la escalada aguda de la desnutrición infantil" en las provincias del norte y concluyó que los programas alimentarios y el Plan Jefas y Jefes de Hogar del Gobierno son "absolutamente insuficientes para garantizar el derecho fundamental a estar libre de hambre y apenas han paliado parcialmente la vulnerabilidad alimentaria".

El documento con las conclusiones de la "misión investigadora" fue presentado ante el Comité de Derechos Económicos, Sociales y Culturales de la ONU, con sede en Ginebra, y entregado al Relator Espe-

cial para el Derecho a la Alimentación, Jean Ziegler. Lleva la firma de FIAN (Food First Information & Action Network), una organización internacional de derechos humanos que trabaja por el derecho a la alimentación y tiene su sede en Alemania, y el Servicio de las Iglesias Evangélicas en Alemania para el Desarrollo. Representantes de ambas organizaciones visitaron el país entre el 15 y el 20 de enero para determinar si el Estado argentino está garantizando el derecho a la alimentación, una obligación asumida por el país a partir de la ratificación del Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales.

Para elaborar su informe, la misión germana recorrió poblaciones de Tucumán, Santiago del Estero y el Gran Buenos Aires, se entrevistó con organizaciones de piqueteros y desocupados y con una docena de entidades sociales y de derechos humanos como Abuelas de Plaza de Mayo, CELS, y la Liga Argentina por los Derechos del Hombre, entre otras.

El documento advierte que los beneficiarios de planes alimentarios en el país "siguen padeciendo hambre" y que el subsidio de 150 pesos que se otorga a través del Plan Jefas y Jefes de Hogar "sólo les alcanza a las familias para comprar alimentos durante una semana". La misión determinó, además, que los

policía de la provincia, contra comunidades campesinas para usurpar sus tierras". Como ejemplo pusieron "la actuación del Poder Judicial y la policía en el desalojo que sufrieron miembros de la Central Campesina Tortuga" y dijeron que constituye "una clara violación a la obligación de respetar el acceso que estas familias tienen a medios de vida (sus tierras) de los que derivan su sustento".

También cuestionaron la entrega de alimentos a base de soja en comedores comunitarios, cuando el consumo de ese cereal -indicaron- "no es recomendable para menores de 5 años", según la opinión de nutricionistas y diversas fuentes con-

sultadas para el informe.

Los miembros de la misión quedaron impactados al respirar el hambre en el Centro Comunitario "Carballito", ubicado en Villa Muñecas, en la periferia de la ciudad de San Miguel de Tucumán: "La situación alimentaria de los miembros de Carballito es alarmante: muchas de las niñas y niños sufren desnutrición en segundo grado. El día de la entrevista con los integrantes de la misión, las familias llevaban dos días sin comer. La situación de desesperación era tal, que esa mañana habían salido a hacer un corte de ruta para recoger algo de dinero", señalaron en la denuncia elevada ante la ONU.

## POLEMICO PROYECTO SOBRE MINORIDAD

### La pena de ser pobre

Un polémico proyecto de ley sobre minoridad que amplía el poder de los jueces sobre niños y adolescentes iba a ser tratado ayer en la Legislatura bonaerense con el apoyo del bloque de senadores del PJ. Sin embargo, a última hora, el tratamiento fue suspendido por el presidente del Senado y autor de la iniciativa, Alejandro Hugo Corvatta, tras conocer la oposición de diversas organizaciones de derechos humanos. Entre ellas, el Comité Argentino de Seguimiento y Aplicación de la Convención Internacional sobre los Derechos de Niños y Adolescentes (CASACIDN), presidido por Estela de Carlotto, quien calificó el proyecto como un intento de "judicializar la pobreza". La suspensión fue confirmada anoche a *Página/12* por voceros de Corvatta, que aseguraron que la semana próxima el senador se reunirá con representantes de esta organización para escuchar sus propuestas.

"Este proyecto representa la más cruda expresión del gatopardismo bonaerense: decir que se cambia algo para no cambiar nada, pero con el peligro cierto de legitimar instituciones y prácticas aberrantes para la infancia excluida", concluye la denuncia de la CASACIDN. En ese infor-

me se acusa a la "Ley Corvatta" de convertir el "juizado de menores en una especie de superpoder extraconstitucional" y de "judicializar cuestiones sociales, económicas y asistenciales".

El proyecto que iba a tratarse ayer les otorga a los jueces la facultad de derivar a institutos de menores a chicos de la calle o en situación de abandono o desamparo, algo similar a lo que ocurre actualmente con la aplicación del decreto 10.067, de la última dictadura.

Aunque sus defensores argumentan que la iniciativa de Corvatta "viene a llenar un vacío legal", la oposición apunta a que esta ley implicaría la suspensión de otra sancionada en 2000 por unanimidad y suspendida por la Suprema Corte bonaerense. Esa norma proponía la aplicación de medidas asistenciales para los chicos en situación de riesgo, en lugar de derivarlos a institutos. "La Corte la suspendió por lobby de los jueces pero nunca se expidió sobre la inconstitucionalidad. Si aprueban este proyecto, en cambio, la ley anterior quedaría derogada", cuestionó ayer la diputada Laura Mussa. Y remarcó: "El vacío legal debe ser llenado por las convenciones internacionales incorporadas a nuestra Constitución pero que ellos no quieren aplicar".

## Un debate para Comunicar

Ana D'Angelo



Con una charla debate en la que participaron como panelistas los periodistas Alfredo Leuco (Radio del Plata) y Martín Granovsky (*Página/12*), fue presentada ayer la asociación Comunicar, Amigos de la Agencia Universitaria de Noticias y Opinión, integrada por profesionales de la comunicación vinculados con la Universidad Nacional de Lomas de Zamora (UNLZ).

Durante el encuentro, ante más de 150 invitados, los panelistas analizaron el escenario político con vistas al ballottage que se realizará en menos de dos semanas y las perspectivas para la gestión que se inicia el 25 de Mayo. El debate, realizado en la Sala F del Centro Cultural General San Martín, fue abierto por el rector de la UNLZ, Omar Szulak, y la asociación fue presentada por su presidenta, Mariana Carbajal (foto), periodista de este diario.

Comunicar es una entidad integrada en su mayoría por egresados de las carreras de Periodismo y Comunicación Social de la UNLZ. Su objetivo es promover la capacitación de estudiantes, graduados y profesionales del área.

**Clientelismo:** Los programas de ayuda social "se reparten como dádivas de un sistema clientelista y de sujeción política", concluyó la misión alemana.

programas de ayuda social "se reparten como dádivas de un sistema clientelista y de sujeción política que discrimina a los ciudadanos y las organizaciones que actúan autónomamente".

En cuanto a Santiago del Estero, las entidades con sede en Alemania indicaron que hay denuncias de "hostigamientos sistemáticos y continuos de terratenientes y empresas inmobiliarias en complicidad con autoridades judiciales y de

BUSCAN GRABACIONES DEL SECUESTRO DE FLORENCIA MACRI

# El foco está en los videos

Los investigadores buscan rastros de los secuestradores en las cámaras de bancos y comercios de San Telmo y de las autopistas.

Por Horacio Cocchi

Alrededor de media docena de filmaciones de cámaras de seguridad de comercios y bancos aledaños a la Universidad del Cine, en San Telmo, donde fue secuestrada Florencia Macri, son analizados puntillosamente por los investigadores del caso. Buscan determinar si aparecen rostros conocidos o sospechosos, si se observa el momento en que la chica fue empujada al interior de su propio auto y si existieron otros vehículos de apoyo. Los investigadores también solicitaron los videos de las cabinas de peaje de las autopistas por donde circuló el Peugeot 206 de la joven. Un ticket de la Autopista 25 de Mayo, coincidente con el momento del secuestro, fue hallado dentro del vehículo abandonado en Villa Tesei, partido de Hurlingham. "No todas las autopistas tienen filmadoras—confió un investigador a *Página/12*—. A veces las ponen en una o dos cabinas." Entretanto, el caso sigue sin aportes importantes de parte del clan Macri.

El análisis de los videos está a cargo de investigadores de la División Delitos Complejos de la Policía Federal. Los expertos pasaron horas observando las imágenes recogidas por las cámaras de seguridad de los comercios de la zona donde fue secuestrada Florencia. La hija menor de Franco Macri fue "levantada" en su propio Peugeot 206, el martes 29 de abril, cuando salía de la Universidad del Cine—donde sigue la carrera de dirección—ubicada en el Pasaje Giuffrè, en el barrio de San Telmo.

Los investigadores pidieron los videos en los comercios y los bancos ubicados en la zona: no se descarta que en alguno de ellos haya quedado grabada la imagen de los secuestradores, con la esperanza inclusive de que alguna cámara de seguridad haya registrado el momento mismo en que Florencia fue empujada a su auto por dos hombres, según declaró la chica.

Pero, además, solicitaron a las concesionarias de las autopistas los videos de las cámaras de seguridad. El dato surgió a partir de que un ticket de la Autopista 25 de Mayo fue hallado dentro del 206 azul, perteneciente a Florencia. El vehículo fue abandonado por la banda en las calles Acha y Achával, de Villa Tesei, en la localidad de Hurlingham. Con ese dato, se especula que los secuestradores debieron pasar por las cabinas de peaje, no sólo de la 25 de Mayo sino quizá por alguna del Acceso Oeste. Cabría la posibilidad de que el rostro de alguno de los secuestradores haya quedado grabado y eso permita afinar las pistas que, por el momento, son endeables. El problema aparece con las mismas concesionarias: una fuente del caso reveló a *Página/12* que no todas las empresas suelen desplegar dispositivos de seguridad semejantes y que algunas sólo los colocan en unas pocas cabinas de peaje.

Los investigadores trabajan contra la marea. Y no precisamente marea de datos proporcionados por los familiares, más interesados en dormir el caso que en resolverlo. Entre las pistas, además del mentado ticket, resulta atractiva la evolución de los pa-



La imagen de Florencia y sus captores pudo haber sido filmada.

ses de la banda. En primer lugar, el secuestro ocurrió en un territorio inhabitual para este tipo de delitos, por lo riesgoso. No sólo dentro de la Capital, sino en San Telmo. La salida más cercana a la provincia es Dock Sud o Avellaneda. Sin embargo, los secuestradores eligieron la autopista, una vía de escape rápido, sin peligro de toparse con un control vehicular, pero con muchos kilómetros de riesgo.

La dirección tomada señala la zona oeste. En Villa Tesei fue hallado el automóvil, el 1º de mayo por la noche. Dos días después, Franco Macri se internó en Parque Leloir, en Vi-

lla Udaondo, entre Moreno y Hurlingham, para pagar el rescate, luego frustrado. Junto al Club Hípico de Hurlingham se hizo efectivo el segundo intento. Allí se pagaron los 750.000 dólares por la liberación de Florencia. Y en Moreno, a dos cuadras del Acceso Oeste, la chica fue liberada. La lupa de los investigadores está situada en esa zona.

También trabajan en la comparación de la voz del negociador de la banda que secuestró a Florencia con la de los que participaron en otros casos de secuestro: la idea es establecer si la misma banda protagonizó hechos similares.

## PASAPORTE

Luego de las largas demoras en la entrega de los pasaportes, el gobierno nacional decretó un aumento del 73 por ciento en su tramitación y a partir de hoy el precio del documento pasará de 75 a 130 pesos. Los responsables de la empresa Ciccone Calcográfica, concesionaria desde 1995 de la confección de los pasaportes, reclamaban un aumento del precio del documento debido al incremento de los insumos, y por ello demoraban su entrega hasta 45 días, un mes más que el plazo normal de emisión. El gobierno nacional autorizó el aumento por un decreto publicado la semana pasada que establece "la adecuación" de los precios fijados en la licitación antes de la devaluación del peso. De esta forma, desde hoy el pasaporte costará 55 pesos más, alcanzando un valor de 130 pesos, de los cuales 104,1 son para la empresa Ciccone y el resto se destina a la Policía Federal. En el decreto también se autoriza al Ministerio de Justicia y Seguridad a "reducir el precio fijado" si la cotización del dólar descende por lo menos un 15 por ciento respecto de la vigente el día en que se publicó el decreto.

## Investigan apremios

Un hombre de 32 años que fue detenido en Bahía Blanca por averiguación de antecedentes sufrió dos días después la extirpación de un testículo. Sus padres denunciaron que fue golpeado varias veces en la comisaría, por lo que la fiscal Claudia Lorenzo investiga si la intervención a que fue sometido fue consecuencia de presuntos apremios ilegales.

EL FISCAL DECIDE SOBRE LA PRISION DE CARRASCOSA

# El imputado quiere ser libre

Por H. C.

Los abogados de Carlos Carrascosa, el único detenido en el caso García Belsunce, presentaron ayer un escrito solicitando su libertad. El pedido fue incorporado al expediente tres días antes de que venciera el plazo con que cuenta el fiscal Diego Molina Pico para solicitar al juez Diego Barroetaveña que disponga la prisión preventiva del viudo célebre o su libertad. Según fuentes de la investigación, todo indica que el fiscal se decidirá por el pedido de preventiva, salvo un giro brusco de último momento. Esto parece evidenciarse en que el grueso de las pruebas reunidas, los testigos citados y los movimientos realizados giran en torno de Carrascosa, lo que puede indicar que el fiscal mantiene como primera hipótesis del crimen algún tipo de intervención del viudo. De todos modos, la decisión no será nada fácil: la guerra de los testigos, el informe del ADN aún no concluido y la falta de evidencias que culpabilicen directamente a Carrascosa podrían determinar al fiscal a pedir su libertad. Esta posibilidad es remota. Pero existe como tal.

Aunque parezca mentira, el eje del debate sobre el caso García Belsunce, cuando quedan sólo dos días para que finalice el plazo del fiscal, no gira en torno a la prisión o libertad sino en torno al peso que los investigadores le otorgan a las sospechas sobre el viudo célebre y a otras posibles hipótesis. De esa balanza no sólo depende el futuro de Carrascosa, sino también el de Nicolás Pachelo, fogueado como sospechoso desde la familia García Belsunce (este diario informó ayer sobre la presentación de un detallado escrito sobre los agujeros negros en la coartada del polémico vecino). Un investigador ligado directamente al caso confió a este diario la ubicación del fiel de la balanza interna: "Tenemos un 80 por ciento sobre Carrascosa y un 20 sobre Pachelo".

Pero no se trata sólo de un tándem de sospechosos. Habrá que recordar que en su resolución, al ordenar la detención de Carrascosa, el juez Barroetaveña indicó al fiscal la necesidad de profundizar la investigación en líneas no excluyentes. En pocas palabras: que atienda todas las sospechas y no sólo las que giran en torno al viudo. Y, además, que con las pruebas que contaba para detener a Carrascosa no serían suficientes pa-

ra ordenar su prisión preventiva.

En ese aspecto, el fiscal deberá analizar si desde la detención del viudo se originaron pruebas suficientes para ordenar la preventiva. La única novedad de importancia en ese sentido fue la declaración de Santiago Biassi, el segundo médico que acudió a la casa del Carmel, quien agregó detalles que parecen incriminar a Carrascosa, a algunos familiares y amigos. No parece demasiado más de lo que había. Precisamente el fiscal es otro de los subidos a la balanza que él mismo controla. Si ordena la preventiva y eleva a juicio oral, y durante el debate las pruebas no alcanzan para condenar al viudo, el caso se quedará sin culpable, María Marta sin paz, la opinión pública sin justicia y el fiscal con un lastre pesado de digerir. Por eso, el dilema es si concede la libertad, pero sigue investigando a Carrascosa como principal sospechoso, quedando con las manos libres para avanzar sobre otras líneas de investigación. En ese caso, por el momento tampoco podría pedir la detención de Pachelo, ya que fueron incorporados muchos detalles sobre sus pasos aquí domingo de fútbol y crimen, pero no los suficientes para culpabilizarlo por el homicidio.

SOLICITADA

## RECLAMO DE EX AGENTES DE YPF Y PGM

El movimiento Oro Negro, como integrantes de la Mesa Coordinadora Nacional de ex trabajadores de YPF, Petroquímica General Mosconi y Gas del Estado, adherido a FeTERA y CTA, hace tres años inició una lucha por la reivindicación de los derechos adquiridos de 30.000 ex agentes para el cumplimiento de la Ley 23.696/89, que reconoce el Programa de Propiedad Participada a los empleados de las empresas privatizadas y a privatizar.

El plazo establecido para que el Ministerio de Economía diera cumplimiento a la misma venció el día 6 de enero pasado. No obstante, continuamos las tratativas con los distintos funcionarios, ya que la propuesta del ministro, Dr. Lavagna resultaba agravante respecto a lo que legalmente nos corresponde, llegando a tener el compromiso verbal del Presidente de la Nación en ejercicio, Dr. Gioja, y del jefe de Gabinete, Alfredo Atanasof, quien nos solicitó que le eleváramos las proposiciones elaboradas por nuestros técnicos, acorde con los parámetros de la ley y que satisficieran las expectativas de los ex agentes, alcanzando dicho monto a la suma de \$ 80.000, fundamentados en lo percibido por los 4.636 empleados en el año 1997, cuyos valores promedios oscilaron entre 80.000 y 150.000 dólares.

En el día de hoy, con gran sorpresa e indignación, vemos publicado en el Boletín Oficial el Decreto Nº 1077/2003, en donde se establece un importe promedio de \$ 23.700 para los ex agentes de YPF, no aclarando además la inclusión de los ex agentes de PGM.

Todos los integrantes de este Movimiento, ante la falta del cumplimiento asumido por los Poderes Ejecutivo y Legislativo, repudiamos la medida adoptada por el gobierno a través de este decreto que lleva la firma de Duhalde, Lavagna, Atanasof y Graciela Camaño e informamos a la opinión pública en general que continuaremos con esta lucha utilizando todas las vías que estén a nuestro alcance.

Firmantes: MOVIMIENTO ORO NEGRO

Secretaría General: Ana María Sacchi; Secretaría de Prensa y Difusión: Hugo Orlando Lampasona, Liliana Mabel García; Secretaría de Organización: Juan Carlos Aleo

La ley que lo creó es de 1999, pero recién ahora va a constituirse, por una tardía decisión del gobierno saliente. La Alianza reglamentó la ley, pero limitando severamente la autarquía de un cuerpo que debería garantizar que hubiera competencia en los mercados.



La competencia es retóricamente defendida por todos, pero los empresarios sabotearon la ley. Amigo de la concentración económica, para conseguir "escala", Cavallo se opuso a toda regulación.

## Dudas sobre la independencia del próximo tribunal antimonopolio

Por Julio Nudler

En cierto modo llegará tarde: muchas de las absorciones de empresas argentinas que hubiera probablemente objetado o impedido ya han sido consumadas. Algunos suspicaces creen que, precisamente para evitar molestas injerencias, el lobby ejercido por grandes intereses privados presionó para demorar su constitución. Pero el Tribunal Nacional de Defensa de la Competencia (TNDF) finalmente se pondrá en marcha, gracias a una decisión extrañamente tardía del actual gobierno provisional y rodeado de fuertes cuestionamientos. En todo caso, ya está en proceso la designación por concurso de sus siete miembros, cargos que durarán seis años, indefinidamente renovables, para los que se postularon 39 candidatos, y entre ellos Ismael Federico Gustav Malis, actual titular de la Comisión de Defensa de la Competencia. Esta será reemplazada por el Tribunal, el cual, a diferencia de aquella, tendrá facultades re-

solutivas. Los dictámenes de la Comisión debían en cambio ser refrendados por la Secretaría de la Competencia, la Desregulación y la Defensa del Consumidor, según el pomposo nombre que hoy ostenta.

Desde ahora hay expertos que tienen preparada una impugnación para presentarla el día en que se sepa quién presidirá el Tribunal. La razón es simple: la ley que lo creó (la 25.156, de 1999) dice que los integrantes del cuerpo decidirán en su primera reunión la forma de designar al presidente. En cambio, el decreto que la reglamenta, dictado en enero de 2001, establece contradictoriamente que la designación correrá por cuenta del jefe del Poder Ejecutivo, a propuesta del ministro de Economía. En este y en otros aspectos, el gobierno de Fernando de la Rúa buscó restarle toda autonomía al Tribunal, aunque finalmente cayó sin haberlo constituido.

Cuando emprendió la tarea, el septeto de garantes de la competencia se encontrará con muchos casos "cajoneados" que involucran a grandes empresas, en sectores co-

mo combustibles, cemento o televisión por cable. De hecho, en 1994 hubo un intento serio de renovar la legislación en la materia. El proyecto recibió sanción en Diputados, con la sola oposición de la UCeDé, pero el Senado lo demoró tanto que perdió estado parlamentario. En aquel momento, Domingo Cavallo, como ministro de Economía de Carlos Menem, no deseaba ninguna interferencia en el febril proceso de adquisiciones y fusiones, considerando que favorecía, a través de la concentración, generalmente en manos de capital extranjero, que las empresas tuvieran suficiente escala para resistir la apertura. En la misma dirección operaron los lobbies de las industrias.

El revuelo que provocó la venta de YPF a la española Repsol en 1998 pavimentó el camino para la sanción de una nueva ley al año siguiente, en las postrimerías del menemismo. Ya con esta norma vigente sucedieron otras polémicas operaciones, como la de Quilmes con Brahma (la transacción quedó consagrada durante la gestión de un ex intendente de aquella ciudad del conurbano, Aníbal Fernández, como ministro de la Producción, área de la que depende la Secretaría que se ocupa de la Competencia) y la venta de Pérez Companc a Petrobrás, entre otras. En casos rápidos, que provocaron disensiones dentro de la Comisión, como la compra de LAPA por Eduardo Eurnekian, dueño de Aeropuertos Argentina 2000, se llegó al extremo de impedir el acceso del público a los dictámenes.

De nuevo Cavallo: cuando desembarcó en el gobierno de De la Rúa y obtuvo del Congreso nacional facultades extraordinarias, intentó quitarle al Tribunal por constituirse toda atribución resolutoria en materia de fusiones y adquisiciones, para que el Poder Ejecutivo conservase esa prerrogativa. El cordobés terminó limitando antes de haberlo logrado, pero al menos contribuyó a aplazar la formación del cuerpo.

Por vía de la reglamentación, la Secretaría que entiende en el tema se encargó de recortar la autarquía del Tribunal, consagrada por la ley

que lo creó, asegurándose, por ejemplo, la facultad de intervenir como parte interesada en todas las actuaciones del cuerpo. Así, tanto en el control previo de las fusiones como en las denuncias y en la investigación de las conductas empresariales, el secretario podrá incluso pedir la revisión de las decisiones del Tribunal y también apelar sus resoluciones ante la Justicia.

Por otro lado, no inspira demasiada confianza en la independencia del futuro cuerpo el hecho de que sea el secretario del área quien presida el jurado del concurso y presente al presidente de la Nación la lista de candidatos idóneos. Se teme, por tanto, que el TNDC acabe por parecerse, en cuanto a sometimiento a los dictados del poder político, a algunos entes reguladores. También en su caso hay enormes intereses en juego.

DEUDA Y EXPORTACIONES, EJES DE IDEA

## Mirando al exterior

En pleno reacondicionamiento del frente empresario, un grupo de especialistas convocados por el Instituto para el Desarrollo Empresarial de la Argentina (IDEA) subrayó ayer algunos puntos que a juicio de los hombres de negocios deberían integrar la agenda del próximo gobierno: la renegociación de la deuda en default y la necesidad de estimular las exportaciones. El planteo fue formulado en paralelo a las reuniones de un nuevo nucleamiento en formación, la Mesa del Empresariado Nacional, virtual reedición de lo que fue hasta hace poco el núcleo patronal conocido como Grupo de los Ocho.

La consigna que utilizó IDEA para reunir a empresarios y especialistas fue que Argentina debe superar con urgencia la cesación de pagos y mejorar las condiciones del Estado para estimular los negocios privados tras la frontera. Felipe de la Balze, titular del Consejo Argentino para las Relacio-

nes Internacionales (CARI), arremetió advirtiéndole acerca de "los juicios que se vendrán de parte de los acreedores de la deuda: se vienen tiempos de represalias". Emilio Cárdenas, del HSBC, reforzó la idea sentenciando que "Argentina está descolgada del mundo" y que "el próximo gobierno tendrá que garantizar respeto a los contratos y claridad de las reglas de juego". Juan Forn (Molinos) y Guillermo Ortiz de Rosas (Arcor), en tanto, reclamaron mejores condiciones para exportar.

La reunión de IDEA tuvo lugar un día después que varias entidades empresariales de la industria, el agro y la banca local se reunieran con miras a conformar la Mesa del Empresariado Nacional, cuerpo de lobby para actuar frente al próximo gobierno.

En las próximas horas, los esfuerzos del grupo se orientarán a integrar a la banca extranjera nucleada en ABA, hasta ahora al margen de esa embestida del gremialismo empresarial.

**EDICTO.** El Juzgado Nacional de 1ª Inst. en lo Civil Nº 45, Secretaría única, comunico por dos días en autos "LOPEZ ROMERO, Jorge Nelson OFRANCISCO, José Gabriel y Otro v/EJECUCION HIPOTECARIA", Exp. 4.410/97, que el Martes MIGUEL A. M. SOAJE, substaré el 14 de Mayo del 2003, a las 13 horas en el Salón de la calle Pta. Tta. Gral. J. D. Perón Nº 1223 de esta Ciudad, LA UNIDAD FUNCIONAL Nº 5 del 1er. piso del inmueble sito en la calle GUIDO Nº 1.721/23/25 entre las de San Martín y Rivadavia de la Ciudad de MAR DEL PLATA, Pdo. de Gral. Pueyrredón, Pcia. de B.a. Aa., matrícula 16.210/5, N.C. C. VI. S. C. M. 225c. P. 7-c. Subp. 5; polígono 01-02, Sup. 46,3m2; que adeuda: Rentas (fs.455) \$ 1.533,22 al 30/9/02; Municipalidad \$ 4.144,78 al 30/11/02 (fs.444); O.S. Mar del Plata \$ 1.936,98 al 26/12/02 (fs.448); y Gastos \$ 829 al 27/3/03 (fs.472). Del informe del martillero surge que la unidad a substar en el piso 1ro «E» del inmueble de la calle Guido Nº 1729/31 de Mar del Plata. Se trata de un departamento compuesto de dos ambientes, baño y cocina en muy mal estado de uso y conservación en razón de su abandono, obra de carpintería y de ocupación. Esta venta se realiza AL CONTADO Y AL MEJOR POSTOR, BASE \$ 10.000, SEÑA 30%, COMISION 3%, SELLADO DE LEY(0,5%), y ARANCEL (Acordada 2400/00,25% todo en dinero en efectivo en el acto de la subasta, debiendo el comprador consignar domicilio(Ar. 579 del C.P.) y dentro de los cinco días de aprobado el remate, deberá depositar el importe del saldo de precio que corresponda abonar al contado en el Banco de la Nación Argentina, Sucursal Bursátiles, a la orden del suscrito y como perteneciente a estos autos o podrá realizarse el pago directamente al acreedor, quien deberá depositar el importe en autos dentro de los cinco días de verificado el cobro en la forma antes indicada. No se permite la compra en comisión. EXHIBICION: los días hábiles del 8 al 13 de Mayo de 10 a 12 horas, debiendo los interesados que concurren, tocar el timbre en la PB. "A" del Inmueble, BUENOS AIRES, Abril 6 del 2003.- Fdo: Mónica S. Sorini, Secretaria.

**EDICTO.** En cumplimiento de lo dispuesto en la Resolución M.O. y S.P. Nº 237/85 se hace saber a los interesados que podrán hacer llegar a la COMISION NACIONAL DE REGULACION DEL TRANSPORTE, en el plazo de VEINTE (20) días hábiles administrativos después de esta publicación, en un escrito original con TRES (3) copias del mismo, sus objeciones respecto de la siguiente solicitud dando cumplimiento a los requisitos que preceptúa la citada norma. EXPEDIENTE Nº: 12.072/00 EMPRESA: GENERAL PUEYRRREDON S.A.T.C.I. - Línea Nº 110 - DOMICILIO: Zufriategui 4851/71 - CAPITAL FEDERAL TEMA: Desdoblar el CINCUENTA POR CIENTO (50%) de sus servicios en las zonas de VILLA MARTELLI (PARTIDO DE SAN MARTIN - PROVINCIA DE BUENOS AIRES) y de VILLA PUEYRRREDON (CAPITAL FEDERAL) circulando por el siguiente recorrido: IDA: Desde su cabecera de VILLA MARTELLI (con salida por México 4850) continuando por MÉXICO, HABANA, FRANCISCO NARCISO DE LAPRIDA, AVENIDA DE LOS CONSTITUYENTES (cruce AVENIDA GENERAL PAZ), AVENIDA DE LOS CONSTITUYENTES, AVENIDA ALBARELLOS, GENERAL JOSÉ GERVASIO DE ARTIGAS, AVENIDA FRANCISCO BEIRO, AVENIDA NAZCA, su ruta y Fomento de Derecho, REGRESO: por su ruta, AVENIDA NAZCA, AVENIDA FRANCISCO BEIRO, ZAMUDIO, ALBARELLOS, AVENIDA DE LOS CONSTITUYENTES (cruce AVENIDA GENERAL PAZ), AVENIDA DE LOS CONSTITUYENTES, ZUFRIATEGUI, hasta el Nº 4851 (ingreso a la terminal). PARQUE MOVIL: Sin modificación

LA SALIDA, SE ALIENTA LA VUELTA DEL CAPITAL ESPECULATIVO

# la diferencia para después fugar

No sólo los exportadores están de parabienes con la liberación cambiaria. La especulación ahora puede aprovechar las altas tasas internas y después huir hacia refugios más seguros. El límite de giro es de medio millón de dólares por mes.



Alfonso Prat Gay, presidente del Banco Central. Jugando al juego que más le gusta: flexibilizar normas. Los bancos de inversión ya vuelven a incluir a la Argentina en el menú de oportunidades financieras.

al frente del BCRA, dos cuestiones se volvieron evidentes:

- ◆ La verdad de que la desregulación cambiaria se tradujo en menor demanda de dólares (los mismos cuya oferta se quiere ahora restringir), especialmente por el incentivo para jugar a las altas tasas de interés internas provocado por "la facilidad de salida".
- ◆ La falacia de que en la Argentina actual no hay demanda de dólares, tanto por los niveles de endeudamiento privado y público como por la realidad mostrada por el balance de pagos (fuga de capitales).

En un contexto semejante, el problema es qué pasa si se produce una vuelta al dólar —por ejemplo por una salida de los capitales especulativos que desean realizar su ganancia por las altas tasas o porque se debe pagar más deuda— y los dólares no se encuentran, tanto porque están en "formación de activos de residentes en el exterior" (fugados de hasta 500 mil por mes y por persona) o porque no hay obligación de liquidar las exportaciones. Si esto sucede, no faltará quien recuerde que mientras la inflación se planchaba y el dólar tocaba los 2,80 pesos, el Central optaba por no comprar reservas a los niveles que "legítimamente" (en términos de la ortodoxia) le habría permitido la fuerte mejora de los ingresos tributarios.

Mientras tanto, la fiesta continúa. Existe un indicador claro, al alcance del equipo de Lavagna, que muestra la fluidez del ingreso y egreso de capitales especulativos. Según destaca el economista Leonardo Perichinsky, en la compra-venta de dólares "hay existe un arbitraje casi perfecto entre Buenos Aires y Nueva York". Si hace un año desde Buenos Aires alguien pretendía comprar un dólar en Nueva York, debía pagar un sobrepeso del 10 por ciento. En la actualidad ese margen se redujo a cerca del 0,5 por ciento.

No obstante, esta situación no parece por ahora preocupar a los economistas. Manuel Solanet, de Recrear, consideró que la mayor liberalización morigerará la baja del dólar, "como pasó anterior-

mente cuando se adoptaron medidas para sostenerlo". Eduardo Curia agregó matices. Aunque consideró que "las medidas están en la dirección correcta", agregó que probablemente resulten insuficientes para "torcer la tendencia declinante del dólar".

Según concluye el informe de KP&M, cuando en el futuro se repasen los efectos de la política monetaria de Prat Gay se encontrará que:

- ◆ Favoreció la apreciación del peso, reduciendo los niveles de intervención en el mercado cambiario.
- ◆ Promovió la especulación financiera en el mercado doméstico, propiciando la obtención de altos rendimientos medidos en dólares.
- ◆ Licuó los pasivos bancarios con el BCRA. Los redescuentos por 17.500 millones de pesos fueron otorgados en efectivo y se devolverán en un plazo de 7 años.

RESPUESTA A CONGRATULACION DEL FMI

## Fiesta de graduación

Las palabras de Amé Krueger fueron recibidas por la administración Duhalde como el diploma de graduación de un estudiante aplicado. La número dos del FMI había dicho el martes que para sorpresa de todo el mundo, incluso de ella misma, Argentina había vuelto a crecer sin caer en la hiperinflación.

"El reconocimiento de los logros de la nueva política económica efectuado por el organismo internacional es un dato de gran valor, habida cuenta de que las negociaciones de este gobierno con el FMI vivieron momentos de dificultades, fruto de los cambios planteados por Argentina en las condiciones del acuerdo", aseguró ayer el gobierno a través de un comunicado oficial.

La declaración se conoció después de que la misión del FMI aceptara cambiar la proyección de crecimiento del PBI del 1 por ciento original al 4 y reducir la previsión de inflación del 35 a un más moderado 15 a 20 por ciento. Esa revisión fue festejada como un

EL RESCATE DE CUASIMONEDAS YA TIENE MEDIA SANCION

## Entrégate bono, estás rodeado

El Senado dio anoche media sanción al rescate de las cuasimonedas, iniciativa que ahora pasó a la Cámara baja. El proyecto ya había sido aprobado en general un mes atrás, pero recién ayer terminó su discusión en particular. Para levantar los bonos provinciales, el Estado se compromete a una emisión de bonos a 8 y 10 años por un total de 7800 millones de pesos. Durante el debate de ayer, el proyecto tuvo un único cambio: la eliminación del artículo 2, por el cual se autorizaba el rescate de los Lecop. La modificación fue a pedido de Roberto La-

vagna, ya que esta operación ya había sido lanzada a través de un decreto del Ejecutivo.

El rescate de las cuasimonedas no implicará pérdidas para los empleados públicos ni para los jubilados. Si bien en un principio se había estipulado un máximo de 500 pesos para que cada agente público o jubilado cambie su bono 1 a 1 con el peso, al final se eliminó el tope. Este fue un guiño del gobierno nacional a los mandatarios del interior para que la iniciativa se aprobara rápido en el Congreso.

Ayer pasó la valla en el Senado, pero en Diputados existen resistencias de algunos legisladores. El cambio de bonos por pesos a una relación 1 a 1 implicará una ganancia para los funcionarios públicos y jubilados de algunas provincias —como Corrientes, Entre Ríos y Tucumán— donde los títulos provinciales tienen un valor de mercado muy inferior.

Para aprobar la iniciativa, los senadores añadieron el artículo séptimo, en el cual se aprobaron partidas adicionales de 250 millones de pesos a las provincias que no emiten cuasimonedas, como Santa Cruz y San Luis. No obstante, fuentes de Economía dejaron entrever que podría vetarse ese punto.

Para cumplir con la unificación monetaria, el Gobierno emitirá dos

### Aplauden los exportadores

La Cámara de Exportadores celebró la flexibilización de las normas del Banco Central para la liquidación de divisas. Su presidente, Enrique Mantilla, sostuvo que "poder liquidar divisas en los bancos implica una reducción de costos del uno por ciento", a la vez que "los 90 días adicionales para la liquidación de divisas permite normalizar las relaciones financieras internacionales de las empresas". Mantilla remarcó, sin embargo, que "estamos a la espera de la devolución a los exportadores del manejo de las divisas para poder pagar directamente sus gastos operativos en el extranjero". Asimismo, sostuvo que si se permitiera utilizar los depósitos del decreto 905/02 "se podría generar un mercado de aceptaciones que movería unos cinco mil millones de dólares en créditos a la exportación".

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom BellSouth.

**MOVICOM**  
© BELL SOUTH



**CONNECTEL**  
COMUNICACION EFECTIVA

Reciba mensajes de texto las 24 horas, en sólo 30 segundos, desde cualquier lugar del mundo.

Número telefónico personal, sin código  
**4595-4848 / 4595-1111**

Av. Luis María Campos 10 (1425) Capital Federal  
beeper@conectel.com.ar

## MIRADOR

MEDIO ORIENTE

## Un día de furia



Un bebé palestino de un año murió ayer en el transcurso de un tiroteo del ejército israelí contra un grupo de viviendas en el campo de refugiados de Jan Yunes, al sur de Gaza. El incidente se produjo a pocas horas después de que una misteriosa explosión acabara con la vida de un dirigente militar del ejército secreto de Hamas, en las cercanías de Nablus (foto), al norte de la Cisjordania. Allí el ejército israelí había establecido un asedio, en un intento de detener a Amin Menzalawi, de 28 años, acusado de pertenecer a las Brigadas de Ezzedine Al Kassam y de haber dado muerte dos años atrás a varios soldados. Los ánimos palestinos se vieron también amenazados por la interna de su dirigencia: entre el líder palestino, Yasser Arafat, y su premier, Mahmud Abbas. Parece ser que el nuevo premier concedió a su ministro de Seguridad, Mohammed Dablan, los poderes de ministro de Interior, sin el consentimiento de Arafat. Dahlan recibió la orden establecer un alto el fuego con las organizaciones radicales, hacia la puesta en marcha del plan de paz que impulsa Estados Unidos. Pero es difícil que cualquier acuerdo se sostenga sin apoyo de Arafat.



Los iraquíes observan bombas racimo que no fueron detonadas, una imagen que se repite en Irak. Las organizaciones humanitarias denunciaron que hay municiones sin explotar en la ciudad de Basora.

Una grabación de audio atribuida a Saddam Hussein y que fue entregada el lunes llama a todos los iraquíes a la resistencia contra las tropas invasoras. La cinta parece reciente, ya que la voz hace referencia al cumpleaños de Hussein, el 28 de abril.

## Cómo las fuerzas angloamericanas hicieron de Irak un campo minado

Por Guillermo Altares\*  
Enviado especial a Basora

La escuela primaria de la localidad de Granata, a una decena de kilómetros de Basora, fue arrasada durante los saqueos. No tiene luz, sólo funciona una canilla y los ladrones se llevaron hasta los enchufes. Pero eso no es lo más grave. Desde el sábado, 500 niños de entre 6 y 12 años acuden cada día a clase, entre las ocho y las 11 de la mañana, a pesar de que en el patio del colegio hay un misil sin explotar. El agujero, de un metro de diámetro, puede verse claramente. Los responsables del centro dicen que han tomado medidas de seguridad.

Esas medidas se reducen a un par de hierros en el suelo que, en teoría, impiden el paso de los alumnos. Poco importa: si llegase a estallar, la escuela sufriría gravísimos daños. Y no es el único caso. Un equipo de investigadores de la organización humanitaria estadounidense Human Rights Watch (HRW) ha pasado una semana en Basora, la ciudad más importante del sur de Irak que estuvo cercada durante casi dos semanas por las tropas británicas, y ha encontrado al menos 30 zonas civiles donde hay proyectiles sin explotar. Amnistía Internacional (AI) tiene actualmente un equipo en la ciudad realizando un trabajo similar. Fueron ellos los que encontraron la escuela y los proyectiles perdidos en Al Zeitún, una paupérrima barriada de casas precarias.

"Sabemos que hay municiones sin explotar", señala el mayor Giles Harrison, comandante del escuadrón B de los Queen's Royal Lancers de la Séptima Brigada Acorazada, las famosas Ratitas del Desierto, responsable de Granata. "Nuestra prioridad es asegurar la zona para dar seguridad a nuestras tropas y a los europeos, para que las ONG puedan actuar y ayudar a la gente. Nosotros proporcionamos agua y comida a la población; pero no podemos solucionar el problema de los explosivos. Hemos retirado algunas minas y granadas, que son especialmente peligrosas para los niños."

Harrison reconoce que en Basora, una ciudad de 1,2 millón de habitantes, hay de todo: cajas de granadas, municiones de AK-47, minas enterradas o abandonadas, además de todo tipo de explosivos y bombas.

En la puerta de una casa del barrio de Al Zeitún hay un cartel del Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) con la descripción de los diferentes proyectiles. En el patio de la humilde casa de ladrillos de hormigón, en la que viven 15 personas sin agua corriente ni luz en medio de un intenso hedor provocado por los charcos insalubres que proliferan en un barrio sin alcantarillado, hay dos cabras y una vaca. Junto al establo, unas cuantas piedras señalan el lugar donde

se encuentra una bomba sin explotar. Debe ser potente, porque la vivienda de atrás quedó arrasada durante el mismo ataque.

"Había cañones iraquíes en la zona y los ingleses bombardearon. Ocurrió en la noche del 26 al 27 de marzo. En el barrio murieron cinco personas", explica Ali Salim Obed, de 30 años. "Les explicamos a los niños que no se acerquen, pero nos preocupa mucho que la vaca haga explotar la bomba", dice. Otro vecino, Jabar Morsen, de 55 años, padre de 10 hijos, asegura que todo su ganado (tres vacas y cinco ovejas) murió durante el ataque y cada cinco minutos pregunta por la indemnización que espera recibir aunque nadie se la ha prometido.

El hecho de que sea el más viejo del barrio demuestra las terribles condiciones de vida del lugar.

"Los británicos vinieron por aquí y nos dijeron que los niños no se acercasen al misil", señala Yami Juma, de 58 años, vigilante de la escuela de Granata. "Les explicamos que los niños iban a volver el sábado (cuando se reanudarán las clases en Irak), pero han hecho caso omiso", explica Habib Yoref, un profesor de 47 años que vive junto al colegio mixto. Los militares británicos prometieron una unidad de ingenieros para desactivar el misil, pero nadie ha aparecido por allí.

\* De El País de Madrid, especial para Página/12.

EL PETROLEO ES PARA HALLIBURTON

## Cheney tiene futuro

Por Enric González\*  
Desde Washington

Dick Cheney seguirá como vicepresidente dentro de la candidatura de George W. Bush en las elecciones de 2004. "El presidente me lo pidió y yo estoy de acuerdo", anunció ayer. Pese a sus cuatro ataques cardíacos, Cheney se siente con fuerzas: "Un médico me acompaña las 24 horas del día para vigilarme, y yo sería el primero en renunciar si considerara que mi salud es un obstáculo para mi trabajo", añadió. El vicepresidente mantiene una enorme influencia en la Casa Blanca. Y se lo acusa de utilizarla a favor de Halliburton, la empresa que dirigió entre 1995 y 2000. Halliburton parece haberse hecho, de forma más o menos encubierta, con el control de todo el petróleo de Irak.

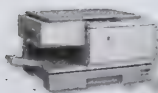
Halliburton consiguió del Pentágono un contrato sin concurso previo por el que, según se anunció, la empresa se comprometía a extinguir todos los fuegos que se pudieran producir en los pozos petroleros iraquíes durante la guerra y a realizar reparaciones de emergencia en los mecanismos de extracción. El volu-

men del contrato ascendía a 700 millones de dólares en dos años. Pero el contrato, en realidad, era mucho más generoso. Henry Waxman, demócrata de la Cámara de Representantes, pidió de forma oficial al Pentágono que detallara con exactitud las condiciones de dicho contrato. El teniente general Robert Flowers reveló que Halliburton había obtenido derechos de explotación y comercialización sobre el petróleo iraquí. Según los términos del contrato, la empresa, además de apagar fuegos y hacer reparaciones, podía explotar todos los pozos a su cargo y comercializar el petróleo, sin ninguna competencia dentro del país.

Un portavoz de la oficina de Dick Cheney aseguró que el vicepresidente era "totalmente ajeno a la concesión del contrato, a las condiciones del mismo y a si hubo o no concurso". Halliburton afirmó que las acusaciones de trato de favor eran "infundadas" y que había obtenido el contrato por el hecho de que era la única empresa "capaz de hacerse cargo de un plan de contingencias tan amplio" como el que encargó el gobierno.

\* De El País de Madrid. Especial para Página/12.

Hoy MINOLTA  
te ofrece  
dos tecnologías  
en fotocopiadoras



ANALOGICA  
13 cpm  
Zoom  
A4 / Carta / Oficio  
EP 1031

15 cpm  
Zoom  
A4 / Carta / Oficio  
Es Impresora, 15 ppm  
Conectable a RED  
(opcional)



y DIGITAL



Agente oficial MINOLTA-QMS  
Tucumán 2163, 4º "A"  
4951-4440  
copiadorasps@yahoo.com.ar



www.copiadorasps.8k.com



APARECIO UNA GRABACION RECIENTE ATRIBUIDA A SADDAM HUSSEIN

# Los muertos que mata George Bush...

Tras la caída del régimen iraquí y dada por finalizada la operación militar en Irak, el gran interrogante sigue siendo si Saddam Hussein está vivo o muerto, y si vive, cuál es su paradero actual. El diario australiano *Sydney Morning Herald* publicó detalles de una grabación sonora en la que supuestamente se escucha la voz del líder iraquí hablando desde de Irak y exhortando a la resistencia contras las fuerzas estadounidenses.

La información llegó después de que se supiera que uno de los hijos de Saddam Hussein retiró 1000 millones de dólares del Banco Central de Irak antes de que comenzara la guerra.

La cinta fue entregada el lunes al corresponsal australiano en Bagdad, Ed O'Loughlin, por dos hombres que no pudieron llevarla a la cadena árabe Al Jazeera. Una voz cansada llamó al pueblo iraquí a permanecer unido en una nueva guerra clandestina contra las fuerzas ocupantes. "No quiero hablar en detalle de la ocupación, de los por qué y los cómo, y me concentraré en cambio en los modos para enfrentar a estos invasores y expulsarlos de Irak", se escucha en la grabación. O'Loughlin precisó en el artículo de ayer que le hizo escuchar el cassette a 13 iraquíes de diferentes tendencias políticas, "y la opinión unánime es que la voz y la retórica son muy similares, si no idénticas, a las de Saddam".

La supuesta voz de Saddam agrega: "Debemos retomar el instrumento de la lucha clandestina con la que comenzamos nuestra vida. A través de estos medios secretos, les estoy hablando desde el interior de Irak y les digo que vuestra tarea principal, árabes y kurdos, chiítas y sunnitas, musulmanes y cristianos y para los iraquíes de todas las religiones, es expulsar a patadas al enemigo de nuestro país". O'Loughlin dijo que dos hombres le entregaron el cassette luego de que vieron en su automóvil la palabra "Press" (prensa), cerca del Hotel Palestine, en Bagdad, donde estuvo alojada la prensa internacional durante la guerra. El intérprete del periodista dijo que ambos hablaban con acento de Tikrit, la ciudad natal de Saddam. Ambos iraquíes dijeron que el discurso había sido grabado esa misma mañana y que Saddam quería que fuera transmitido a todos los iraquíes.

El monólogo de 15 minutos hace varias referencias a la ocupación angloestadounidense y acusa a las fuerzas norteamericanas de haber saqueado el Museo Nacional de Bagdad. La cinta parece ser reciente, ya que la voz hace referencia al cumpleaños de Hussein, el 28 de abril. El material fue entregado a las autoridades de EE.UU. para ser examinado.

Según el Departamento del Tesoro de EE.UU., say Hussein, uno de los hijos del derrocado presidente, se llevó 1000 millones de dólares en billetes norteamericanos y en euros. Según *The New York Times*, el primer medio que informó sobre el "reembolso" de la familia Hussein, era tal el volumen que ocupaba el dinero retirado que hizo falta usar varios tractores para cargarlo en los camiones que se lo llevaron.

Hay un elemento decisivo: algunas fuentes militares de la fuerza angloamericana aseguran que los 650 millones de dólares en metá-



Nubes de humo ascienden desde la refinería de petróleo de al-Dorra tras un retrato de Saddam.

"Debemos retomar al instrumento de la lucha clandestina con que comenzamos nuestra vida", dice la voz.

co encontrados en un palacio de Hussein formaban parte de ese expolio bancario. Sin embargo, George Mullinax, un alto cargo del Departamento del Tesoro, asegura que esa cantidad recuperada no pertenece al dinero que se sacó del Banco Central, sino a la fortuna personal del otro hijo de Saddam, Uday, cuya pasión por el dinero en metálico es casi legendaria.

Hasta el momento, el paradero del dinero es tan desconocido como el del caído dictador y sus hijos. Aunque un oficial de las fuerzas especiales estadounidenses, el coronel Ted Steel, afirmó que un convoy de camiones cruzó la frontera con Siria poco después de la operación.

CAYO EL NUMERO 32 EN LA LISTA DE LOS MAS BUSCADOS

## El castillo de naipes de Bagdad

Por Jorge Marirrodriaga\*  
Desde Bagdad

El ejército de Estados Unidos confirmó la detención de uno de los máximos responsables del partido Baaz en Irak y hombre de confianza de Saddam Hussein. Se trata de Gazi Hamud al Adib, quien era presidente del Baaz y comandante en jefe de los combatientes paramilitares de la región Wasit, al sur de Bagdad,

cuya capital es la ciudad de Kut.

Al Adib figura en el número 32 de la lista de 55 personalidades del régimen de Saddam Hussein que son buscadas por las fuerzas de la coalición angloestadounidense. En la baraja de poker repartida por las fuerzas de Estados Unidos en Irak figura como el dos de corazones. Como viene siendo habitual, los portavoces militares estadounidenses no quisieron revelar si el dirigente del Baaz en Kut había sido detenido o si había pactado previamente su entrega a los soldados, como al parecer han hecho otros jefes iraquíes, que se han ofrecido a colaborar con Estados Unidos a cambio de protección y un mejor tratamiento.

La ciudad de Kut, a 172 kilómetros al sureste de Bagdad, fue escenario de duros enfrentamientos durante la ofensiva estadounidense y tras la guerra ha sido uno de los escenarios de la anarquía reinante sobre todo en la parte central del país ante la falta de autoridades civiles y la presencia de militares que no sirven para establecer el orden urbano. La semana pasada, el entonces administrador de EE.UU. en Irak, el general retirado Jay Garner —quien ahora ha pasado a depender de un nuevo enviado, el experto antiterrorista Paul Bremer—, ordenó la detención de un autoproclamado alcalde de la ciudad por "entorpecer las labores de reconstrucción de las fuerzas de la coalición". Garner evitaba así la creación de un gobierno local que no había contado con el apoyo de ninguna fuerza política ni tribal de la zona. Desde entonces, las tropas estadounidenses mantienen una fuerte presencia en la ciudad sin que se hayan registrado importantes incidentes.

Con la captura de Al Adib son ya 20 las personas de la lista que no se encuentran en libertad. Diecinueve de ellas se encuentran en poder de los estadounidenses en paradero desconocido. La otra, Ali

### ... gozan de buena salud

La red Al-Qaida de Osama bin Laden afirmó que tiene una nueva comandancia y que se prepara para golpear a EE.UU. con la misma fuerza que en los atentados del 11 de septiembre de 2001 contra Nueva York y Washington, según un mensaje electrónico citado por el semanario saudita *Al Majalá*, que será publicado mañana. Al-Qaida se burla en ese mensaje de las inquietudes expresadas por Washington el pasado viernes respecto de un eventual atentado contra el consulado estadounidense en Karachi, afirmando que por ahora ese sitio "no representa necesariamente un objetivo urgente". También CNN recibió un video que muestra a secuestradores del 11 S y supuestos conspiradores asistiendo a la recepción de una boda en Alemania dos años antes de los atentados.

Hasán Majad, el gobernador de Borsora conocido como "Alí el Químico", por los bombardeos que desencadenó contra los chiítas del sur durante su abortada sublevación contra Saddam Hussein en la primera posguerra del Golfo, en 1991, habría muerto durante los bombardeos de la coalición sobre la capital del sur del país.

\* De El País de Madrid. Especial para Página/12.

### ... y otros dos por la paz

La estadounidense Susan Sontag y la marroquí Fátima Mernissi ganaron el Premio Príncipe de Asturias de las Letras 2003, anunciado ayer en la ciudad española de Oviedo. Sontag, ensayista, novelista y directora de cine estadounidense, fue una de las voces más críticas de Estados Unidos contra la guerra a Irak. Fátima Mernissi es autoridad en estudios coránicos y una narradora elocuente de la cosmovisión femenina. Su primer libro, *El harén político*, es un estudio histórico en el que relata el importante papel de las esposas de Mahoma y que estuvo censurado en su propio país. Para Mernissi, "está claro que la entrada del Islam en la modernidad vendrá de la mano de la mujer, el motor dinámico que vencerá el sistema patriarcal".

### Un premio por la guerra...



José María Aznar (foto), jefe del gobierno español, se congratuló de que Estados Unidos incluyera ayer al ilegalizado partido vasco Batasuna en la lista de organizaciones terroristas, destacando que fue "consecuencia de que algunas cosas se hacen para algo" —léase el respaldo español a la guerra contra Irak—. "Batasuna", "Euskal Herriarrok" y "Herri Batasuna" fueron registrados por el Departamento de Estado estadounidense como "alias" de ETA, organización separatista armada vasca que figura desde hace años en esa lista. Según Aznar, la decisión "es un ejemplo de colaboración leal en materia de lucha contra el terrorismo y eso es lo más importante". El opositor Partido Socialista Obrero Español (PSOE) consideró que Estados Unidos tomó una "decisión positiva". En cambio, el Partido Nacionalista Vasco opinó que es una medida "propagandística".

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom BellSouth.

**movicom**  
© BELL SOUTH

# Alfredo Zitarrosa

## Alfredo Zitarrosa



GUIARRA NEGRA

### GUIARRA NEGRA

Guitarra negra, poema por milonga

Introducción  
Allanamiento  
La casa  
Uruguay For Export  
Flor show (por vals)  
Mis alas  
La mariposa  
Hago falta  
Exhortación y propósitos

### Hoy desde aquí, poema por milonga

El pueblo  
Comentario  
Apoya tu mano  
Comentario  
Y estamos...  
Comentario  
Exhortación a los jóvenes  
Comentario  
Hoy te puedo decir...  
El pueblo

## Alfredo Zitarrosa



LA LEY ES TELA DE ARAÑA  
MELODIA LARGA

### LA LEY ES TELA DE ARAÑA

A vos patria  
El retobao  
No se puede  
De la lucha  
Coplas del canto  
Milonga de las patriadas  
Recordándote  
La ley es tela de araña  
Mire amigo  
Milonga del solitario

### MELODÍA LARGA

Melodía larga  
Crece desde el pie  
María Serena  
Esta canción  
El corazón de mi pueblo  
El diccionario  
Baila la maga  
Amor en entredicho  
Milonga por Beethoven  
Mi pecho tiene un rincón

DOS CDS  
EN UNO

## Alfredo Zitarrosa



ZITARROSA EN ARGENTINA

### ZITARROSA EN ARGENTINA

Presentación  
El violín de Becho  
Nene patudo  
Si te vas  
Stefanie  
Yaguatirica  
P'al que se va  
Adagio en mi país  
Coplas al compadre Juan Miguel  
Del cardal  
Zamba por vos  
El cambia  
Milonga para una niña

## Página/12

Desde el próximo domingo con el diario  
el cd 1 y un estuche de regalo.  
compra opcional: \$8

UNA MAYORIA DE BRASILEÑOS APOYA LAS REFORMAS MAS CRITICAS DE LULA

# O presidente mais popular do mundo

Pese a las críticas del ala izquierda del PT, los brasileños respaldan de forma masiva las reformas previsionales y tributarias.

Lula sigue en la cresta de la ola. El 77 por ciento de los brasileños apoya al presidente Luiz Inácio Lula da Silva a cuatro meses desde que asumió la presidencia. Según una encuesta del Instituto Brasileño de Opinión Pública y Estadística (IBOPE), apenas el 13 por ciento dijo que no aprueba la gestión del mandatario. El sondeo reveló también que la mayoría de los entrevistados está a favor de las reformas tributarias y de seguridad social que impulsa Lula en el Congreso. Los proyectos de ley son resistidos en la izquierda más radicalizada y en los sindicatos públicos, los más afectados por las reformas. Pero fueron bien recibidas por los sectores empresariales y los 27 gobernadores de Brasil, que representan a todos los partidos del país.

Según una encuesta de IBOPE realizada en 144 municipios de todo el país, los proyectos de reformas previsionales y tributarias impulsados por Lula tienen el apoyo de la mayor parte de la población. El 56 por ciento considera que las reformas son "importantes", mientras que el 29 por ciento piensa que son "muy importantes". Uno de los puntos del proyecto de reforma previsual fija un tope de 2400 reales a las jubilaciones del sector privado. Esta medida recibió el apoyo del 78 por ciento, mientras que el 13 por ciento dijo estar en contra. Por otro lado, el 59 por ciento estuvo de acuerdo con que aporten los jubilados que reciben una jubilación superior a los 350 dólares mensuales, mientras que el 30 por ciento dijo que desaprueba la medida. Según IBOPE, los porcentajes a favor de Lula fueron más bajos cuando a los entrevistados se les preguntó si aprueban el aumento de la edad de jubilación, de 48 a 55 años para las mujeres y de 53 a 60 para los hombres. El 50 por ciento se declaró a favor de esta medida y el 43 en contra.

La otra gran reforma, la tributaria, que reorganiza el sistema de recaudación de las autoridades federales, provinciales y municipales, tuvo el apoyo del 68 por ciento de los entrevistados. El gobierno también quiere crear un impuesto del 11 por ciento para los jubilados del sector público para que éstos sigan contribuyendo con la seguridad social una vez que se jubilen. El punto más polémico de la reforma tributaria fija un impuesto a las transacciones con cheques. Rige desde hace cinco años, pero en forma "provisional". Lula busca incorporarlo de una vez al paquete tributario formal, con una tasa que podría fijarse entre el 0,8 y el 0,38 por ciento. Según el gobierno brasileño, el objetivo de estas reformas es eliminar el déficit del sistema de seguridad social, que a fin de año podría llegar a 10.000 millones de dólares.

Además, el sondeo de IBOPE reveló que el 77 por ciento de los encuestados apoya la gestión de Lula desde que asumió la presidencia el pasado 1º de enero. El 13 por ciento lo desaprueba y el 10 por ciento no quiso opinar. Estas cifras podrían influir positivamente en la cruza-

da de Lula para conseguir un mayor consenso para las reformas y acelerar su aprobación en el Congreso. Lula quiere evitar que las próximas elecciones para alcaldes obstaculicen el debate sobre estas reformas.

No bien se conocieron los sondeos que favorecen las reformas de Lula, el presidente del Tribunal Superior del Trabajo de Brasil, Francisco Fausto Paula de Medeiros, se declaró en contra de estos proyectos de ley. "El gobierno pretende aumentar las cargas sobre la clase media y ocultar la cara de los deudores históricos de la seguridad social", dijo ayer De Medeiros. Las reformas de Lula tampoco fueron bien recibidas en el sector más radical del Partido de los Trabajadores (PT) y los sindicatos de empleados públicos, los más afectados por los proyectos.

Mientras, el presidente brasileño le mandó un mensaje al Congreso para que apruebe con urgencia el paquete de reformas. "Pretendo hacer la reforma porque es la única posibilidad de que en cinco años tengamos dinero para pagarles a los jubilados", declaró Lula ayer en la reunión del Frente Nacional de Alcaldes en Aracaju, al sudeste de Brasil.



A cuatro meses de asumir, Lula sigue arrasando en las encuestas. Las cifras de desaprobación popular a su gestión son minoritarias.

## Claves

- ◆ La semana pasada, Lula presentó en el Congreso dos proyectos de ley para reformar los sistemas tributario y de seguridad social. Según el gobierno, el objetivo es eliminar el déficit del sistema de seguridad social.
- ◆ La reforma previsional prevé subir la edad mínima para la jubilación, a 55 años para las mujeres y 60 para los hombres. El punto más polémico de la reforma tributaria fija un impuesto a las transacciones con cheques.
- ◆ Las reformas son resistidas en la izquierda radical del PT y en los sindicatos públicos, los más afectados por las reformas. Pero según una encuesta de IBOPE, el 78 por ciento de los brasileños está a favor de la reforma previsional. Y el 68 por ciento está de acuerdo con la reforma tributaria.

FRANCISCO SANTOS, VICEPRESIDENTE DE COLOMBIA, HABLA DE LOS SEQUESTROS

## "Volveríamos a autorizar otro rescate"

El gobierno de Colombia no cede en su política de mano dura. Pese a la muerte el lunes, y durante una operación de rescate, de un ex ministro de Defensa y un ex gobernador de Antioquia que estaban desde tiempo secuestrados por la guerrilla, y de las polémicas que suscitó entre los familiares de las víctimas contra el empleo de este tipo de tácticas, el vicepresidente Francisco Santos aseguró, en charla telefónica con este diario, que "si se dan las condiciones, el gobierno no dudaría en autorizar otra operación de rescate".

—¿Cómo afecta la política del presidente Alvaro Uribe el que Colombia esté dividida entre los que buscan un acuerdo humanitario para la libertad de los secuestrados por la guerrilla y los que prefieren la vía de la fuerza?

—Colombia no está dividida en ese sentido. Hay posiciones en las cuales la mayoría es que haya un acuerdo humanitario en las condiciones en que el gobierno ha planteado. Nada de lo ocurrido afecta la Política de Seguridad Democrática, y eso no tiene vuelta atrás.

—Pero lo que sucedió hace pensar que esa política de mano firme no está funcionando.

—No. ¿Por qué? Al contrario. ¿Usted no cree que llegarles a las FARC a semejanza guardada, en semejante sitio, no es un éxito? Puede, sí, que hubiera podido salir mejor, pero si hay un resultado concreto de esto es que las FARC, que tenían la posibilidad de tener a un señor cinco años y diez meses es-

condido en el monte, ya saben que el gobierno colombiano les puede llegar allá. Eso es un avance significativo muy importante. Eso demuestra que la Política de Seguridad está funcionando así haya habido un revés.

—¿Eso quiere decir que el gobierno podría intentar otro rescate de los secuestrados por la guerrilla?

—Claro que sí, sin ninguna duda. A este gobierno no le tiembla el pulso y es respetuoso con nuestro deber de proteger la vida de los secuestrados. El gobierno tiene la obligación legal y constitucional de devolverles la libertad a los colombianos que están privados de ella por medio de estos mecanismos ilegales.

—¿Cuál es la posición de EE.UU. respecto de los ciudadanos de ese país que están secuestrados por la guerrilla?

—Que se rescate. Y le cuento que ayer muchos de los familiares de los secuestrados políticos, de los diputados del (departamento) Valle quisieron firmar una petición y ayer iban más de 4 mil formas donde decían "queremos rescate".

—Se dice que el operativo de rescate fracasó porque los hombres que lo intentaron no están

especializados en este tipo de operaciones y porque se usaron helicópteros que alertaron a los guerrilleros.

—Se buscó hacer el operativo de la manera más segura para proteger la vida de los secuestrados. Pero cuando usted se enfrenta a un grupo que decide en cualquier momento asesinar a los secuestrados de la manera en que los asesina es bien difícil tener éxito. Le cuento que van a entrar recursos técnicos nuevos y gente preparada para penetrar en el monte largo tiempo y en mucho sigilo y de noche. Esa capacidad no la tenemos, pero en

tres o cuatro meses llegará. En ese momento vamos a poder hacer operaciones de rescate con una capacidad nueva.

—¿Cómo va a manejar el gobierno las presiones de los familiares de los secuestrados para que se agilice la negociación del intercambio?

—El gobierno puso unas condiciones muy claras y concretas para llevar a cabo un acuerdo. Y ese acuerdo tiene que cumplir esas condiciones.

De El País de Madrid. Especial para Página/12.



SERVICIOS PUBLICOS SOCIEDAD DEL ESTADO DE LA PROVINCIA DE SANTA CRUZ LLAMA A LA SIGUIENTE LICITACION PUBLICA:

NUMERO 16/SP/2003:

ADQUISICION DE QUINIENTOS NOVENTA Y SEIS (596) CAMPERAS DE ABRIGO Y SEISCIENTOS DOCE (612) MAMELUCOS TERMICOS DE TRABAJO

FECHA DE APERTURA:

22 de mayo de 2003 a la hora 13.00

PRESUPUESTO OFICIAL:

Pesos DOSCIENTOS OCHENTA Y NUEVE MIL SETECIENTOS SESENTA (\$ 289.760,00)

VALOR DEL PLIEGO:

Pesos SETECIENTOS VEINTICUATRO CON 40/100 (\$ 724,40)

LUGAR DE APERTURA DE OFERTAS:

Departamento Compras, sito en Maipú 641 (9400) Río Gallegos, Provincia de Santa Cruz

VENTA Y/O CONSULTA DE PLIEGOS:

En la Tesorería de Servicios Públicos Sociedad del Estado, sita en Avda. Julio A. Roca 669, Río Gallegos, y en Casa de la Provincia de Santa Cruz, 25 de Mayo 277, 1er. piso, Capital Federal, hasta dos (2) días hábiles previos a la fecha de apertura.

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom BellSouth.

**MOVICOM**  
© BELL SOUTH

## Unión-River en Paraná

Unión de Santa Fe recibirá el domingo próximo a River en el estadio de Patronato de Paraná como consecuencia de la inundación que devastó a la provincia de Santa Fe, se informó anoche en la AFA. El partido entre los santafesinos y el único líder del torneo Clausura se jugará en el escenario de la capital entrerriana a partir de las 16. El cambio de escenario fue solicitado por Carlos Reutemann, el gobernador santafesino. "Esto es una locura. No se puede traer gente ahora a Santa Fe, hay que sacar gente de aquí. No menos de diez mil o quince mil hinchas de River podrían venir a ver a su equipo y la ciudad no está en condiciones de recibirlos", había argumentado Reutemann.

## Inter-Milan a puro cero

Inter, dirigido por Héctor Cúper y con Zanetti y Crespo en su formación, empató ayer con Milan 0-0 -entró Redondo sobre el final-, en el partido de ida de las semifinales de la Liga de Campeones de Europa. Se jugó en el estadio Giuseppe Meazza, de Milán, ante unos 77.000 espectadores que dejaron 2,4 millones de euros de recaudación. El martes próximo se juega la revancha. En la otra semifinal, Real Madrid ya le ganó de local al Juventus 2-1.

# Bianchi cuelga a Cascini y entran Battaglia y Equi

Se mueve la estantería. El entrenador de

Boca, además, bancaría al Mellizo ante Colón.

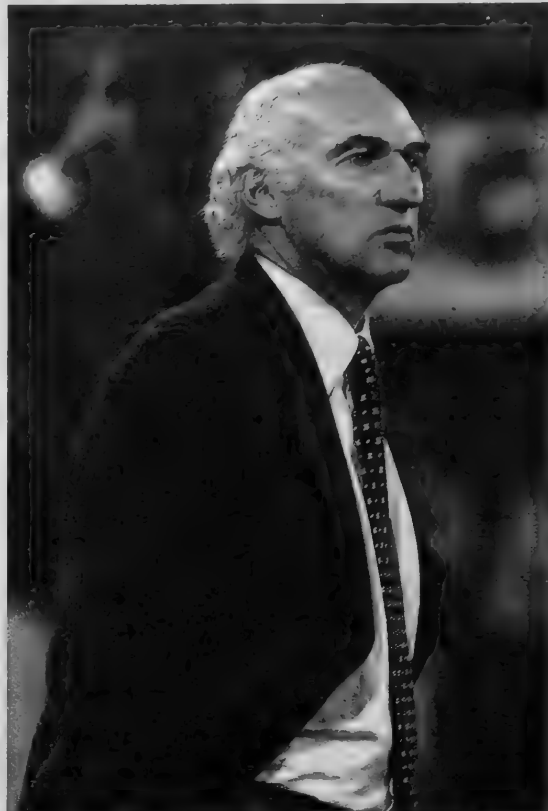
Y si no llega Delgado, volvería Bracamonte.

Es evidente que Boca está en crisis. Lo que se puede discutir o conjeturar es la hondura de la conmoción que lo aqueja. Por eso, Carlos Bianchi tendría decidido realizar modificaciones en el equipo que enfrentará el domingo a Colón por la duodécima fecha del Clausura, pero sin sacar al Mellizo, el incisivo Guillermo Barros Schelotto. Por eso, en la práctica de fútbol que efectuará esta tarde en La Bombonera definirá a los once jugadores titulares y es muy probable el retorno de Battaglia por Cascini. También está previsto el ingreso de Ezequiel González -totalmente recuperado de un desgarró en la pierna derecha- por Tévez, quien aún no se restableció de un cuadro gripal. El delantero, al igual que el Chelo Delgado, ayer se entrenó aparte.

La decisión del entrenador de mantener a Guillermo se contrapone explícitamente a las versiones periodísticas sobre un presunto enojo con el futbolista. "Bianchi no va a dar el brazo a torcer porque a algunos se les ocurre decir que existen diferencias con el Mellizo. El va a

mantener en el plantel a los que considera que le son útiles en el actual momento del equipo", dijo una fuente cercana al banco boquense. El técnico ya habría resuelto volver a una línea de cuatro en el fondo y en ese caso los postulantes para ocupar la franja derecha son Pablo Jerez y Pedro Méndez. En la defensa no estará Burdisso, que acumuló cinco amarillas. Su puesto será cubierto por Schiavi. En el mediocampo retornaría Battaglia, en lugar del cuestionado Cascini, y el Equi González reemplazaría a Carlos Tévez.

Si Delgado no se recupera -continúa con dolores en la pierna derecha- podría reaparecer Bracamonte acompañando a Barros Schelotto. Ayer, durante la práctica, el equipo integrado por Abbondanzieri; Jerez, Schiavi, Crosa; Christovao, Silvestre, Pinto, Caffa; Ezequiel González; Estévez y Bracamonte, le ganó 5 a 4 -dos de Bracamonte, González, Estévez y Joel Barbosa, en contra- al formado por Caballero; Méndez, Barbosa y César González; Villarreal, Cascini, Battaglia y Rodríguez; Donnet, Barros Schelotto y Moreno (dos del Mellizo, Donnet y Villarreal).



Carlos Bianchi, serio y reconcentrado. No es para menos. Boca no sólo perdió con Paysandú y Vélez: jugó mal y no puso.

## OPINION

Por Diego Bonadeo

### Pensando en Santa Fe

Cuando priorizar al revés se convierte en una constante, las consecuencias inmediatas hacen que se naturalice lo que razonablemente la sociedad debiera rechazar.

Es cierto que desde que un par de semanas atrás, Santa Fe se convirtió en el epicentro de la catástrofe, y que desde entonces y hasta ahora, se declinó hasta el cansancio -y por cierto que no sin razón- el sustantivo solidaridad, pero también la declamada demagogia barata de políticos y figurones se sintetizó en una especie de permanente "No nos olvidemos de Santa Fe" sin que, en los casos de los que aparecen por todos lados y para cualquier cosa, haya ido más allá de una frase de circunstancias.

Pero la Asociación del Fútbol Argentino, al programar con día y hora el partido Unión-River para el próximo domingo por la tarde no solamente se olvidó de Santa Fe. Obscureciendo, obvió Santa Fe.

Del mismo modo que, de apuro, resolvió que los partidos del fin de semana que pasó y que tenían programados Unión y Colón quedaran postergados, supuestamente para el fin de semana del 16 al 18 de mayo, sin prever en qué escala de gravedad podría estar la situación santafesina, apenas se insinuó una bajante de las inundaciones del Salado, las huestes de la sociedad Julio Grondona-Carlos Avila y los negocios conjuntos de AFA-Torneos y Competencias decidieron lo antecrito.

Pero la curiosidad reside en la irresponsable franqueza antidemagógica de la programación del partido por parte de los impúdicos del poder del fútbol en la Argentina, mientras miles de compatriotas programan otras cosas, tales como organizar los envíos de comida, ropa y medicamentos, encontrar a los desencontrados, documentar a los indocumentados entre otros menesteres, tan lejanos a los desvelos de bolsillo de los habitantes de Viamonte 1366 y de sus socios televisivos.

Por más que en el chart del canal propiedad vaya uno a saber de quién, aparezca a cada rato la leyenda "América, pensando en Santa Fe".



CON ESA MISMA MANO QUE PONÉS MAR DE FONDO  
PODÉS AYUDAR A NUESTROS HERMANOS SANTAFESINOS.

ESTE VIERNES, ESPECIAL MAR DE FONDO DESDE ROSARIO.  
PARA ESTAR MÁS CERCA DE LA GENTE DE SANTA FE.

Un Mar de Fondo distinto. Con un programa a total beneficio de los damnificados por la catástrofe de Santa Fe. Dos horas en vivo desde el CEC\* (Centro de Expresiones Contemporáneas). Fantino, Recondo, Anita Martínez, Toti Ciliberto, Marcelo Palacios, Luis Rubio y Cecilia Ruffa harán de las suyas para contagiar toda su alegría y, aunque sea, dibujarle una sonrisa a la gente de Santa Fe.

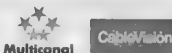


MAR DE FONDO. ESTE VIERNES A LA MEDIANOCHE

Para mayor información y donaciones: redsolidaria@ssdnet.com.ar / 011-4796-5828 ó 0-800-666-1111.  
Lista de necesidades: • Alimentos (Agua Mineral, leche larga vida, fideos, arroz, azúcar, yerba, latas de tomate.)  
• Toallas Femeninas • Pañales • Velas y Fósforos • Lavandina • Toldos o Plásticos • Colchones • Mantas • Medias y calzado. • Algodón.

\* Sgto. Cabral y el Río Paraná.

Canjé tu entrada por un alimento no perecedero en las sucursales de Cablevisión y Multicanal.  
Cablevisión: Rosario: Av. Francia 1351, San Lorenzo: Av. San Martín 606, Capitán Bermúdez: Av. San Lorenzo 783, Multicanal: Riobamba 1457.



TALLER DE PLASTICA  
de Fernando Katz  
-Niños y adultos-  
Talcahuano 970 - Loc. 259  
Tel: 4855-1218

m<sup>2</sup>  
PARA PUBLICAR EN EL  
SUPLEMENTO DE VIVIENDA  
DE PAGINA/12  
6 7 7 2 - 4 4 4 4



Por Horacio Bernades

Ganadora de varios premios en la edición 2000 del Festival de Venecia y candidata al Oscar al Mejor Film Extranjero un par de años atrás, *Cien pasos* es una de esas películas que entroncan con una tradición cinematográfica muy específica. En este caso se trata del cine político italiano de los años 60, con el que el film de Carlo Tullio Giordana (quien en días más presentará su film más reciente en el Festival de Cannes) se liga mediante una cita explícita a *Manos sucias sobre la ciudad*, título clave de esa corriente. Si en aquella película de comienzos de los '60 Francesco Rosi aludía a la corrupción política de la sociedad italiana a través de una historia de ficción, en *Cien pasos* Giordana invierte el mecanismo, narrando, como si se tratara de pura ficción, la trágica historia de un personaje real, que durante los años 60 y 70 desafió el largo brazo del poder mafioso.

Revelado recién en la secuencia de cierre, el recurso de Giordana -cuyo revulsivo documental *Pa-solini, un delito italiano* representó, años atrás, una de las más feroces diatribas contra la vida política italiana del presente- alcanza máximo poder disuasivo. La historia que cuenta *Cien pasos* es la de Giuseppe Impastato, un muchacho de Cinisi, Palermo, que durante dos de las décadas más politizadas del siglo XX se dedicó a denunciar sistemáticamente (poniendo obviamente en juego su vida) el enraizado enquistamiento de la mafia en su ciudad. Nacido él mismo en el seno de una familia con relaciones mafiosas, tras vincularse con el Partido Comunista, Giuseppe se rebeló contra el sacrosanto orden familiar y patriarcal. Y terminó mojóndole la oreja al capo local (amigo personal de su padre) mediante emisiones en



El director Marco Tullio Giordana se atiene al más clásico canon del realismo "all'italiana". Busca inspiración en Leonardo Sciascia y su modelo parece el cine político de Francesco Rosi.

## "Cien pasos" en la lucha contra el poder mafioso

CIENT PASOS

6

(I cento passi) Italia, 2000  
Dirección: Marco Tullio Giordana.  
Guion: C. Fava, M. Zappelli y M. T. Giordana.  
Fotografía: Roberto Forza.  
Intérpretes: Luigi Lo Cascio, Luigi M. Burrano, Lucia Sardo, Paolo Briguglia y Tony Sperandeo.  
Estreno de hoy en los cines Cosmos, Patio Bullrich y Showcase Belgrano.

una radio clandestina, en las que se burlaba del todopoderoso *padrone* y ponía en tela de juicio a toda la comunidad.

Buscando inspiración en su coetáneo Leonardo Sciascia (quien en sus ficciones sacó reiteradamente a la luz los lazos y brazos

del poder mafioso), Giordana se atiene al más clásico canon del realismo *all'italiana*, narrando la saga de su héroe de modo tan lineal, directo y transparente que bien podría achacársele la intención de reflejar el realismo socialista por sí solo. La amenaza de chatura estética y expositiva que asoma en los primeros tramos de la película, cuando el protagonista es un niño, se ve contrarrestada a partir del momento en que Giuseppe (el excelente Luigi Lo Cascio, ganador del David de Donatello al Mejor Actor Protagonista) define una personalidad caracterizada por la exuberancia, los grandes gestos teatrales y una sed de vivir que es también la de una generación y una época.

En las antípodas de esos héroes

muy conscientes y responsables que poblaron el cine político de los 60, Giuseppe parecería -en su permanente agitación, en su voluntad de escándalo, en el lúdico ejercicio de su desesperación- reflejar el espíritu de época y hasta anticipar tal vez el punk de los '70. Su desfachatada *commedia dell'arte* radial, sus bromas públicas convertidas en acción directa y sus imaginativos juegos de palabras sirven para eliminar de *Cien pa-*

Ambas fueron candidatas al Oscar y ambas remiten a las tradiciones cinematográficas de sus respectivos países. En un caso se trata de remozar el espíritu de la nueva ola checa de los años '60 y en el otro de seguir en la huella del cine político italiano más comprometido.

so todo posible sobrepeso de seriedad y le permiten ganar un dinamismo, una energía juvenil y una vitalidad que la aproximan a las películas del romano Gabriele Muccino, el de *El último beso*.

Tal vez arrastradas por ese mismo atropello vienen también las disparidades de *Cien pasos*. Quizá la más chocante sea la casi total negación de las figuras femeninas: más allá de la *mamma* (obviamente omnipresente) y de alguna ocasional y liberada turista sajona, en la película parecería haber tan poco lugar para las mujeres como en la propia Cinisi. Del mismo modo, resulta abrupto y forzado el remate, súbita erupción de politización en una ciudad a la que, tal como la propia película denuncia, hasta entonces no parecía haberle sobrado coraje cívico.

ROWAN ATKINSON ES "JOHNNY ENGLISH"

## Un Bond subnormal

JOHNNY ENGLISH

4

Gran Bretaña, 2003  
Dirección: Peter Howitt.  
Guion: William Davies, Neal Purvis y Robert Wade.  
Intérpretes: Rowan Atkinson, John Malkovich, Natalie Imbruglia.  
Estreno de hoy en los cines Village Recoleta, Hoyts Abasto, Monumental y otros.

bión". Turístico incluso a la hora de burlarse de los franceses, Atkinson encarna a un eterno secretario que debe asumir como agente secreto ante la súbita muerte de todos los agentes. Torpe pero creído de sí mismo, English deberá solucionar el robo de las joyas de la corona.

Como su némesis y con un ridículo acento francés, John Malkovich encarna al sospechoso Pascal Sauvage, un francés experto en restauración de joyas y prisiones privadas. Y junto a Atkinson también aparece la bella cantante australiana Natalie Imbruglia, que supo trabajar en telenovelas en su país natal y aquí tiene su lanzamiento actoral internacional como chica English (a falta de Bond). Previsible hasta en sus más mínimas escenas, *Johnny English* es un film que apenas se salva cuando Rowan Atkinson logra hundirse tanto en su ridículo que llega a causar gracia. Pero siempre con la boca cerrada.



Rowan al servicio de Su Majestad.

Una de las claves de la comedia de Rowan Atkinson es avisar previamente hacia dónde se dirigen sus gags. Pero igualmente ir con decisión hacia ese destino anunciado, encontrando las risas en el camino. E incluso también alguna que otra salida o atajo imprevisto. Ahora bien, dentro de ese método de trabajo -al menos en lo que se refiere a su exitoso Mr. Bean-, es fundamental el silencio. Porque una cosa es avisar con gestos el destino de un gag y otra muy distinta decirlo con todas las letras. Algo así es lo que sucede en *Johnny English*, una parodia de James Bond demasiado anunciada y muy fuera de época, en la que el humor ridículo de Rowan Atkinson sólo alcanza a hacer reír cuando se busca en silencio.

Después de la velocidad de *Austin Powers*, un film como *Johnny English* es como volver a la locomotora a vapor, con veneración de la reina madre y de su "Rubia Al-

### EL EXITO DE LO NUESTRO

mayo

**Rubén Rada**  
presenta Alegre Caballero  
vier 9 / sáb 10 / 22 hs.

**Virus**  
presenta La Gran Fiesta Pop  
vier 16 / 22 hs. - sáb 17 / 21 hs.

**Los Tipitos**  
presenta Vintage  
sábado 24 / 21.30 hs.

**Jorgelina Aleman**  
Tributo a Oscar Aleman (Jazz)  
sábado 31 / 22 hs.

**Anacrusa**  
presenta Aquí estamos  
(Folklore de proyección)  
jueves 15 / 21 hs.

**Manal Javier Martínez**  
presenta Basta de Boludos  
viernes 23 / 22 hs.

**El Reloj**  
presenta Mercado de Almas  
viernes 30 / 22 hs.



**ND/ATENEO**

Localidades en venta - Paraguay 918 / Tel.: 4328-2888

1 hora de estacionamiento sin cargo en Suipacha 853

"LO MEJOR DE NOSOTROS", DEL REALIZADOR CHECO JAN HREBEJK

# La guerra como un absurdo cotidiano

## LO MEJOR DE NOSOTROS

7 PUNTOS

(Musíme si pomáhat) República Checa, 2000.  
**Dirección:** Jan Hřebejk.  
**Guion:** Petr Jarchovský.  
**Interpretes:** Boleslav Polívka, Anna Šisťáková, Jaroslav Dušek.  
**Estreno de hoy** en los cines Hoyts Abasto, Village Recoleta, Patio Bullrich, Cinemark Palermo y otros.

Por Luciano Monteagudo

A mediados de los años '60, una de las muchas "nuevas olas" que sacudieron al cine de la época provenía de Checoslovaquia. Los jefes de fila de esa nueva generación, formada en la célebre Escuela de Cine de Praga, eran Milos Forman, Jiří Menzel y Jan Kádar, que con *Los amores de una rubia*, *Trenes rigurosamente vigilados* y *La tienda de la calle mayor*, respectivamente, se dieron a conocer en el panorama internacional con un cine capaz de tratar los temas más serios con una rara ligereza, muchas veces no exenta de un humor agrio y absurdo. Algo de aquel espíritu late ahora en *Lo mejor de nosotros*, el tercer largometraje de Jan Hřebejk (n. 1967) y el primero que se conoce en la Argentina, después de haber sido candidato al Oscar al mejor film extranjero. Formados en aquella misma escuela (también conocida por sus siglas, FAMU), Hřebejk y su guionista Petr Jarchovský —que apenas si gateaban cuando los tanques rusos aplastaron la Primavera de Praga a la que pertenecieron sus antecesores— recuperan esa manera entre ingenua y escurridiza de ver el mundo.

Y no se animan con poco. La ocupación nazi, la Shoah, el colaboracionismo han sido incontestablemente reflejados por el cine (todavía está en cartel *El pianista*, de Roman Polanski, basada en las memorias de un sobreviviente del gueto de Varsovia), pero siempre fue un paso más que riesgoso atreverse con un tratamiento que incluyera el humor. Si no que lo diga Roberto Benigni, que cosechó tantos detractores como admiradores con *La vida es bella*. La diferencia sustancial con la película de Benigni radica en que aquí no hay sentimentalismo alguno ni la voluntad demagógica de ganar la simpatía del público para sus personajes. Se trata más bien de examinar la conducta de gente común sometida a una situación extraordinaria y descubrir que, aun en los momentos más terribles, suele haber un costado absurdo que puede ser observado con humor.

Es lo que sucede con Josef y María. Hace ya un tiempo que están casados, pero él es estéril y no pueden tener hijos. Cuando el ejército nazi se apodera de la pequeña ciudad donde viven, le dan refugio a David, un muchacho judío, hijo del empresario para el que trabajaba Josef y que pudo escapar del exterminio que sufrió su familia. Lo esconden en una despensa clandestina, oculta tras un ropero (antes tienen que desalojar a un cerdo al que acababan de carrear), pero eso no evita las sospechas de Horst, un colaboracionista que oficia de pequeño *kapo* del pueblo, que conoce a Josef y a David de los buenos tiempos previos a la guerra y que a su vez pretende a María, a la que supone sexualmente insatisfecha.

La situación se torna aún más compleja cuando, para evitar que un alemán se instale en la casa de la pareja (donde sigue oculto David),

Josef y María aseguran que ella acaba de quedar embarazada. Algún milagro van a tener que realizar para no despertar las sospechas de la policía de ocupación. Y otra pirueta más, también, cuando el Ejército Rojo desplace a los nazis y Josef corra el riesgo de ser confundido con un colaboracionista, cuando muchos de los que ayudaron a los judíos a subir al tren de la muerte ahora se llenan la boca hablando de la Resistencia.

El guion de Jarchovský es ágil y guarda siempre alguna vuelta de tuerca, que el director Hřebejk maneja con vivacidad y dinamismo. Al mismo tiempo, mantiene un control muy preciso sobre el tono con el que sus actores deben dar vida a unos personajes que están siempre más cerca de la farsa que del realismo. Por momentos, Hřebejk abusa del efecto de *ralenti*, cuando quiere destacar una instancia dramática congelando parcialmente la imagen, pero aun así la película fluye liviana, como solían hacerlo las de sus recordados predecesores.



El colaboracionista expone su buen estado físico, pero no consigue la simpatía de las mujeres.

Aun en los momentos más terribles, suele haber un costado que puede ser observado con humor, dice el film.

"LOCOS DE IRA", CON JACK NICHOLSON Y ADAM SANDLER

## Terapia de grupo para dos lunáticos

### LOCOS DE IRA

5 PUNTOS

(Anger Management) EE. UU., 2003.  
**Dirección:** Peter Segal.  
**Guion:** David Dorfman.  
**Interpretes:** Adam Sandler, Jack Nicholson, Marisa Tomei, Luis Guzmán, John Turturro, Woody Harrelson, John C. Reilly.  
**Estreno de hoy** en los cines Village Recoleta, Hoyts Abasto y otros.

Por Martín Pérez

Con una remera de los Dukes de Hazard y otra de Chips. Así es como comienza *Locos de ira*. Ah, y también con música de Blondie. Pero no se trata de una película de época, sino del prólogo de los males de Dave Buznik, que ha crecido hasta ser el tipo más normal y tranquilo del mundo. Salvo por el hecho de que le avergüenza besar en público a su

novia y es incapaz de enfrentarse a su jefe para conseguir lo que merece por derecho propio. Pero no es por esas fobias que aparecerá en escena el Dr. Rydell, sino a causa de una equívoca disputa en un viaje de avión por la que el pacífico Buznik —que recibe un shock eléctrico en nombre de la patria— terminará siendo injustamente condenado a someterse a la terapia contra el enojo, por parte de un doctor que parece estar más enojado que él.

Sometiéndose a una terapia que parece necesitar más el contenido personaje de *Embragado de amor* que el resignado Buznik, Adam Sandler se enfrenta con Jack Nicholson desde el afiche del film que anuncia su regreso a las películas de siempre. Aun cuando *Locos de ira* sea un film mucho más coherente y "grande" que de costumbre. Lleno de ca-

meos de todo tipo —entre los más valiosos hay que señalar las presencias de Woody Harrelson, John C. Reilly, Harry Dean Stanton y Heather Graham—, *Locos...* es algo así como una gran demostración de afecto por Sandler de todos los presentes. Entre ellos están John Turturro y el infaltable Luis Guzmán —que forman parte del fascinante grupo de enojo de Rydell—, así como Marisa Tomei (la novia de Buznik) y, por supuesto, Jack Nicholson. Como en aquel viejo sketch televisivo, todos parecen estar en la película "porque les gustó la idea". ¿Y cuál sería esa idea? La de hacer un film que, como bien señala el crítico J. Hoberman en el *Village Voice*, termina señalando que Estados Unidos debería someterse a esa terapia que legalmente se le inflige a Buznik.

"Este es un momento difícil para nuestro país", escucha el personaje de Adam antes de ser castigado por algo que no hizo. "Un ejército de uno", anuncia el cartel instalado frente a la ventana de su departamento. Si hasta el personaje de Turturro debe ser el único ex marine de la cinematografía norteamericana que es asediado por los fantasmas de... ¿Granada? "Pero si eso apenas duró

12 horas", atina a responder Buznik. A partir de la resplandeciente mirada de postal con la que se atreve a mostrar a su Nueva York otrora oscura y pidiendo venganza, el film de Sandler se toma la libertad de esconder ese comentario sobre su país detrás de las injusticias legales, la envidia de pene y el problema amoroso que son su verdadero centro. A pesar de contar con sus buenos momentos, la opulencia de *Locos de ira* terminará siendo demasiado coherente, lineal y contenida para su permanente amague de delirio.



Jack Nicholson y Adam Sandler hacen de las suyas.

Al film le falta la locura que promete su título.

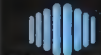
Viernes 9, 22:30hs

Sábado 10, 22:30hs

★ DESDE CUBA ★

Arturo Bassmeyer y la UP Band

(latin jazz, boleros y timba cubana)



EL ARGENTINO

Cena & Show \$25.-

Entrada al show o/ consumición \$10.-

Maipú 761 reservas: 4328-6391/6415 elargentino@fibertel.com.ar

LEO GARCIA



LEON FERRARI

p a p e l e s 1 9 7 9 - 8 6

inaugura hoy 19 hs.  
 MUSEO DE ARTE MODERNO  
 Av. San Juan 350 Bs. As.

**CotiShop**  
 TODA LA CLASE DE COTILLON  
**Carnaval Carioca**

**LA MAYOR VARIEDAD**  
 ENVIOS A TODO EL PAIS  
 www.cotishop.com.ar  
 Lavalle 2248 4954-6325

## Es parte de la religión

La cantante irlandesa Sinead O'Connor anunció ayer que estudiará Teología y enseñará Religión a los niños de primaria en cuanto se retire de la música, en julio. "Espero empezar a estudiar Teología en septiembre y escribir sobre el tema dentro de algunos años", explicó la cantante en una entrevista con un diario de su país. "Es algo que me llevará unos años, durante los cuales también quiero tener mis propios hijos, así que podrían ser hasta diez años mientras me preparo y doy los primeros pasos", añadió. Según declaró O'Connor, de 36 años, su mayor interés es especializarse en asistencia pastoral y en el trabajo de las "matronas de la muerte". "Las 'matronas de la muerte', unas mujeres que ayudan a la gente que está muriendo a no tener miedo, a tener una muerte más tranquila e incluso una experiencia enriquecedora. Estoy muy interesada en ese aspecto de la asistencia pastoral." Hace dos semanas la artista anunció en su página de Internet que abandonaba la música para llevar una vida "normal" y comenzar una "nueva carrera profesional", debido a que ya que no deseaba "ser famosa". En ese comunicado, O'Connor adelantó que, antes de retirarse, grabará un tema para un álbum de homenaje a la artista estadounidense Dolly Parton y lanzará al mercado un DVD de una de sus actuaciones. O'Connor, que se hizo famosa a principios de la década de 1990 gracias al tema "Nothing compares 2U", es considerada una figura polémica. La cantante generó ríos de tinta por romper una foto del Papa, Juan Pablo II, ante las cámaras de la televisión estadounidense, ordenarse sacerdotisa de la controvertida orden Tridantina Latina en 1999 o declararse homosexual antes de casarse por segunda vez.

# "Mi música es digna y elegante como la de Jamiroquai o Prince"

Por Cristian Vitale

Antes de mudarse a México en 1990, en el último recital que dio en la Argentina en el Teatro Alvear, ganó 10 dólares. A Rubén Rada, uno de los inventores del candombe-beat (*El Kinto*, 1966), solía vérselo tomando café o cerveza en algún bar perdido de Congreso, sin que nadie notara su presencia. Recién había nacido su tercera hija, Julieta, y no tenía un peso. Por eso se fue y por eso también pasó cuatro años en México componiendo canciones para otros. "Era gordo, viejo y no me daban pelota. Entonces tenía que componer para un tipo más presentable, que vendiera más", resume sobre aquel tiempo. Esas canciones, que componía "sentado en el baño" y frente a un grabador, las vendía después en compañías. Sacaba unos 4 mil dólares por cada una. "Me alcanzaba para vivir con mi familia un mes y medio. Cuando se me acababa la guita, pedía prestado o trataba de ubicar otra canción. Sufrí muchísimo", recuerda.

Fue entonces cuando Rada miró hacia atrás, se repensó como compositor de temas gancheros—"La Mandanga", "Ayer te vi", "Rock de la calle", "Malísimo"—y decidió limpiarlos de arreglos complicados, solos extensos y largas introducciones como una manera elegante de resolver sus urgencias económicas. "Si escuchas la versión de 'Cha Cha Muchacha' que le mandé a Cahorro López—productor de sus últimos discos—tiene unos arreglos de la puta madre... pero él me dijo 'Negro, estás en la misma. ¿Querés vender discos o no?' Y sí. Tuve que hacerle caso. Le mandé 25 canciones y me dejó ocho", cuenta sobre el origen de *Alegre Caballero*, su último disco, que presentará tocando en vivo mañana y el sábado en el ND Ateneo, donde piensa ganar "algo más" que diez dóla-

El uruguayo Rubén Rada explica por qué cree que dejar de grabar temas para encantar a los músicos y entendidos fue un paso clave en su carrera. "Ahora pienso en el futuro de mis hijos", afirma.



Rada tocará temas nuevos y viejos mañana y pasado en el teatro ND Ateneo. El compositor, cantante e intérprete presenta en vivo "Alegre Caballero".

res. "Ningún disco es importante para un show. No tengo esa vanidad. Voy a tocar los mejores temas, pero también las canciones que les gustan a todos", adelanta, vestido con una camisa naranja a tono con el color del confortable sillón que lo sustenta. Entre esas canciones, Rada promete "Cha Cha Muchacha", "La Plena", "Candombe para Gardel", "Ayer te vi" y "La Mandanga". "También estará el tema que hice para Carlos Santana, un candombe con tambores y máquinas que no incluí en el disco porque Cachorro entendió que era

muy musical... sólo para músicos."

—¿"Alegre Caballero" no lo es?

—Yo lo concibo como un disco de canciones fáciles para la familia. *Caballero*..., por ejemplo, apunta al tipo elegante que se pone su corbata, le abre la puerta a su mujer y le lleva flores.

—Para sus fans mayores escuchar sonar sus temas en televisión o en radios muy comerciales podría equivaler a pensar que usted transó...

—Está bárbaro. Es la verdad: el Negro transó. Toda mi vida toqué otro tipo de música, más sofisticada. Le dediqué 40 años a ser un músico de culto, hasta cagarme de hambre. Lo pueden decir Ricardo Lew, Jorge Navarro, Lito Epumer o Quintino Cinali. Con ellos recorrí el país en micro, me divertí, pero no le vendimos un disco a nadie. Por eso creo que llegó el momento de pensar en mis hijos. Hoy, mi música es digna y elegante como la de Jamiroquai o Prince. Trato de vivir con dignidad.

—En el disco se asume también como portavoz de los deseos de la gente. En "Será Posible" el mensaje es claro: "Quiero tener trabajo que me dé para vivir/educación y salud / pa' los niños del país..."

—Quiero tener un gobierno—sigue—con ganas de trabajar/que piense en ti / que piense en mí / y que no quiera robar". Es probable que me asuma así—ahora habla—, iba a poner la palabra timar—sinónimo de robar—pero es demasiado fina. Soy un caballero que dice las cosas como las tiene que decir y la letra es un reconocimiento a la gente que compra nuestros discos. El panadero no puede decir cosas en televisión porque nadie lo va a escuchar. En cambio, a mí o a León Gieco, por ejemplo, nos escucha mucha gente y es sano que digamos lo que pensamos en los medios, sin demagogias.

—El disco también excede su marco de referencia geográfico, el rioplatense, para extenderse a Latinoamérica... ¿Es una estrategia comercial?

—No lo hice con ese sentido. Es un estado de ánimo. Yo también me

caliento y sufro. No es un sentimiento nuevo. "Quién va a cantar", del disco anterior, habla de lo mismo: "Cuando se pierda toda la poesía—canta—, cuando la gente sólo sobreviva / cuando el cansancio mate la alegría / seremos una máquina de trabajar. / Si globalizan nuestro pensamiento / sólo habrá un libro con el mismo cuento..."

—Hoy parece normal verlo en "Operación Triunfo" dando consejos a pibes que quieren ser famosos. ¿Le gusta hacerlo?

—Me llaman para hablar y planteo

**Estilo:** "Toda mi vida toqué música más sofisticada. Le dediqué 40 años a ser un músico de culto, hasta cagarme de hambre. Hoy trato de vivir con dignidad".

lo que creo que es un artista. No lo veo como un cambio interno. Hace veinte años no había programas como éste, pero iba al de Teté Coustarot, que era de modelos, y me codeaba con Ante Garmaz.

—¿Por qué muchos, inclusive usted lo acaba de decir, lo consideran entonces como un artista de culto?

—La verdad es que nunca busqué que piensen eso de mí. Sino no hubiese tocado con Alejandro Lerner, Chany Suárez o por los diez años de Chevere, los cuartereros de Córdoba. Sé la música que toco, pero no tengo por qué ser tan enreído como para negarme a otras cosas. Están los que tocan la música pa' las patas, los que componen para la cabeza como Serrat, Milanes o Chico Buarque, y los que tocan la música del alma.

—¿Y usted dónde se ubica?

—En el medio. Lo mío es la fusión. Yo robé de todos lados... del rock, del candombe, del jazz. Mientras tocaba *El Kinto*, escuchaba al Club del Clan, Sinatra, Los Plateros o Chico Navarro, con la misma calentura que versionaba a Vinicius o Joao Gilberto.

## Nueva temporada elgourmet.com 2003!

Nuevas y exquisitas combinaciones de gastronomía, historias, lugares y placeres. Además, estrenos que lo llevarán a recorrer el mundo, y las originales propuestas de nuestros reconocidos chefs.

Temporada 2003 de elgourmet.com. una fiesta para todos los sentidos

Nuestra pantalla lo espera en la inauguración de la nueva temporada 2003 de elgourmet.com

Queda invitado!

R.S.V.P.

elgourmet.com

"LOS FILOSOFOS: PENSAMIENTOS Y TONOS DE LA VOZ"

# El noble ejercicio de pensar

La pensadora Laura Klein explica los alcances de la segunda parte del curso gratuito que empieza hoy en el Centro Cultural San Martín.

Por Oscar Ranzani

En diciembre del año pasado, cuando finalizó el curso "Los filósofos: pensamientos y tonos de la voz", dictado por Laura Klein, los asistentes quedaron tan satisfechos que elevaron un petitorio a las autoridades para darle una continuidad. La consecuencia de ese pedido concreto es que hoy comienza la segunda parte de este ciclo cultural abierto a la comunidad y con entrada gratuita. Será una serie de encuentros que se llevarán a cabo todos los jueves de 20 a 22 en la sala F del Centro Cultural San Martín (Sarmiento 1551). Allí Klein intentará bajar la filosofía a tierra, y antes que leer textos sobre los autores, preferirá leer los textos originales. Los interesados pueden concurrir directamente al C. C. San Martín o comunicarse al 4373-5768 o por vía electrónica a ccgsm@Abuenosaires.gov.ar.

"Hubo algo muy curioso y es que la gente intervino mucho", comenta la filósofa a **Página/12** acerca de la experiencia del año pasado. "Se creó un clima de intimidad y eran doscientas personas. Este clima de intimidad fue una experiencia muy fuerte para mí y para toda la gente. Hubo algo como una cosa de contagio y me parece que la gente se descubrió pensando y pensando en común", agrega. Según Klein, "una de las razones por las cuales fue tanta gente es que quisieron pensar algo estructural. Todos queremos pensar algo estructural y la filosofía empieza a ser algo que no es

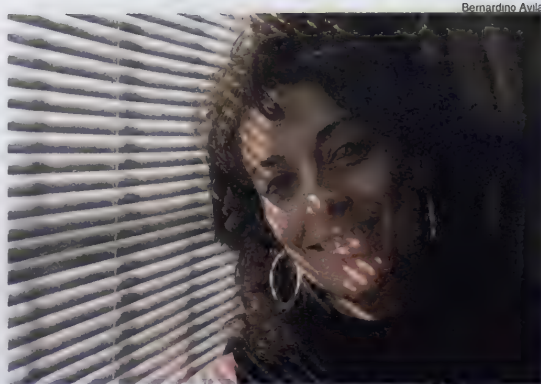
compartimentado". La filósofa señala que hay otro motivo para explicar el interés por este encuentro: "La invitación al curso anterior tenía que ver con los filósofos hablando. No invitamos diciendo 'vamos a contar lo que dice cada filósofo', sino que propusimos algunos textos de ciertos filósofos que nos provoquen para pensar algunas cosas. No hicimos el resumen de determinado pensamiento ni buscamos lo que sería la idea fundamental", aclara.

**Objetivo: "Se trata de leer todo aquello que nos interesa. No importa leer la obra entera de todos los filósofos. Importa que en alguna página logres leer algo".**

—Una de las características del curso es leer a los autores y no a los que hablan de ellos.

—No es una metodología. Es un placer. No conocer qué dijo sino propiciar la interpretación (la interpretación con minúscula). No es leer "lo que dijeron sobre". Hay muchos libros "sobre". Los filósofos hablan sobre los filósofos. Pero se trata de leer todo aquello que nos interesa, no todo aquello que nos ahorre la lectura. No importa leer la obra entera de todos los filósofos. Importa que en alguna página logres leer algo.

—Teniendo en cuenta que el curso es abierto a la comunidad,



Klein está sorprendida por el éxito del curso el año pasado.

Los encuentros se desarrollarán todos los jueves a las 20.

¿cómo hace para llegar a públicos diversos?

—Ese fue el gran desafío y también la gran alegría. Lo que hicimos fue leer los textos. Hay una diversidad, pero es como con los rostros. Al encontrarse cara a cara con los textos uno encuentra una mirada. En ese sentido, lo que se dio es que se encontraron con que los textos les hablaban, les decían algo. Entonces, el encontrarse con los textos provoca una desmitificación de que la filosofía es imposible si uno no sabe algo de filosofía, primero, y que habría que entrar por la explicación de la filosofía. Pero la filosofía no es la explicación de la filosofía. Entonces, lo que sucede es que la persona no comprenderá todo. Pero no hay que comprender todo. Lo que se dio fue una experiencia de pensar y encontrarse con textos que

dicen algo, una entrada a esos filósofos que permiten no leerlos como si a uno lo estuvieran interrogando a ver si comprendió. Interpelan pero no están tomando examen, le están hablando a uno. Y quieren hablar a todo aquel que los quiera leer.

—Hay quienes sostienen que la filosofía y la actualidad no van de la mano.

—¡Actualidad y filosofía! La filosofía es inactual porque mete un cuchillo en la actualidad y abre la trama del mundo en el que vivimos. No hay libros de actualidad y libros de filosofía. Hay pensamiento o no hay pensamiento. Puede haber pensamiento y filosofía en un libro de actualidad. No se trata de rechazar los libros escritos "sobre", sino las impropiedades que nos quieren ahorrar la dificultad de pensar.

## Los temas de cada día

Los siguientes títulos formarán parte de los encuentros. En algunos casos serán los ejes y, en otros, entrarán en relación con el tema central.

◆ "El hombre que medita es un animal depravado", Jean Jacques Rousseau.

◆ La política como teoría de las pasiones. Las ficciones de la filosofía política moderna: "estado de naturaleza" y "contrato social".

◆ ¿En qué somos todos iguales? Del poder de matar al derecho a la vida. "Si consideramos cuán frágil es la trama de nuestro cuerpo humano y cuán fácil resulta incluso para el más débil de los hombres matar al más fuerte, hay que concluir por lo tanto que todos los hombres son iguales por naturaleza", Hobbes.

◆ Igualdad, libertad y propiedad. "A las vidas, las libertades y las tierras de los hombres, las incluyo dentro del nombre genérico de Propiedad", Locke.

◆ La pregunta por la felicidad. "No es sin esfuerzo que hemos logrado volvernos tan desgraciados", Rousseau.

◆ La guerra de los valores y el cuestionamiento de la teoría ética. "Si alguien pudiera escribir un libro de ética que realmente fuera un libro de ética, este libro destruiría, como una explosión, todos los demás libros del mundo", Wittgenstein.

◆ Las utopías: liberación y totalitarismo. De la República de Platón a los Derechos Humanos.

◆ El mito de Babel en la filosofía moderna: sobre el origen de la desigualdad y el de las lenguas.

## EL MEJOR CINE DEL MUNDO

**MAS DE 200.000 ESPECTADORES EN 9 SEMANAS**

**LA GRAN GANADORA DEL OSCAR**

**MEJOR ACTOR**  
ADRIEN BRODY

**MEJOR DIRECTOR**  
ROMAN POLANSKI

**MEJOR GUIÓN ADAPTADO**

**EL PIANISTA**

LA MUSICA ES SU PASION. LA SUPERVIVENCIA SU GRAN PUESTO.

**MAS DE 100.000 ESPECTADORES EN 4 SEMANAS**

**EXCELENTE**

**GANADORA DE 32 PREMIOS INTERNACIONALES**

**MEJOR ACTRIZ DEL AÑO**  
MO'NIQUE

**MEJOR PELICULA DEL AÑO**  
MEJOR DIRECTOR DEL AÑO

**LEJOS DEL PARAISO**

UNA HISTORIA CAUTIVANTE SOBRE EL AMOR PROHIBIDO

**EL ESTRENO DE LA SEMANA**

**OSCAR DE LA ACADEMIA**

**NOMINADA**

**MEJOR PELICULA EXTRANJERA**

Kenneth Turan / LOS ANGELES TIMES

"Mordaz, humana e irresistiblemente cómica."

**GANADORA FESTIVAL DE SUNEY**  
Mejor Pelicula

**GANADORA FESTIVAL DE VANDERVAER**  
Mejor Pelicula

**LO MEJOR DE NOSOTROS**

UN MUNDO PELIGROSO. UN HOMBRE PERSEGUIDO. UNA PAREJA PROTECTORA.

Un Film de JAN HIRSHBJORN

**SENSACIONAL EXITO / SOLO EN CINES**

**IMPACTANTE Y HERMOSA**  
A TRAVES DE UNA HISTORIA INOLVIDABLE, REVELA LA JERARQUIA Y BRILLANTEZ DEL CINE ARGENTINO  
Cinequest- Maverik- (California)

Un film de LUIS CESAR D'ANGIOLILLO  
**POTESTAD**



Basado en la pieza original de Eduardo Pavlovsky

Una película comprometida, un desafío que involucra al espectador. Seguirá vibrando en nuestra conciencia por mucho tiempo. (Festival de FRIBOURG-SUIZA)

Un director con la sensibilidad, la conciencia, el talento y la visión para crear un film inolvidable, que trasciende. AL OWEN

POTESTAD propone una mirada que escapa a los estereotipos que la retórica oficial utiliza para esterilizar la memoria. QUINTIN

Sensacional Estreno

<http://groups.msn.com/Potestad>

# "La conducción del teatro no puede ser verticalista"

El nuevo director del Instituto Nacional del Teatro, Rafael Bruza, explica la situación interna, después de la parálisis que provocó el frustrado intento de cambiarle la estructura por decreto.

Por Hilda Cabrera

Cuando el miércoles 30 de abril se publicó en el Boletín Oficial el decreto 1022, derogando otro del 7 de abril que, entre otros puntos, pretendió modificar la estructura de conducción del Instituto Nacional del Teatro, que adquiría así carácter verticalista, el actor, autor y docente santafesino Rafael Bruza, hasta entonces secretario general, se disponía a viajar a su devastada ciudad. Ese mismo día lo sorprendió otro decreto, el 1024, por el cual se lo designaba, en calidad de interino, director ejecutivo del INT tras la aceptada renuncia del director teatral José María Paolantonio. Este había permanecido sólo 23 días en el ahora abolido cargo de presidente, con una fuerte oposición del Consejo de Dirección, que funciona de modo colegiado y posee estructura federal, que afirmaba que la nueva estructura le restaba funciones ejecutivas.

Aquella misma noche, Bruza viajó de todos modos a su ciudad, trágicamente alterada por la inundación.

"Con zonas a oscuras, más de cien mil evacuados, el hallazgo de muertos y miles de desaparecidos (o desenterrados, como se prefiere decir), gendarmes por todos lados, ruidos de sirenas y gente que deambula de modo inusitado, la ciudad nos hace sentir que en medio de la catástrofe lo primordial es organizar el caos", resume el autor, instalado como a diario en su oficina del INT, organismo creado por la Ley Nacional de Teatro en 1997 e inaugurado el 27 de abril de 1998 en la Casa del Teatro. No era el suyo un nombramiento "cantado", puesto que el cargo de director ejecutivo es político. No surge por concurso de oposición y antecedentes, como los de cada uno de los miembros del Consejo. "La decisión la toma el secretario de Cultura, en este caso Rubén Stella, con acuerdo del Poder Ejecutivo", apunta Bruza, vinculado al Equipo Teatro Llanura de Santa Fe (creado en 1973) y en distintos períodos a la Universidad Nacional del Litoral.

—¿Cuál es la urgencia mayor en este momento?

—Poner en movimiento el Instituto. Luego de casi un mes de parálisis, debido al conflicto que suscitó el cambio de la figura legal en la conducción. Hasta la derogación del decreto, nosotros, como integrantes del Consejo, opinábamos que en esta emergencia el cargo político debía quedar desierto, pero después entendimos que era imposible, porque sin quererlo íbamos a trabar la marcha natural del INT en todo lo relacionado con la administración y las políticas de apoyo a la actividad escénica, entre ellas el análisis de los proyectos y la entrega de subsidios.

—¿La renuncia de Paolantonio produjo cambios respecto de los proyectos en marcha?

—En absoluto, porque los aprobados habían sido consensuados. Esa es la ventaja del carácter federal de esta institución. Una cualidad que debe ser defendida.

—¿No le correspondía a usted por su condición de secretario general



Bruza se enteró de su nombramiento a punto de viajar a Santa Fe. El nuevo director apunta a "manejar todo de manera bien ordenada".

del Consejo ocuparse de la dirección ejecutiva, luego de la renuncia de Paolantonio?

—No, porque el de secretario no es un cargo político. Este es un momento de transición. Legalmente, hice un pedido de licencia a mi puesto de secretario, que finaliza en marzo de 2004. Nuestro propósito es manejar este período de la manera más ordenada posible.

—¿En qué situación se encuentra el INT?

—Una vez que logremos el desenvolvimiento normal en todas las instancias administrativas, pelearemos nuevamente por la entrega, de parte de Economía, de las cuotas en términos y por el valor que corresponde. Como se sabe, han sido históricamente exiguas.

—¿Están de acuerdo con la actual estructura jurídica?

—El Instituto no necesita reformas de ese tipo. Así funciona bien, y es federal. Tampoco rechazamos el pedido de real autonomía financiera. Lo que discutíamos era la concepción verticalista del decreto que se derogó el 30 de abril. La autarquía es un tema pendiente que nadie abandonó. Durante esta gestión llegamos a algunos acuerdos con miembros de la Comisión de Cultura de la Cámara de Diputados y gestionamos otros con Senadores. La autonomía financiera es una pelea de siempre, porque siempre hubo recortes al presupuesto.

—¿Qué atraso llevan en el pago de subsidios a grupos y salas independientes de todo el país?

—Recién esta semana fuimos autorizados a realizar los pagos atrasados. Sólo habíamos cubierto nuestro compromiso por el primer trimestre.

—¿Y en el caso de los grupos?

—Establecimos prioridades, porque habían quedado pendientes los pagos a grupos de la 5ª convocatoria, de 2001. Los de la siguiente recién serán evaluados este mes. Creo que con los cambios en la composición del jurado empezaron a acelerarse las decisiones. Hoy contamos con 18 jurados, tres por región (dos pertenecen a la zona que corresponde a uno es nacional). En el sur la

evaluación puede hacerse en quince días. En la región centro es diferente, porque la cantidad de proyectos es muchísimo mayor.

—¿Qué pasa con la recaudación, teniendo en cuenta que el INT recibe por lo dispuesto en la Ley Nacional de Teatro fondos del Comfer (el 8% de lo que percibe por publicidad) y de Lotería Nacional y Casinos (el 1%)?

—Para este período la recaudación fue muy buena. Esos fondos son legítimos, pero no los percibimos íntegramente. El problema está en las cuotas, en cuánto de lo recaudado por estos conceptos nos autoriza a gastar el Ministerio de Economía.

—El presupuesto histórico, siempre recortado por Economía, era de 11 millones. ¿Quiere decir, si nos atenemos a la buena recaudación, que los elencos y salas de todo el país podrán seguir trabajando con apoyo?

—El Instituto continúa en marcha. Es importante despersonalizar un poco la conducción. Paolantonio renunció, pero no olvidemos que los pro-

**Plata: "Cuando logremos el desenvolvimiento normal en lo administrativo, pelearemos nuevamente por la entrega, de parte de Economía, de las cuotas en términos".**

yectos fueron aprobados democráticamente por el Consejo. Los subsidios no van a desaparecer y vamos a continuar analizando proyectos y organizando lo que está en pie, como el ciclo de teleconferencias que es tan importante para el intercambio de zonas aisladas del país. Tuvimos, eso sí, que demorar el Festival de las Tres Fronteras, en el que intervienen Brasil, Paraguay y Argentina, y Uruguay como país invitado del Mercosur. Se hará entre el 20 y el 25 de junio. Todos los compromisos serán honrados. Esto es independiente del cambio de funcionarios. Lo importante está en los proyectos y en la continuidad del INT.

## KAOS VA A LA SEGUNDA VUELTA

Vamos a mostrar todas las repercusiones sobre la investigación de irregularidades con los documentos.

Además, María Julia entrevista a Menem, quien quiso presentar una denuncia por fraude.

**K**

CUANDO BAJA EL AGUA:  
queda el sufrimiento de los que regresan a sus casas y no encuentran nada.

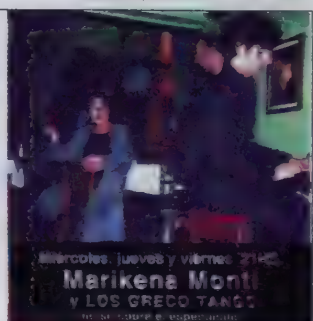
estás en casa  
HOY 23:00  
KAOS EN LA CIUDAD

## NOCHES DEL TUÑÓN

entrada  
plato principal  
bebida y postre



Maipú 849  
Buenos Aires  
Reservas 4312-0777  
www.tuñon.com.ar







# PSICOANÁLISIS HASTA HOY *me importa"*

mayoría de las personas hace un uso de estas teorías que les permite pensarlas como demostraciones absolutas. Se las usa como sistemas de creencias, los cuales entonces ofrecían como profecías que dan garantías universales, perdiéndose lo que cada uno de estos rumbos de pensamiento traía de innovador al promover nuevas preguntas.

Diversos ensayistas de la posmodernidad—como Jean-François Lyotard en *La condición posmoderna*, Jean Baudrillard en *L'Echange symbolique et la mort*, Gilles Lipovetzky en *La era del vacío* o Alvin Toffler en *La tercera ola*—proponen que hemos entrado en una sociedad posindustrial, lo que ha originado cambios en los modos de producción, cambios en la producción del saber, cambios en los paradigmas sociales y cambios en la subjetividad. Lyotard (...) estima que, en esta transformación, "todo saber que no pueda ser traducido en cantidades de información será dejado de lado; más aún, las nuevas investigaciones se subordinarán a la condición de traducibilidad de los eventuales resultados a un lenguaje de máquina". Y pronostica que habrá profundos cambios en la relación del sujeto con el saber: el principio de que la adquisición del saber es indisoluble de la formación del espíritu caerá en desuso; el saber se producirá para ser vendido, se valorará

rá en tanto producto a ser consumido y útil para una nueva producción; será un bien de cambio. Dejará de ser en sí mismo su propio fin y, en consecuencia, perderá su "valor de uso", pronostica por su parte Jürgen Habermas. El saber será mercancía informacional.

La mercantilización del saber lleva a privilegiar una ideología donde el progreso está dado por mensajes que circulan rápido, son ricos en información y son fáciles de decodificar. Este saber "útil" tiende a ocupar casi todo el escenario en detrimento del saber "narrativo", que sería el que provee el psicoanálisis. El saber "útil" aparece legitimado por su íntima relación con el poder. El saber es poder.

En la posmodernidad, y en aras de la optimización, toda teoría—no es una excepción el psicoanálisis—será puesta al servicio de una verdad unitaria y totalizante. Pero el psicoanálisis se refiere a una verdad singular, no generalizable.

En esta sociedad posmoderna, el sí mismo es poco. El sí mismo posmoderno es una minucia, una poca cosa atrapada en un cañamazo de relaciones complejas y móviles, situado en puntos por los que pasan mensajes de naturaleza diversa. Es una poca cosa atravesada en las posiciones de emisor, destinatario o referente, pero no como sujeto. Sus desplazamientos respecto de los efectos



de ese juego de lenguaje son sólo tolerados dentro de ciertos límites.

El desierto emocional del individuo posmoderno es distinto al desgarramiento del sujeto de fines del siglo XIX, luego de la muerte de Dios nietzscheana. Afirma con ironía Lipovetzky: "Dios ha muerto, las grandes finalidades se apagan, pero a nadie le importa un bledo". Los individuos aspiran cada vez a un mayor desapego emocional, a no sentirse vulnerables; tienen enorme miedo a la decepción, entendida como eso que se traduce a nivel subjetivo en lo que se ha llamado "la

huida del sentimiento". "¿Si al menos pudiera sentir algo!" es la fórmula que traduce la desesperación de este sujeto posmoderno.

No hay reunión científica en la comunidad psicoanalítica donde no se precipite en algún momento la pregunta: ¿ha cambiado el desgarrado sufrimiento neurótico del sujeto que atendía Freud por este individuo indiferente que sufre porque no siente y, si siente algo, es el vacío? Debíamos reconocer que ha habido un cambio en la demanda. La mayor problematización de la demanda tiene, sin duda, orige-

nes en variaciones en los paradigmas sociales, pero también se han dado transformaciones en la subjetividad. Estos cambios han llevado, a juicio de Elisabeth Roudinesco, a privilegiar un "sufrimiento psíquico que se manifiesta hoy bajo la forma de la depresión", en detrimento del sufrimiento de la histeria, que "traducía una contestación al orden burgués que pasaba por el cuerpo de las mujeres".

\*Fragmentos del libro *Pensamiento único y diálogo cotidiano, de próxima aparición (Ed. del Zorzal).*



**Asociación Argentina de Psicología y Psicoterapia de Grupo**

## APERTURAS EN PSICOANÁLISIS

**Jornada: RENE KAËS. El Sujeto y el Vínculo**  
16 y 17 de Mayo

Paneles:

• "Grupo e Inconciente.

Un modo de entender el funcionamiento psíquico"

Graciela B. de Jones - Marcos Bernard - Susana Matus

Coordina: Daniel Waisbroit

• "Trabajo del Preconciente.

La intersubjetividad en la intervención"

Rodolfo Moguillansky - Cecilia Moise - Mirta Segoviano

Coordina: Graciela Selener

Inf. e Insc.: Arévalo 1840 Cap. Tel/fax: 4774 - 6465 - secretario@aaappg.org.ar

## FLAPPSIP

Federación Latinoamericana de Asociaciones de Psicoterapia Psicoanalítica y Psicoanálisis

Instituciones miembro:

AEAPG Argentina; CEP de PA Brasil; ICHPA Chile; CPPL Perú; AUDEPP Uruguay

### II CONGRESO LATINOAMERICANO

30-31 de mayo y 1º de junio de 2003  
HOTEL LAS NACIONES • BUENOS AIRES

## •EL PSICOANÁLISIS EN TIEMPOS DE CRISIS•

- La clínica actual - Formación del analista
- La clínica y lo social
- Globalización y transculturación: sus efectos
- El porvenir del Psicoanálisis

Informes e inscripción:

Julían Alvarez 1933 Cap. Fed. • de 11 a 17 hs.

4865-2050 • 4862-7767

congresoflapsip2003@aeapg.org.ar

Arancel: U\$S 35.-

Auspiciado por:

• Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires; Secretaría de Salud.

• Foro de Instituciones de Profesionales de Salud Mental de la Ciudad de Buenos Aires.

• Universidad Nacional de la Matanza.

• Sociedad Iberoamericana de Información Científica.

## SM Cuestiones de familia

Estudio de la Dra. Silvia Marchioli

Sea protagonista de sus decisiones familiares y patrimoniales

### Crisis conyugal

- Divorcio vincular
- Separación personal

### Conflicto en los vínculos paterno o materno filiales

- Tenencia - Visitas - Alimentos
- Reconocimiento de paternidad
- Adopción del hijo del cónyuge

### Cuestiones patrimoniales

- División de bienes de la sociedad conyugal y de la sociedad de hecho entre concubinos
- Sociedades familiares y problemas hereditarios conexos

### Violencia familiar

- Agresión en la pareja • Maltrato de menores
- Exclusión del hogar

Escuchamos su consulta en el 4311-1992 Paraguay 764 - Piso 11 "A" - Capital E-mail: smarchioli@net12.com.ar

## FUNDACIÓN CENTRO PSICOANALÍTICO ARGENTINO

Coordinación General: Rogelio Fernández Couto

Dirección de Enseñanza: Pablo Villar. Coordinadores: Andrea Aguiar, Viviana Bega, Said Martínez Grecco, Paola Meza, Nora Torres, Laura Vallejos.

### SEMINARIO CENTRAL 1983 - 2003

## ¿QUÉ ES EL PSICOANÁLISIS?

El camino hacia el *Otro pensar*

- La despoetización del lenguaje es el hundimiento metafísico de la palabra lacaniana.
- Los nostálgicos de la metafísica se dedican a la reunificación: hay orden de "conversar".
- El porvenir del psicoanálisis es pensar la pregunta ¿qué es el psicoanálisis?

A cargo de Panelistas invitados  
y Miembros Directivos de la Fundación

LA BIBLIOGRAFÍA GENERAL SE ENTREGARÁ EN FORMA GRATUITA

**MARTES 20 DE MAYO, 20:00**

ACTIVIDAD CON ENTRADA LIBRE Y GRATUITA. INFORMES E INSCRIPCIÓN DE 9:00 A 22:00

J. E. URIBURU 1345 1º Piso (y JUNCAL) CP 1114 - BUENOS AIRES, ARGENTINA  
TELÉFONOS: 4822-4690 Y 4823-4941 FAX: 4831-9911





